PUBLISHER! COLUMBIA PUBLISHING CO. INC. THE SHUN PAO 中郵特掛立總寄之紙 華政准號券包送報 THURSDAY JUNE 15 1939.

申報

中華民國貳拾捌年
陸月拾伍日星期肆
今日本報五張半
售國幣四分五厘
第二萬三千四百五十二號
本館地址 上海漢口路三〇九號
電報掛號六〇七八
電話九三二四五至八號轉接各部辦事處
INCORPORATED
DELAWARE. U. S. A.

北平藥局

上海河南路(抛球場)

電話一五九八九

慶祝 藥皇聖誕

集中京藥 首創第一

紀念

選辦北平各家名馳丸散膏丹

採運參燕桂伽麝香珠珀細料

名貴皆備 藥無不精

空前大特價三天

國歷六月十五日起 夏歷四月二十八日

夏歷四月二十八日恭逢藥皇聖誕本局特援北平各著名藥舖向例如東安堂彭家德愛堂沈家廣德堂祝家萬錦堂崔家濟善堂普記等同時舉行每年一度之空前大特價三天本局發揚國光濟世利人之旨不惜重大犧牲除本局精製藥品當然特廉外所有選辦北平各家藥品亦一律削價賤售較平地各家門售尤廉幸勿交臂失之

附告

(一)北平各家藥舖近以原料飛漲紛紛增價本局為酬答新舊顧客在此次特價期內非但仍照原先定價並削價優待惟為此後進貨血本起見爰定於七月一日起決依北平各家增訂新價發售并希鑒原是荷

(二)為優待外埠顧客起見凡在六月二十五日之前通訊函購概照特價以發信日郵戳為憑

本局精製實驗良藥

特價品

- 溫腎健陽 益氣固精 秘製參茸膏 每瓶足一斤四元
- 滋液潤燥 奉親佳品 文帝孝親蜜 每瓶一元二角
- 培本固元 助陽溫腎 彭祖煉眞膏 每張一元
- 祛濕化痰 消肥種子 環肥續嗣丹 每丸七角五分
- 滋陰補虛 調經種子 烏雞參茸白鳳丸 每丸一元
- 健陽補陰 溫宮煖腎 楊氏太眞膏 每張一元
- 消瘀定痛 萬應玉樹神油 每瓶二角
- 祛風散熱 薄荷油 每瓶一角八分
- 溫寒止痛 肉桂油 每瓶三角
- 辟穢祛濁 萬應如意油 每瓶一角五分

犧牲品

- 養血調經 健身毓麟 婦科正中湯 每元四包
- 消積鎮痙 兒科聖藥 京方保赤散 每元十四包
- 調補氣血 諸虛百損 百補養榮丸 每元六丸
- 理氣解鬱 舒肝和胃 心肝胃痛散 每元五包
- 爛喉丹痧 外症聖藥 雷氏六神丸 每元八包
- 溫元健陽 內傷名膏 九天應元膏 每元二張
- 活血散瘀 外傷名膏 雷聲普化膏 每元五張
- 清心潤肺 除煩解鬱 上池飲 每元六包
- 培元益氣 生津開胃 補益參精片 每元五包
- 養容駐顏 益腎妙品 補腎黛眉豆 每元十五包
- 頂尖鹿茸血片 每兩二百元起
- 吃坯人參 每兩十元起
- 老港濂珠 每兩一百四十元起
- 花旗西洋參 每兩二元
- 福字參鬚 每盒四元
- 人參鬚 每盒三元
- 紅參鬚 每盒二元
- 西藏眞馬寶 每分五角

特價品

- 扶虛調元 預防中風 加料人參再造丸 每丸一元五角
- 平肝潤腸 健胃利便 潤腸通便丸 每包三角
- 消炎導滯 整腸治痢 八仙至寶丹 每瓶四角
- 急驚搐搦 天弔痰喘 極品回春丹 每丸二角五分
- 化痰平喘 鎮痙定厥 京方猴棗散 每服一元
- 保孕健母 安胎良藥 萬全安胎飲 每服八角
- 清血解毒 利尿通淋 急性淋濁湯 每服六角
- 清血殺菌 利尿解毒 慢性淋濁湯 每服四角
- 解毒逐濕 清血聖藥 內服排毒散 每包六角
- 扶正培元 戒煙斷癮 黑籍再生丹 每丸六角

- 益氣托裏 固表排膿 黃芪膏 每瓶二元
- 補中益氣 祛勞除熱 黨參膏 每瓶一元二角
- 補氣益血 健腦固腎 參芪膏 每瓶二元八角
- 氣血陰陽 雙補並調 兩儀膏 每瓶一元六角

- 乾隆御方 九九還童耐 至尊補品 大瓶四元 小瓶一元二角
- 培元固精 益壽固精丹 滑洩專劑 每包五角

- 潤肺化痰 止咳定喘 秘製橘紅膏 每瓶一元二角
- 補腦益智 寧神安心 補腦安睡丸 每包六角
- 催生神劑 保產至寶 岳氏家寶丹 每丸一元五角
- 活血破瘀 化痞消塊 加料狗皮膏 每張一元

上列十種及其餘本局各種精製藥品一律八折優待

選辦北平各家名馳京藥

特價品

- 風氣疼痛 東安堂彭家百效膏 每元三十一張
- 諸毒惡瘡 同仁堂樂家硇砂膏(俗名紅膏藥) 每元五匣 每匣大張五十 小張一百
- 跌打損傷 同仁堂樂家萬應膏 每元七十五張
- 消腫散癰 寶善堂萬應紫金膏(即布貼百效膏) 每元二十五張
- 化瘀定痛 至善堂提毒硃砂膏 每元 大四十五張 小八十張
- 瀉痢積滯 雅觀齋薛氏保赤散 每元八匣
- 諸般痰證 德愛堂小兒七珍丹 每元四瓶
- 各種眼疾 永仁堂八寶眼藥 每元五瓶

買一送一

- 防疫妙品 樂家避瘟散 每包一角
- 夏令痧藥 樂家白痧散 每瓶三角
- 霍亂痧氣 樂家時疫救急丹 每包二角八分
- 霍亂痰迷 樂家神丹 每包一角二分
- 四時瘟疫 樂家驅疫救生丹 每包三角
- 四時瘟疫 樂家時疫清瘟丸 每丸一角五分
- 諸般痰熱 樂家牛黃抱龍丸 每丸二角五分
- 急驚哮喘 樂家小兒驚風丸 每丸三角
- 急驚風癇 樂家小兒驚風散 小瓶一元五角 大瓶三元每包[illegible]分
- 急熱驚風 樂家小兒百效散 每包六分
- 食積痰熱 樂家萬應保赤散 每盒一角
- 感冒停食 樂家嬰孩妙靈丹 每丸一角二分
- 傷風發熱 樂家普濟回春丹 每丸五分
- 五勞七傷 樂家乾坤再造膏 每張四角 加料一元二角
- 寒貼痞塊 樂家化積膏 小二角 大四角 加料六角
- 胃病良藥 樂家和胃定痛丸 每丸一角八分
- 調經固帶 樂家百寶濟坤丸 每丸二角
- 調經舒鬱 樂家舒肝保坤丸 每丸二角
- 久咳痰喘 樂家止嗽化痰丸 每包三角
- 四時瘟熱 樂家玲翹解毒丸 每包二角八分
- 五淋白濁 樂家琥珀止淋丸 每包二角
- 內外障翳 樂家日月光明散 大瓶二角五分 小瓶一角二分
- 殺蟲止癢 樂家癬藥水 每瓶四角
- 風氣疼痛 樂家加料百效膏 每張一元
- 培補眞元 樂家鹿胎膏 每瓶一元

買三送一

- 益腎種子 同仁堂秘製保腎丸 每丸五角
- 中風痰迷 同仁堂牛黃清心丸 每丸七角
- 中風氣閉 永仁堂回天再造丸 每丸一元五角
- 癱瘓麻木 同仁堂熊油虎骨膏 每張一元
- 跌打損傷 王回回萬應狗皮膏 每張三角五角七角至一元起
- 諸般痰嗽 西鶴年止嗽化痰丸 每丸一角五分
- 和中化濁 同濟堂藿香正氣丸 每丸六分
- 中暑痧氣 同仁堂八寶紅靈丹 小瓶三角 大瓶六角
- 霍亂痧氣 同仁堂周氏回生丹 每服三角
- 一切暴病 同仁堂人馬平安散 紅每瓶一角八分 白每瓶一角五分
- 痧症聖藥 同仁堂諸葛行軍散 每瓶八角
- 辟穢通竅 萬錦堂回生急救散 一角四分 三角二分
- 中暑痧氣 同仁堂金衣去暑丸 每丸六分
- 四時瘟疫 永仁堂時疫清瘟丸 每丸二角五分
- 諸般熱毒 同濟堂清瘟解毒丸 每丸五分
- 夏令時疫 長春堂無極丹 小包六分 大包一角二分
- 四時濕熱 永仁堂羚翹解毒丸 單料二角四分 雙料四角八分
- 急熱驚風 同仁堂至聖保元丹 每丸二角五分
- 養血調氣 同仁堂益仙救苦丹 每盒四角
- 難產救急 仁壽堂大生丹 每袋二角五分
- 五淋白濁 永仁堂琥珀止淋丸 每丸一角二分
- 流注結核 同仁堂小金丹 每包三角八分
- 疔毒惡瘡 同仁堂梅花點舌丹 每丸一角
- 陰疽痰核 廣堉堂陽和解凝膏 五角 一元
- 跌打損傷 同仁堂三黃寶蠟丸 每丸二角五分
- 內府珍品 同仁堂內府跌打同生第一仙丹 每丸三角
- 筋骨疼痛 寶善堂萬靈筋骨膏 四角 二元

買二送一

- 補氣益血 同仁堂如意長生酒 每瓶二元三角
- 延年種子 同仁堂參茸酒 每瓶二元三角
- 散寒活血 寶善堂張氏追風丸 每兩二角五分 加料五角
- 筋骨疼痛 同仁堂金不換膏 大六角 中三角 小二角
- 受寒腹痛 同仁堂十香煖臍膏 小張三角 大張五角
- 感冒咳嗽 同濟堂止嗽茶 每塊一角
- 諸般痰嗽 同濟堂安嗽化痰丸 每丸五分
- 疏風消滯 同仁堂午時茶 每塊一角
- 解毒治疫 同仁堂太乙紫金錠 每錠一角
- 防疫妙品 長春堂太上避瘟散 小包六分 大包一角二分
- 理氣解鬱 濟善堂御製舒肝丸 每服二角六分
- 癥瘕積聚 保元堂異授二龍膏 每張一角七分起至一元
- 驚風天弔 永仁堂小兒百壽丹 每丸三角
- 消痞化積 同仁堂阿魏化痞膏 二角四分 三角六分
- 導滯鎮驚 仁壽堂保嬰丹 每瓶四角
- 溫宮保胎 廣德堂養血調經膏 每張二角四分
- 安胎種子 同仁堂千金保胎膏 每張三角五分起至一元
- 胎產諸病 同仁堂胎產金丹 每丸二角五分
- 理虛調經 同仁堂白鳳丸 每丸三角
- 胎產諸虛 同仁堂八寶坤順丸 每丸二角五分
- 血海虛敗 廣德堂養血丹 每丸二角五分
- 癰疽疔毒 同仁堂紫雲拔毒膏 小盒二角五分 大盒四角五分
- 化瘀定痛 仙之魁舒筋續骨定痛膏 三角 八角 一元五角
- 時疫痧丹 同濟堂御製平安丹 每瓶二角
- 婦科經病 同濟堂玉液金丹 每丸二角五分

其餘京藥不及詳載 特價期內八五優待

實踐節約，服用國貨，廣事生產，共挽危亡。

眞正國貨，惟國藥當之無愧。

君家常備親友需索，及行善布施之各種馳名京藥，年常一度應有之補充，請毋忘勿忽，須知經年常備，救急一時，濟世利人，功德無量。

北平樹仁堂樂家老藥鋪廣告

開設南京路七五一號　電話九五五六六號

酬謝主顧今日購買丸散飲片特別優待

本堂開幕以來深蒙　各界贊許源源惠顧不勝榮幸茲爲酬謝主顧起見仍繼續大減價最近又由北平運到各種丸散膏丹陳膠藥酒歡迎賜顧竭誠招待

北平同仁堂　上海樹仁堂　南京同仁堂　樂家老藥鋪東樂樹孫謹啓

上海葉天德堂藥號

開設虹口中虹橋四十餘年　分店愛文義路派克路西首

發售 ▲上乘飲片▼ ▲精嚴丸散▼

人參再造丸　眞正犀牛黃　外科六神丸　諸葛行軍散　八寶紅靈丹　避穢辟瘟丹　秘製葉氏風痛藥酒

接方送藥　代客煎藥　電話購貨「三二〇五四」

中和堂國藥號

法租界愛來格路四明醫院東首

特聘名醫　常日輪流施診　貧病給藥

科目：婦科韓哲仙　內科劉康清　幼科宋一頤　外科成企賢　針科朱果人　眼科黃芹一

•本堂秘製著名良药：西藏眞馬宝　精製猴棗散　人参再造丸　聖濟活络丹　諸葛行軍散　秘製腳腫丸　虔修六神丸　靈驗白濁丸

名醫鑑定：端午解毒药　甲乙每服四角　眞西牛黃每份九角

逢陰陽曆朔望一律加放九折

特設接方送药代客煎药部　電話八〇八三二

慶祝藥皇誕辰日起增設夜診通告

時間七時起九時止

中和堂國藥號啓

新開太和堂國藥號

今日正式開幕　電話二六一一五

西洋參酒每元二瓶　白玫瑰酒每元三瓶　史國公酒每元四瓶

京方茄皮酒每元四瓶　虎骨木瓜酒每元四瓶　養血愈瘋酒每元四瓶

每分一元另八分

大中小號人參再造丸每元一二四粒　每購大號再造丸一元者贈送小號一粒

（特設）本堂主人禮聘國醫沈仲理先生每日上午施診　接方送藥　代客煎藥

威海衛路成都路口

徐夢鷹大律師受任本堂常年法律顧問特此通告

天保堂國藥號

三週紀念　大廉價三星期

犧牲各品名目煩多不及備載

接方送藥代客煎藥部　電話八一五三〇　地址法租界望志路

懷德堂國藥號聘請七十一老人申少林瘋科應診啟事

本堂素知申少林醫士臨診瘋病五十餘年無論新久中瘋痛瘋癱瘋濕瘋半身不遂筋骨酸痛手足麻木等症一經醫治均能指日痊愈本在北市同仁醫藥所應診現應南市居民之商聘請先生於下午二時至四時來堂應診凡患瘋病者毋交臂失之

門診一元二角　出診四元四角

菜市路三八一號　電話八四八一二號

成豐恒棉布號緊要啓事

本號經理王齊純君現因年邁乞休擬於本月十二日與本號脫離關係誠恐王君在外有用本號名義爲人作保以及銀錢進出等情特此登報聲明日後如有發現請與王君逕行接洽本號概不負責諸希公鑒

法租界公館馬路一九〇號成豐恒棉布號謹啓

南市永康木器公司

開幕大減價！實價一律七折

本公司向設南市小東門內東街已立四十餘年之老店專售上等紅木傢具品質堅固式樣新穎木料乾燥摩漆細膩爲顧客信認因戰事爆發無緒就業今特遷移石路天津路二〇七至〇九號裝璜門面先行營業即日開張爲優待顧客起見開幕期內特別廉價登報公告歡迎領教

本主人啓

亨得利鐘表總行

顧客注意：近來售價以鑄品價漲日本貨外滙各價維持以前存貨照原價出售今各行雖因外滙漲減仍足以用信價出售目前之犧牲品本報下列即照常價出售也

：全國分行聯號最多：修理鐘表經驗最富：

總行：上海南京路新新對面　分行：上海霞飛路華龍路口

免費修理　優待權利

本行憑六十餘年悠久信譽及經驗，由全國各分行聯號，爲新老各主顧誠實服務，凡向本總行購買鐘表或修理鐘表，可憑總行保單，向下列分行聯號免費修理，或憑分行聯號保單，向本總行免費修理，此種連環修理權利，惟亨得利主顧可以亨受，乘此大廉價機會，請即向本行選購各種鐘表眼鏡是幸，

全國分行聯號一覽

重慶亨得利　成都亨得利　昆明亨得利　香港亨得利　廣州亨得利　廣西亨得利　貴陽亨得利　桂林亨得利　柳州亨得利　肇慶亨得利

芷江亨得利　安順亨得利　沅陵亨得利　箇球亨得利　吉安亨得利　衡陽亨得利　金華亨得利　洪江亨得利　北平亨得利　溫州亨得利

南京亨得利　大連亨得利　濟南亨得利　南昌亨得利　長沙亨得利　青島亨得利　保定亨得利　九江亨得利　無錫亨得利　濟甯亨得利

揚州亨得利　徐州亨得利　蘇州亨得利　綏遠亨得利　鎮江亨得利　福州亨得利　杭州亨得利　太原亨得利　哈爾濱亨得利　霞飛路亨得利

鄭州亨得利　開封亨得利　漢口亨得利　天津亨得利　遼甯亨得利　蚌埠亨得利　北平亨得利東號　天津亨得利東號　北平亨得利南號　天津餘昌表行

南京二妙春　南昌紐約表行　濟南紐約表行　開封紐約表行　南京大西洋　成都大光明　濟南大西洋　昆明大西洋　太原大西洋　南京恒得利

新建門面落成紀念　大廉價大贈品廿一天　六月五日起廿五日止

犧牲品：

亨得利本牌雙奇馬掛表每只減售三元

最新式女用雙馬長方手表每只減售廿九元半

本牌新式雙馬長方男用手表每只減售廿二元

最時髦女用雙馬手表每只減售卅九元五角

人人必備太陽眼鏡或近老光眼鏡每副減售一元

新穎名貴老牌雙馬女用手表每只減售七十五元

加送名貴贈品：凡購貨滿五元者贈價值一元太陽眼鏡一付滿十元者贈價值二元太陽眼鏡一付滿五十元者贈價值十元太陽眼鏡一付滿百元以上者一律贈價值廿元白金架太陽眼鏡一付其他各種新穎鐘表眼鏡一律八五折至九折花樣繁多不及備載歡迎參觀比較

中國國貨公司

南京路中　電話：九二八五　轉接各部

糖果部：冠生園花生瓶　菓子露　每瓶六角五分

馬寶山五號花聽裝椒鹽梳打餅乾　每聽三元二角五分

烟酒部：飛機牌三星　白蘭地　每兩瓶一元

廿五支裝雄鷄牌大號亨白雪茄烟　每箱三元四角五分

南貨部：足二斤裝新扁尖每隻一元四角　扁聽菠蘿每元五聽

內衣部：鵝牌蔴紗汗衫數十種・今天繼續賤賣

棉織部：四尺半織花毛巾被　原價每條三元　特售二元四角

三尺半雙毛毛巾被　每條一元五角半

襪子部：絲綸羅口男襪三雙八角

電器部：鑫泰老牌四磅電熨斗　每只三元六角半

中華琺瑯廠出品　立鶴牌痰盂　清潔衛生　處處必備

搪瓷部發售

新開路中國國貨公司　新開路池浜路口　電話三一七一八

太平橋中國國貨公司　白爾部路一一六號　電話八四六八二號

明翁明

冷飲：糖果

今日開幕

大廉價　大贈品

◉犧牲品

粽子大王每元三十六只　奶油什錦餅乾每磅一角五分　玲玲奶油蛋捲每磅五角五分

杏仁梳打　杏元早茶　餅乾每包七分

什錦袋頭軟糖每袋一角七分　▲買一送一▼　納子太妃

華美什錦醬菜每磅三角二分　羅卜頭每元五磅

◉冷飲部

同時開幕　座位舒適　清潔衛生　女子招待　服務週到　各式冷飲　應有盡有

地址：靜安寺路五十六號（新世界西首）

電話：因新線未出故暫時借用九一〇六七轉接

友聯電台播送王美玉，王雪艷，王君達，陳野禪等歌唱話劇每日下午五時廿分至六時　週波七八〇

津英租界被日方封鎖

邊界各處置道障碍物由日兵監守
駐日英大使訪有田討論緊張局勢
美法對保障利益與英取一致行動

〔天津〕此間英租界於今晨五時起、即被封鎖、邊界皆置障碍物、派兵監守、聞天津日軍當局昨夜曾通知英租局、略謂英方提議折衷解決辦法、其精神固可欽佩、但惜已過晚、日方已作封鎖之各種佈置、今在如此短時期中、無從變更其業已佈置之程序云、（十四日路透社電）

〔東京〕駐日英大使克萊琪、今日午後訪日外相有田、討論天津緊張局勢、首相平沼、外相有田、與陸相板垣、今日會商數小時、後據半官方面云、此三人已決定進行處置外人在華租界之嚴厲政策、因外人租界已變成蔣政權之根據地也、（十四日路透社電）

〔華盛頓〕美國務卿赫爾與國務院人員、現對於日方今日封鎖天津英法租界之準備、予以密切之注意、據此間所聞、日方已將封鎖通告送交美領署、含有期望美國商人依此通告辦理之意、（十四日路透社電）

〔華盛頓〕津市駐有美國海軍陸戰隊士兵二百五十名、全市美僑共有四百名、總計屬於天津美國領事轄區之僑民、則有一千二百名之多、（十三日哈瓦斯電）

〔華盛頓〕政府當局昨日接得日軍計劃封鎖天津英法兩租界之宣言後、鄭重聲稱、在遠東之美國海軍、與他國海軍合作、保障公衆利益、及維持中國秩序、乃爲向來習慣上之舉動、駐紮中國各商埠之美國海軍陸戰隊、受美國政府直接命令、保護美國在華之利益、國務院對於天津局勢之發展、極爲關懷、官方統計、在津美僑約四百人、多數住英法兩租界內、美國在津財產、約值法幣一千二百萬元、平時美商每年營業之數、約值申洋二萬萬元、（十四日美聯社電）

〔巴黎〕法國官方昨晚對天津日當局封鎖英租界所引起之局勢、採取嚴重態度、政府發言人宣稱、「天津局勢、甚爲緊張、」渠宣佈法國已與英美二國商議保護在天津第三國利益之一致行動、法國官方回憶、法國在遠東防務將領被邀至新加坡、與英國海陸軍指揮會議、官方指示、該項會議、對天津局面、或有重大意義、（十四日美聯社電）

〔天津〕今日日人封鎖租界之工作、與時俱進、租界沿邊地帶、因之人車擁擠之狀、亦與時俱增、食物雖被許携入租界、但以日本哨兵處人車過於擁擠、故食物之移交手續爲迂緩、外人通過日哨兵綫時、雖被搜查、但截至目前爲止、外人之財產、尚無被沒收者、外人商界今日莫不感受封鎖之影響、辦事人員皆減至極小限度、同時租界各商行之華籍雇員、今日皆未前往租界以外之地點、（十四日美聯社電）

〔巴黎〕英法政府現對於天津局勢作極密切之接觸、而予以慎重之研究、刻將有何決議、官場秘不披露、惟據非迴羅報稱、英法已決定聯合行動之計劃、（十四日路透社電）

雙傷不愈易成骨癆！

骨癆（家骨流注）之患，童年爲多，或由先天不足而發，有因傷後失治而成，初起症狀，骨節處略有不便，漸漸微痛，但皮色不變，故都忽視，不救，但骨部受損，日形瘦弱，漸漸骨腐膿潰，或成殘疾，日久不愈，致不救，爲父母者，犧牲小兒一身之幸福，生命可嘆也，故小兒傷後，則請速服骨癆專家陶燊章醫師發明之（骨癆）丸，可免受無限之痛苦，能指日全愈。

陶燊章醫師　診所南京路大慶里三四號　時間上午十時至下午二時　電話診所九五六五　住宅七三一〇六

南京漢口揚醫　遷滬應診揚院

靜安寺路馬霍路西首裕和坊廿三號　電話三九二七六

內兒科送診　時間：上午八時至九時限十號爲止　號金：二角診金奉免

花柳淋病泌尿專科　佈置：隔離診室男女分治進出各別　設備：尿道膀胱鏡各種電療機　新奇洗滌注入器導尿器　專科設備　負責：限期根治淋帶梅毒下疳橫痃

病原化驗室　專門化驗花柳病　製造淋病及各種皮膚病自己疫苗

包戒煙癮　清靜病室

門診：初診二元覆診一元二角　診時九至十二　四至七　星期下午停診　出診：五元車資在外

今日本報要目

國內　日方實行封鎖津英租界　日機又襲湘
國外　英專使史德隆抵莫斯科　美衆院外委會通過中立法修正案
上海　日對公共租界不致有何舉動　陶爾斐斯路昨晨發生血案

第一張…國內要電
第二張…國際電
第三張「地方通訊　商業新聞」教育消息
第四張…本市新聞
第五張…國醫與食養週刊
第六張…自由談　遊藝界

昨日本報發報時間　六點二十二分

兄弟商店

本店精製之　襯衫　領帶　絲襪　麻紗襪　線襪
羊毛游泳衣　尺寸標準　選料精美　種類多　售價廉
風行全國
原址上海老西門　暫遷霞飛路605號

日方提出五項要求

〔天津〕英國等籍婦孺之不顧在目前盛暑時期、被困於英租界者、昨於日方宣布從今日午前六時起封鎖英租界後、卽大批離此他適、其中大部分係往北戴河與秦皇島者、但赴北平者亦復不少、日人報紙謂僅在租界有公務者、出入得免搜查、某日員謂食物可自由運入租界、一般英人決計不爲此威脅所動、局勢誠爲嚴重、惟一般情感乃憤怒而非惶懼、英國輕步兵時乘卡車巡邏租界之邊界、從今晨六時起、日租界天津市與英法租界間之行人與車輛交通、一概斷絕、萬國橋將自午前六時起、至半夜止、不許通過、而其他六路將自午前六時起至午後十時止、隔絕交通、以上七處有日人駐守搜查行人與車輛、海河船隻亦須停於大連汽船會社碼頭、或日人新造之橋端、受日方檢查、日方除要求刺程案四嫌疑犯引渡外、現更要求英方放棄親蔣政策、即不得㈠保護反日與傾共份子、㈡援助中國法幣、致聯準鈔票受其影響、㈢禁斷物品、㈣容許不法份子利用無綫電、㈤准許學校採用反日教科書是、（十四日路透社電）

檢查苛細　街市沉寂

〔天津〕今日自日方實行封鎖外人租界後、義德美三國僑民大都未遭多大留難、惟英人與華人之欲出入英法租界者、則遭嚴密搜查、英人且須答復問話、並交出國籍證明文件、供其檢查、即有若干華人在衛兵室中脫衣候查、惟外人則未聞有遭此待遇者、英人梅雅爾、即一九三七年十二月美砲艦潘萊號在長江中被炸彈炸沉時、適在艦上之影片攝影員、因在萬國橋攝影、致被日方拘捕、迄至今晚猶在拘留中、英當局雖努力營救、但終無效、惟昨因在前俄租界攝影致遭拘捕之英人勞少校、則由英當局交涉後、現已釋放、候船前往大連、日方已在海河宣布戒嚴、自午後六時起、至午前六時止、禁止船隻往來、大沽拖船公司所有之拖船一艘、今晨駛往下游時、在英租界邊界外爲日方所阻止、於嚴密搜查後放行、此船駛回時、在大連汽船會社碼頭、又遭一度搜查、兩次搜查相距僅數分鐘耳、船員未遭滋擾、今日其他外船未聞有行動者、外人租界之邊界情形、未起變化、租界內頗有空閒景象、街市寂然、不似平日之車馬喧囂、路透記者今晨至英租界之南面邊界、巡視一周、見日人對於出租界者許其經威爾遜街而入前德租界、對於入租界者則囑其經山西路、其地在南面約半哩、乃一縱橫街也、日人所設之七處檢查站外、今晨有許多人成行佇立、以待檢查、有長至半哩者、搜查手續甚形遲緩、故華人未克及時到辦公室者頗多、雖有若干蔬菜、今晨運入英租界、然工部局菜市中、簡直未有供給、食物價格飛漲、今日有漲高七成者、日方雖在表面上允許食物運入租界、然華人販戶不敢作以食物供給封鎖區域之嘗試、以免被控爲反日份子、今日庸報載有關於入英法租界之條例、謂有入外人區域之絕對必要者、始許入內、外人持有領署通行證者除外、各種貨物與車輛皆須受檢查云、（十四日路透社電）

德義汽車自由出入

〔天津〕天津日駐軍當局、自今日上午五時起、開始封鎖英法兩租界、並派兵駐守於通入租界各要道、津市之進口貨運、目前已告停止、街上行人、須經日兵嚴密搜查以後、始得出入兩租界、日方不論國籍、對一切行人均施以檢查、而每人被搜時間、約爲十五分鐘、故一出租界以後、須經過三小時始能重返界內、但懸掛德義兩國國旗幟之汽車、均得自由通過封鎖綫、而不受檢查麻煩、又英方爲實行互讓起見、曾建議組設國際委員會、以決定華籍之暗殺嫌疑犯四名、是否確有移交日方之必要、其委員人選、當由英日及中立國之人士各一名擔任之、至其主席一職、則由中立者充任之、但此間日本當局現已表示拒絕、本市英國義勇團（按即商團）昨日曾全體出動、以資警戒、旋因情形頗爲安謐、故各團員遂即返家休息、又今日兩租界之街道、頗現荒涼之象、藍人力車既告絕蹤、而租界對外之商業、亦已無形停頓也、（十四日美聯社電）

日方用意昭然若揭

〔東京〕昨晚內閣討論天津局勢、外相有田報告日本決計應付之情形、讀賣新聞頃評論英國折衷提議、謂日本目的非爲天津一處英租界之問題、日本現已着手處理外人在華租界、及英法遠東政策之整個問題云、按英國最近提議組織三人委員會、英日人各一、以中立國人爲主席、制定日方所索之四人、是否犯罪、應否引渡、（十四日路透社電）

〔東京〕頃據外務省發言人宣稱、統制貨幣、實爲封鎖津租界主因之一、並謂行人如持有非法之紙幣、則一經搜獲之後、決將立予沒收、但外國銀行如能與「華北聯合準備銀行」實行合作、則日方態度自可緩和、該發言人又稱、此次封鎖租界、並無阻運糧食之意、且謂天津日當局妥協條件、在事前並未向東京會商、至於移交暗殺嫌疑犯一事、實爲次要問題、蓋日方之最大要求、乃在英方保證其不干涉日本之對華政策也、（十四日美聯社電）

〔香港〕東京訊、各重要閣員、十四日開會時、決定日本對於各國在中國之租界問題、仍應照其預定之政策邁進、外相有田十四晨與首相平沼會見後、陸相板垣亦定於下午繼續與平沼會談、對封鎖天津英租界後之日方措施、交換意見、（十四日電）

〔東京〕日日新聞與讀賣新聞、皆謂僅僅交出刺程案之嫌疑犯、尙不能解決天津事件、當局將繼續隔絕天津英法租界直至英方考慮其態度而後已、苟英方不願與日本合作、以造成東亞新秩序、則封鎖將繼續實施云、日本一般報紙皆謂政府將進行其對於外人在華租界內外人租界已證明其爲日本建立東亞新秩序的努力中之重大障碍也、（十四日路透社電）

〔天津〕日人委任之天津市長、今日發出宣言一通、略謂英人已被拘留起來、我人樹立東亞新秩序之工作、儘可放手做去矣、（十四日美聯社電）

下院議員紛起詰問

〔倫敦〕英下院今日於外次白特勒發表簡略言論後、對於天津嚴重局勢、紛起詰問、議員之關切此事、已可概見、工黨議員巴克問政府、可否向日政府說明日方目前對於公共租界之行爲如此無禮不已、勢必產生極嚴重結果、白特勒答稱、渠想日當局已知英政府之態度云、保守黨密爾納問、設立一法院或就英租界原有之法院、按所有證據審訊嫌疑犯、不知前會有此辦法及今後可依此辦理否、白特勒答稱、日人要求刺程案中嫌疑犯四人引渡一事、有特殊情形、政府對於任何可能辦法、定將予以考慮云、工黨員倫傑稱、如政府發表一種切實言論、聲明政府不容許日方所稱封鎖天津英租界之舉動、則渠與下院將歡迎之云、白特勒答稱、渠意貝倫傑宜覆按渠所發「局勢固屬嚴重、然談判猶在進行、解決辦法可望成立」一語云、（十三日路透社電）

〔倫敦〕今日下院開會時、保守黨議員摩廉氏、曾對於天津租界被封鎖事、提出問話、謂政府是否將立即通知日政府、苟不停止封鎖、則將否認日方有使用香港、新加坡、及檳榔各海港之權利、外次白特勒答稱、對於目下之封鎖事件、何項手段將最爲適當之問題、現正在研討中、一部份須視日方所採取行動之性質而定云、工黨議員貝倫傑繼續詢問、天津租界中之英國僑民、會因食料之缺乏、或漲價、而感覺任何痛苦否、白氏答稱、渠聞日人並無斷絕天津外國租界食料供給之意、對於食料之價格如經通知、亦可奉告云、保守黨議員密爾納、亦起問政府、是否擬在今日或日內對於此事繼續有所陳述、白氏答稱、外相哈立法克斯勛爵刻正企盼關於目前局勢之官方情報、自願能早日告知下院云、自由黨議員曼德氏則問政府、對於天津糾紛事件之辦理、是否與法美兩國政府有密切之接觸、白氏答曰、貴議員或可安然相信吾人與法、美、兩政府有密切之接觸云、（十四日路透社電）

ALUMISAN

藥房均售
安胃鋁省
人工合成之矽酸鋁製劑
制止胃痛、中和胃酸、治療胃潰瘍及十二指腸潰瘍、爲胃腸疾患之聖靈驗新藥、凡屬服他藥而不見效者、速服此劑、必獲良好效果。

上海新亞藥廠製造

王外長昨發表談話

〔重慶〕外長王寵惠今日晤見路透訪員時、對於日人封鎖天津外國租界事、發表談話如下、日人封鎖天津外國租界、扣留英國在華武官史比亞、殺害英僑丁格勒、及煽惑反英舉動、其真意所在、係在試探其所宜佈奪取所有外國租界及居留地之政策、究能推行至若何程度、日本對於其反共公約各同盟國家之權益、甚且尙不予以尊重、倘使竟能藉暴劫之手段、而遂到其目的、尤其對外國利益作連續不斷之侵犯、則各國在日人所轄各區域內之未來地位、必將黑暗、遠東之侵略者、首侵中國、今又侵及第三國家、如有以爲滿足日人之要求、即可解決此種侵略所造成之局勢者、殊爲錯誤之見解、因此侵略者不過靜候適當時機、以完全關閉「開放之門戶」並將一切西方勢力、驅出亞洲而已、王氏結論云、如各國能集體停止購買日貨、並禁止對日本之一切接濟、而不任令彼等之利益權利、橫遭蹂躪、則日本之恫嚇、即能予以消滅云、（十四日路透電）

〔重慶〕此間聯合日報、今日著論批評天津局勢、促請英法當局對於目前天津之局勢、採取堅強態度、而予日方以警告、並請英法當局一方面速與美國商討採取有效之聯合行動、一方面加速英法蘇三國合作抵抗侵略之談判云、（十四日路透社電）

封鎖惡例不容存在

〔巴黎〕中國天津市局勢、頃由此間各報加以評論、右派斐伽羅報登有駐倫敦訪員來電稱、「天津英租界共有中外居民數萬人、此次被日軍封鎖、足爲惡例之濫觴、此後日軍當局、有例可援、或將進一步而用同樣方法、將中國各港口之仍有外國租界者、完全加以封鎖、亦未可必、英國政府決定採取堅强態度、以謀對付、其故即在於是、此在法國、在天津市所保有之利益、實與英國同其重要、彼此兩國政府、爰乃保持密切接觸、並已在原則上決定採取聯合行動」、右派時代報載稱、「天津市日軍封鎖英租界所構成之威脅、實乃日本與西方各國從事鬥爭之一幕、日軍發言人曾謂津市現行糾紛、即使覓得解決辦法、英日睦誼、亦未必能因以恢復、此言殊可注意、換言之、日本之意、殆欲英法兩國在中國境內廢止租界制度、此外、日本雖未加入德義同盟條約、但德義兩國凡有所發動、日本均儘力予以贊助、則謂此次之事乃係德義軸心所授意、亦無不可也」云、（十四日哈瓦斯電）

〔倫敦〕今日各報皆以天津之封鎖爲主要新聞、標題皆用大字、附以地圖、並載日方屢次侵犯華北英國利益之詳情、聞天津日軍事當局已拒絕英國所提出由共同委員會解決天津爭案之建議、路透社探悉日政府答覆英政府之牒文、取此案乃地方性質、應就地解決之態度、又悉英政府現正密切考慮所將取之步驟、官方對於所將取之對付手段、現守緘默、惟曾切實聲明、日方之封鎖、實不可恕、英政府毫無卑躬屈服之意、英法兩政府刻正進行協商、此間現信法政府對於英政府所認爲必要之任何計劃、定將予以贊助、路透社探悉美政府已命天津美總領事任英國所提議之共同委員會之主席、並命竭力斡旋、冀取解決英日爭案之解決方法、遠東事務英權威今日向往訪之路透社記者聲稱、吾人於此引渡日方所索四華人問題、現純守道德的原則、此種舉動必能引起華人對英人之好感、日人則謂使英人與華人同失面子、此舉且似可使美人具良好之印象云、又據負責方面聲稱、日方顯欲藉口拒絕引渡華人問題、實行其侵略計劃、其目的乃在使日人得於經濟上金融上控制天津外國貿易、至日方所稱之「新秩序」、迄今僅證明有害於英國之權益、故諸外人之願依現有條約與中國自由貿易者皆不予以歡迎、（十四日路透社電）

英報猶冀外交解決

〔倫敦〕中國天津市局勢、頃由此間每日郵報加以評論云、此事當可經由外交途徑予以解決、「日本國不願在遠東方面引起新糾紛、英國亦正忙於應付歐洲事件、自亦願望避免糾紛」云、（十四日哈瓦斯電）

〔倫敦〕關於中國天津市局勢、金融泰晤士報外交問題記者頃宣稱、「英美兩國曾爲此事進行接洽、美國政府已允該國駐津總領事出任英日聯席委員會主席、此外、以英日兩國代表各一人爲委員、併美國代表在內共有三人、此項組織委員會排難解紛之辦法、正向日本政府徵求同意中、他日成立之後、對於現方拘禁於英租界之華人四名、即日方所指爲津市近頃暗殺案數起之負責人、應否解交英租界外之法院、即由委員會加以決定、因而日本「封鎖」威脅或不致持久亦未可必」云、（十四日哈瓦斯電）

日方拒組仲裁委會

〔倫敦〕關於中國天津市日軍當局、要求英租界當局引渡華人四名事、此間官方頃宣稱、英國方面所提出組織仲裁委員會一項建議、已由日本方面予以拒絕云、接近外務部人士則謂、此次爭執、乃係日方一種口實、揆其用意、殆欲壓迫外國人會與華北新政權相合作、從而控制津市經濟金融云、（十四日哈瓦斯電）

社評

日軍竟實行封鎖天津英法租界

自昨晨六時起，天津日軍已將英法租界實行封鎖。這種的封鎖，完全是一種脅迫侮辱的行爲，自然談不到什麼法理的根據。封鎖的影響所及，以天津英法租界爲根據的一切工商業，都將完全停頓；租界內中外居民的生活，也將蒙受極大的痛苦。這是中日戰爭以來，日本公然對歐美各國在華權益猛烈攻擊的又一章。

日本這次封鎖天津英法租界，係藉口英方拒絕日本引渡刺程案中四嫌疑犯的要求；而日昨天津日軍發言人又聲稱：即使英方交出刺程四嫌疑犯，也不能解決這一問題；除非英租界當局和日方合作，共同樹立「東亞的新秩序」，放棄一切援助中國政府的政策。因此之故，英方提出的妥協辦法，即組織混合委員會，共同討論引渡問題，也已被日方拒絕了。

分析日本這次封鎖天津租界一事，有兩點特別値得注意：第一天津英法租界的封鎖，只是日本企圖解決中國租界問題的外科手術的一部分；將來其他各地的租界，也都有遭受同樣命運的可能。這種推論是有根據的，㊀天津日軍發言人昨天的聲明；㊁日前東京都新聞曾宣傳日本眞正的仇敵，不在中國，而在中國境內的租界；㊂據日昨所謂日本與亞院政務部長鈴木的談話，謂在日本建設「新秩序」之下，各國應將在華租界交還；現租界妨礙新秩序的建設，實爲日本斷難容許的敵對行爲。這三種方面不同的表示，很顯明的表示了日本對各地租界的意態，和掠爲已有的決心。現在天津的英法租界固已遭受日本的封鎖；而前日英國會討論遠東問題時，曾把今年七月七日視爲上海租界最危險的日期；同時本埠方面，又傳日本當局已訓令租界內日本僑民移居蘇州河北。我們雖不能想像上海竟有一日，陷於天津同樣的局勢，但至少可以斷言視租界爲金湯，爲樂土，這是錯誤的。

其次近來日本國內和日軍控制下的中國游擊區域內，普遍的發生了反英運動；並且各地對於英國官民的殘害侮辱案件，更是層出不窮；這次日軍封鎖天津英法租界，好像也是專一對付英國，所以事先天津日領曾向其他各國駐津領館要求諒解，並表示封鎖後美國僑民所需要的食糧，可由日方供給。日本這種行動無疑的是一種離間手段。日本要完成她的新秩序，她必須先行排斥英國在遠東的權益，然後排斥美法等國在遠東的權益；現在日本在天津單祇向英國方面進攻，絕不是放棄排斥其他各國在遠東權益的企圖，乃是恐怕英法美三國的合作。只好暫行把反美反法的工作作爲排斥在華歐美權益的第二或第三個程序罷了。

日本這種的野心和用意，歐美各國又何嘗不深切洞悉，只是到現在尙未切實的對付。尤以身當其衝的英國，根據過去的經驗，當知這次天津事件，除非英國願意退出遠東，絕非委曲求全所能解決；倘仍以爲這次事件還是由於刺程四嫌疑犯的引渡問題，自是極大的錯誤。英外相日前演說，倘稱決不承認片面變更遠東各項條約，將以全力保衛英國在華權益；若想藉引渡嫌疑犯而解決這個問題，便無異於親手撕破遠東各項條約，自己斷送在華的權益。要知對於侵略者的行動，祇有以行動來制止。才是最有效的辦法，鼓浪嶼事件就是一個例證。據日昨巴黎及華盛頓的電訊，法美政府都已聲明各該國在遠東的海軍與英國合作共同保護在遠東的權益。天津租界的事件，或者就是促令英美各國以行動保衛利權最適當的時機吧！

新出 實青春 補汁

補力與鷄汁牛肉汁相等　鮮味如醬油精切合實用

本品具有鮮美鹹味。既可沖湯調羹。作用等於醬油精。和入稀飯之內。味美勝於鷄豚。營養滋補。而又淨素。補力等於鷄汁牛肉汁。不害腸胃。易於吸收。用法簡便。祇須開水沖和。（喜鹹食水份少些。喜淡食水份多些。）

上海新亞藥廠製造　藥房均售

動植礦物補綜合製劑

補使命

返老駐顏　十全大補

PHOSMIN

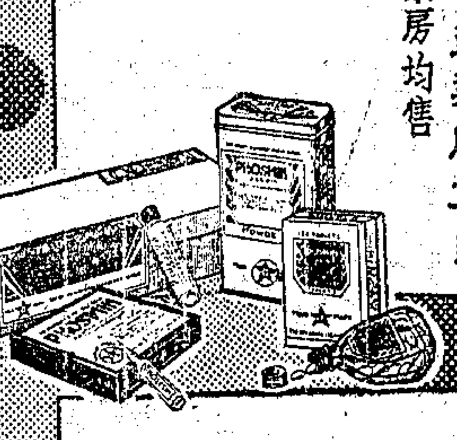
成份名貴 集合動植礦物之補力

配合得宜 處方合理與製法精進

藥分男女 因關於性神經有特效

效驗驚人 有改造體質却病強身等功

上海新亞藥廠製造　藥房均售



東方朔

（九）

西王母獻桃於武帝，說道：「此桃三千年生花，三千年熟。」說時，又指東方朔道：「仙桃三熟，這小子已偷了三次。」上曰：「據說鼻子長一寸，是百年人。」朔笑曰：「那末，彭祖壽年七百歲，鼻子該長七寸了。」

上海市五金零件業同業公會公告

爲公告事前經本會執行委員會議決爲業從業員智能提高辦事效率起見決辦理義務補習夜校自六月分起先行開辦改良中式簿記聘業已商請徐永祚會計師選派名師教授凡我會員均得保送從業員來會入學至於學費及一切文具等費完全由本會供給章程除分送外函索即寄特此公告諸希　均鑒

校址　天津路四〇五號本會　電話　九二六七七

合記鄭福齋敬告各界顧客啓事

本號開設愛多亞路四二九號至四三一號即大世界東首舞台隔壁歷有數十餘年業經註冊在案遐邇聞名老幼咸知爲各界易於辦認眞確起見在夏令從未臨時開設分店外埠向無分號誠恐魚目混珠顧客易受欺騙特此鄭重聲明敬希　垂鑒

合記鄭福齋主人謹啓

本報啓事

本報今日逢期之衣食住行週刊改於明日出版明日逢期之國醫與食養週刊提前於今日出版以後仍各按定期發行敬祈　讀者注意

慶祝藥王聖誕

陳家

瘋濕膏　專貼筋骨痛風濕痛跌打損傷

胃痛膏　專貼肝氣痛胃氣痛消化不良

今日半價

上海英租界同孚路永利坊十二號蘊珍堂

電話　購買　三二九九四號

晉西華軍
向離石總攻
一俟援軍開到即可收復
連日激戰日軍傷亡逾萬

〔重慶〕中國軍界人士申稱、晉西華軍、昨日大捷、激戰三日後、收復黃河要鎭軍渡及柳林、此乃由北包圍離石之結果、蓋離石柳林間之日軍交通、已被截斷、故能迅奏膚功、現華軍向離石總攻擊、待援軍開到、即可一鼓收復（十四日海通社電）

〔重慶〕據此間所接消息、連日晉西柳林軍渡激戰之結果、日軍傷亡在一萬人以上、（十四日海通社電）

◉垣曲　晉南日軍、自六次進援中條山、遭華軍重大打擊後、張店日軍二千餘與鹽池以南日軍二三千、均向安邑以東退去、惟大臣村（張店南）尙有少數殘部、圖向峪崎村活動、華軍已前進圍擊、不難肅淸、（十三日電）

江門新會華軍
從事反攻

〔香港〕江會華軍鄧龍光部正向日軍反攻、下午華日兩軍在新鶴路杜阮以東、江佛路棠下以南激戰、石岐聞砲聲、會城以西亦有激戰、砲聲至夜未停（十四日專電）

◉英德　十一日上午八時進犯大逕均之日步騎八九百名、被華軍分途截擊、激戰至下午六時許、日軍不支、棄屍百餘具、向和睦退去、華軍乘勝追擊、（十四日電）

◉四會　十二日下午八時「外海（新會東）古鎭（中山西）河面竄至日淺水艦四艘、汽艇十餘、載日軍一部、企圖在小欖附近登陸、華軍迎頭痛擊、日軍未及應戰、竄艦上、當被華軍擊沉汽艇五艘、日兵落水、淹斃者甚多、（十四日電）

浙西華軍
攻入閑林

◉金華　浙西華軍、進襲閑林之役、四日攻入盤龍山、將日方汽油庫全部焚燬、日長谷川部隊、被華軍擊斃六十餘、華軍乘勝追擊、當即攻入閑林、復擊斃日軍數百、鹵獲軍用品甚多、（十四日專電）

冀東華軍
進迫通縣

〔鄭州〕冀東華軍、自馬颺鎭聯合民軍、擊破通城日田邊守備隊、聲勢浩大、六日起、連續佔領通北之雙馬頭·徐新莊·草市·龐村等處、現正縮向通縣城關進擊、華另一部於六日晚攻克賈家町（通縣南）田家府一帶、亦被華軍佔

對堅忍抗戰問題
孔院長發表意見
此次抗戰爲民族存亡之決鬥
非至日本放棄侵略決不中止

〔重慶〕行政院院長孔祥熙氏、於十四日下午七時、對堅忍抗戰自力更生問題、發表意見、要點如下、今晚向我全國同胞略述最近中央政情、及抗戰現勢、並致其殷切的慰勉與誠摯的期待、抗戰迄今、瞬將兩年、我同胞艱辛於槍林彈雨之下、所遭受的痛苦與橫暴、無時不在政府軫念之中、自古以來、國與國之戰爭亦多矣、但在文明國家的軍隊、除對戰鬥人員採取敵對行爲外、絕不任意虐害平民、但日本軍人竟對鄰邦人民、肆行殺戮、造成人類有史以來所未有之慘劇、政府對於這種悽慘的情狀、實感無限愴痛、其所以不辭勞怨、不避領導民衆之責、而忍痛犧牲、實因此次抗戰、是我國家民族存亡絕續的最後決鬥、如不能忍受目前的痛苦、就要招致亡國的慘禍、所以只有堅守立場、抗戰到底、以期救亡圖存、復興建國、戰爭原是痛苦的事、日本是世界上有數的强國、我們對日抗戰、是以弱敵强、在國土之內、從事於大規模的戰爭、則一切犧牲痛苦、自屬無可避免、幸賴全國軍民、在最高領袖領導之下、艱苦奮鬪、愈戰愈勇、使日人一切戰略上、政略上的陰謀、盡被粉碎、日人鑒於軍事棘手、環境險惡、深知長此繼續作戰、將使其國家陷於整個崩潰的狀態、最近乃故意播送和平的空氣、利用傀儡作他們的應聲蟲、並欲設法誘致我失陷區域的同胞、作和平的呼籲、企圖欺騙世界、搖撼我抗戰軍心、以期早日結束戰事、用政治方法、獲致戰果、不料竟有人因受畏難苟安心理的驅使墜入日人的圈套、自毀立場、爲虎作倀、這實在是一件至堪痛惜的事、同胞於此、應知目前所遭受的痛苦、是我民族近百年來因循散漫、不自振作的後果、我們如果再畏難苟安、中途被脅誘而妥協、斷送了我們祖宗所遺留給我們的寶貴基業、其結果必使子孫萬世、永蒙亡國的恥痛、所以我們必須要摒除僥倖心理、「甘受一切痛苦」堅忍抗戰、自力更生、」總理一生致力國民革命、其目的在求中國之自由平等、這是我們全民族的正當要求、也是政府一向努力的目標、中華民族向以愛好和平著稱、所以歷代政府的政策、一以和平爲依歸、就是在國力鼎盛的時候、也從未以侵略鄰邦爲事、日本與我有同文同種之誼、自漢唐以來、屢受我們的提拔扶植、即在近代外交史上、凡列强在我國所能享受的權益、日本無一不均霑享受、比年以來、日本在我國境內、更用種種手段、獲得許多特殊利益、我政府無不委屈忍受、其目的無非爲維持和平、無奈日本的國策、根本是不與我們共存、我們爲爭取民族的獨立生存、不能不忍受一切犧牲、奮起抗戰、這是中日兩國國策的決鬥、實有不可避免之勢、非至日本放棄了她的侵略國策、不能中止我們的抗戰工作、（未完待續）

美大使
由筑赴渝

〔重慶〕美國駐華大使詹森、於星期一晚抵貴陽、於貴陽招待處休憩一日後、已於昨晨乘坐汽車赴重慶、又據昆明國民外交協會宣稱、該會擬於今日設宴歡迎法國駐華大使、聞法大使准於星期五日乘飛機來重慶、（十四日美聯社電）

文藝界抗日協會
戰地訪問團

〔重慶〕中華全國文藝界抗日協會、爲搜集戰地文藝創作材料、從事抗戰文藝宣傳、特組織作家戰地訪問團、前往鄂·豫·陝·晉·冀·魯·察·綏各省戰地、及日後方、實地調查訪問、以寫成各種戰地報告文學、及以中華民族抗日戰爭爲史實之偉大集體創作、而配合抗戰軍事之進展、盡文藝界最大之努力、該團團長王禮錫及團員等一行十四人、定於本月十八日前後出發、

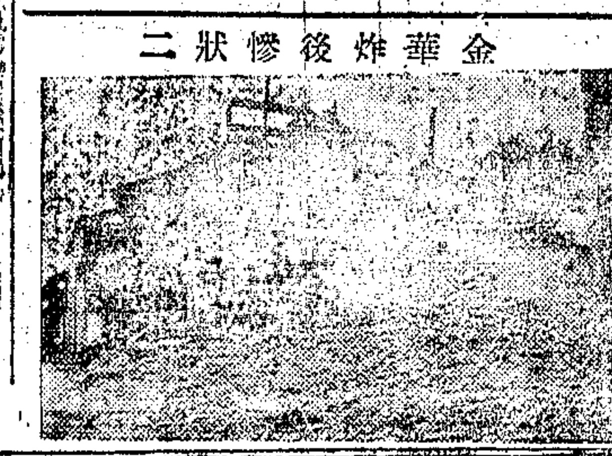
金華炸後慘狀一

日機
又襲湘

〔長沙〕十四晨七時許、日機六架、又由漢口方面南飛經湘陰·沅江·至益陽上空、兩度投彈、死傷無辜平民九十七人、毀民房五十餘棟、旋飛湘潭盤旋數週始北逸、（十四日電）

◉富安　日三灶島海軍航空隊、日派上原安正率海軍戰鬥機輕爆炸機共十餘架、輪迴轟炸新會、被華軍擊中一架、墜落新會北角、駕駛員當即斃命、（十四日電）

金華炸後慘狀二



精益

配眼鏡請先注意三原則

▲驗光準　▲品質高　▲磨琢精

缺一者、不但金錢等於虛擲、且有害於目光也、做公司備有精良儀器、驗光主任爲美國眼光學專科畢業、確有三十餘年經驗、專驗疑難目光、採用最高超之資料、細工製琢眼鏡。

▲上等驗光眼鏡每副二元起▼

夏令太陽光線烈、如太陽鏡片色素惡劣、磨工簡陋、不但無避免陽光刺目功力、且易使視覺疲困而發生目疾、敝公司之太陽眼鏡、每片均由專家檢驗、決無流弊、式樣繁多、精雅美觀、同樣廉琢、歡迎選配。

▲上等太陽眼鏡每副一元起▼

總公司　上海南京路勞合路轉角

分公司　重慶　香港　北平　漢口　南京　天津　濟南

咽喉結核科

肺病每多咽喉結核之合併症、最感痛苦、本院爲便利病家起見、特由專家醫師主任、備有X光等一切最新治療器械設施（時間）每日下午二時至三時

兒童肺病科

本院特設兒童肺病科由兒科專家孫克明醫師主任、茲爲普及防癆、早期診斷起見、兒童來院門診及X光檢查及結核反應三檢驗一概免費（時間）每日下午二時至三時

虹橋療養院

院址　設飛路九九〇號[illegible]爾堺路西首

X光集團檢驗　每逢星期三星期日上午九時起施行收費二元攝影減半

上海啤酒公司重要啓事

從六月十五日起本公司瓶裝啤酒每箱實行加價二元桶裝啤酒每公升實行加價六分又自同日（卽六月十五日）起凡以完好之本公司啤酒空瓶退還者大瓶（卽「瓜特」瓶）每只給價五分小瓶（卽「品脫」瓶）每只三分半特此通告敬請 公鑒

怡和啤酒公司加價重要啓事

由今日起（卽一九三九年六月十五日）怡和啤酒瓶裝啤酒每箱加價二元散裝啤酒每公升加價六分，並由今日起所退回空瓶如不破碎者價目增加如下 大瓶（卽夸脫裝）每只五分 小瓶（卽派脫裝）每只三分五厘 特此通告

怡和啤酒公司謹啓

上海市熱水瓶製造業同業公會爲漲價公告

茲因原料飛漲各項（熱水瓶）（瓶膽）（瓶料）成本一律增高爰經本會全體會議一致公決自六月十五日起重訂新價出售事非得已諸希 亮察爲荷

永生金龍熱水瓶製造廠漲價公告

茲因原料飛漲成本增高各種出品自六月十五日起重訂新價出售事非得已諸希 公鑒

營業所廣東路二百卅七弄四十九號 電話一〇八五二

上海市玻璃製造業同業公會爲會員出品增價啓事

查邇來匯兌劇變原料飛漲本同業會員各工廠爲維持血本起見自本年六月二十日起不論定貨現貨之各種玻璃瓶罐器皿一律照原價增加二成事出迫不得已尚希 鑒諒

上海市玻璃同業公會會員

天成玻璃廠 晶興玻璃廠 新華玻璃廠 晶明玻璃廠 協隆玻璃廠 兩宜玻璃廠 中淡新玻璃廠 中國工業玻璃廠

同啓

永固造漆公司 振華油漆公司 永華製漆公司 聯合公告

茲因原料飛漲成本增高各種出品自六月十三日起批售價目概照現價增加百分之十五以資彌補諸希 公鑒

中國國威工藝廠漲價啓事

謹啓者敝廠出品勝利牌各種活動橡皮戳墨水打印盒打印油等品質精良價格公道素蒙各大寶號熱烈愛護認爲唯一國貨故行銷國內外極受社會人士之歡迎此敝廠聊堪告慰者茲因外滙緊縮原料飛漲不得已定於此月十四日起各貨一律照定價增加二成以維血本而資挹注敬祈各寶號亮察爲幸

中國國威工藝廠謹啓

虎標永安堂各藥更換售價通告

本堂各藥因成本驟增纍累過鉅於六月十五日起特另更新價發售遵此通告諸希鑒諒

虎標永安堂滬行啓 六月十五日

王和興拉練廠漲價通告

啓者本廠出品應用之五金及紗帶素以敝美名廠出品爲原料著稱風行全國茲因外滙狂漲影響成本爲維持血本計自即日起大齒分開拉練重訂新價出售但中齒仍照原價惟對手貨品更精益求精以答雅遲諸希原宥 地址法租界南陽橋蓮成路餘里十五號 電話八一六五〇

梅林罐頭食品公司啓事

本公司各種出品近因外滙緊縮原料飛漲成本增高爲維持血本計售價不得不略爲更改以資彌補爰自六月十五日起如蒙惠顧概照新價目單計算諸希 亮詧

事務所 愛多亞路貝勒路 電話八〇一三三

華成線廠代工漲價啓事

逕啓者敝廠各部工程向有技師督察故對一切出品素荷各界贊許茲因機器材料油蠟顏料等等物價飛漲爲顧全血本及工廠工人生活起見准於六月十六日起凡敝廠各部代理工程概加工資一成恐未週知用特登報聲明還希見諒是幸

華成線廠謹啓

關勒銘自來水筆股份有限公司啓事

茲因原料價格飛漲敝公司所出各種自來水筆因成本關係自即日起價目略爲更改事非不得已尚乞 鑒諒

關勒銘自來水筆公司謹啓 民國廿八年六月十五日

漲價通告

本社出品之箭刀肥皂及三星蚊香先後於六月十二日及六月十四日漲價恐未週知特此通告

計開 （一）箭刀肥皂每箱照原價漲六角 （二）各種三星蚊香照原價漲一成

中國化學工業社股份有限公司啓 上海河南路二九七號

中央儲蓄會通告

本會第二十九期抽籤定於今日下午二時在上海天津路二號本會公開舉行歡迎儲戶惠臨參觀特此通告

永安紡織公司啓事

本公司前向各花號賣進送廠白包棉花如通州火機姚花等俱係訂明送廠後由本公司發給憑單交各花號自行到麥根路本公司第三廠領回發皮惟近查各花號執有本公司所發憑單多未到廠領取茲特登報聲明自六月十日起限兩星期內各花號凡領有憑單者請依期來廠憑單退還過期不取即將該項發皮沒收所執憑單亦概作廢幸勿自誤至該項發皮因積存過久如有蟲傷鼠害潮濕霉爛等本公司概不負責合併聲明諸希 公鑒

英商安利凱馬勒輪準於六月二十日裝貨 廿二日結關 廿三日直放海防

船泊金利源浮筒貨到海防保證堆存本行關棧如蒙裝貨請駕臨廣東路一二三號海防源泰琳上海分行接洽無任歡迎 電話一〇四一八

美商衛利韓輪船公司啓

海防源泰琳上海分行啓事

逕啓者前本總行爲擴展營業起見曾登報週知藉廣招徠連日承各寶號派員惠臨爭先接洽隆情至感本分行草創伊始招待欠週良用歉仄此次承委運渝各貨茲已租定安利凱馬勒輪（ERICA MOLLER）一艘該輪載重六千噸本可儘量承裝嗣爲使萬客貨抵防穩妥起見故首次決定先行承裝四千噸惟海防本倉庫綽有餘地餘貨准可分批承裝出以策萬全查該輪設備安全行駛迅捷置有大量弔鈎裝卸異常便利且本倉庫分行爲服務週到起見特聘請理貨能手四十餘人隨船照料直至安置海防倉庫爲止至各貨裝庫時均按照圖記分別妥存俾提貨時無紊亂滯延等弊凡此種種本分行自信對於各寶號之委託無不力求周密藉副盛意並請高見時錫以匡不逮再者該輪承裝海防貨物業已滿額至轉運重慶尚有一百噸空位轉運昆明則僅餘三十噸各寶號如欲委託望速來交裝至轉運各貨在二個月以內准可在防運出諸希 公鑒

海能力克輪船定六月二十日開往海防

如蒙各業貨客裝貨海防水脚克已特備寬大棧房免費堆存一月 請至南京路三三三號哈同大樓三〇九號房間接洽 電話一九八九八 一一九三三五號

中國貿易公司船務部啓

美國總統輪船公司 塔虎脫總統 准六月十九日由滬直放舊金山及洛杉磯

經神戶橫濱及檀香山並聯運至紐約

◆◆◆上海廣東路五十一號 電話一五三〇九號

玻羅密輪船準於六月十五日結關開往香港

泊廿三三浮筒

如蒙貨客裝貨水脚特別克已請向江西路五十一弄十八號源豐坤記報關行接洽

福豐航業公司啓

德商飛康輪船准六月十七日早晨結關開往溫州

船泊金利源一碼頭如蒙裝貨購票請向法大馬路中滙大樓一百十一號本辦事處接洽無任歡迎 電話八五〇三七

魯麟洋行船務部啓

鴻運快輪 修理工竣 本月十一日起每晚十一時開往外沙 上海港口各門 兼灣 劉河

船泊海關碼頭裝貨接洽 聚豐報關行四馬路外灘七號A電話一一九四八 良記報關行法租界外灘七號電話八七三一二 同益報關行電話一七七五二 四馬路一五三號電話一〇四九二大亞公司鴻運輪船啓

太古公司 怡和洋行 啓事

茲由六月廿二日起客票價目均有修改欲知詳情請至敝行詢問惟搭客如已在廿一日之前預定艙位及付淸票價者不在加價之列特此通告

大運 東亞 天成 協利 國泰 鴻泰 福新 運輸公司緊要啓事

啓者敝公司等經營蘇州無錫常州等埠運輸事業歷來所收運費各自爲政競跌不已難敷開支爲此迫不得已經共同整理定於六月十五日起略爲增加聊資彌補運費叨光一律先付統希惠顧客家鑒諒是幸

阿樂滿 台維斯 克保羅 律師代表英商駐華利華肥皂有限公司公告各商店不得銷售襲用LUX(力士)商標之牙膏及香粉緊要啓事

茲據上開當事人委稱本公司所用LUX(力士)商標早經在華呈准註册夙著盛譽並經行政法院判決認定他人不得襲用該項商標於與肥皂性質相似之商品因而將他人呈請註册用於潤膚膏商品之LUX力士商標撤銷在案現查市上有牙膏及香粉出品兩種並非本公司之出品但均襲用本公司之LUX（力士）商標按之上述判例顯屬違法現除調查製貨廠商地址另行辦理外應請代爲公告一切商店均不得銷售上述襲用商標之商品或意圖銷售而陳列該項商品否則本公司祗得一併向其起訴並要求其連帶負責賠償損害等語前來據此合亟代爲公告如上諸希　公鑒　中華民國廿八年六月　事務所上海江西路一七〇號漢密爾登大厦

許建傑律師代表 顧萬卿 楊福寶 陳寶生 陸阿三 陶炳如 對於厚生綢布號非法清理並警告主席陳耀卿

據上開當事人聲稱陳耀卿利用其所設厚生綢布號以遠期支票向萬卿等賒購布疋逃鉅于支票到期前突然倒閉並避匿無蹤一面委由關良甫律師代表登報宣告清理查該號開設迄今未及三月而所付來各銀行之支票不特存款不足甚且虛立戶名顯有虛設字號詐欺貨物之嫌除經呈准捕房依法搜索查究外再委代登報反對非法清理並警告陳耀卿於三日內來貴事務所理楚否則即嚴予追究幸弗自誤等情前來據此合代登報如上　事務所靜安寺路六八八弄三號　電話三八六八一

應書霖律師受任 周祖江 宣元龍 張啓裕 俞貴新 謝良榮 常年法律顧問通告

茲受任上開當事人等聘爲常年法律顧問嗣後如有侵害上開當事人等名譽信用及其他法益者本律師當盡依法保障之責特此通告

事務所河南路四九五號恒利大樓三〇七號　電話九五五九五三

袁仰安律師代表呂克洪君緊要聲明

茲據呂克洪君來所聲稱予於二十六年四月間向吟記經租帳房承租愛多亞路一三八八號房屋一幢開設振昌西服號至本年三月間因營業關係將店址遷至四川路四五五號而上開租屋除留一部份自用外餘則分租與王佐良開設藝華洗衣店旋余以事外出將房門關鎖惟以電燈火表在予房內爲便利抄火表起見遂將鎖匙交由王佐良代爲保管詎料王佐良乘予外出之後竟將房門閉啓所有室內物件盡被搬移無蹤私將房屋占用其後屢向索討鎖匙均設詞拒絕派人入內竟遭毆打經余報告捕房有案現經余查悉王佐良與大房東吟記經租帳房另有接洽故一面使用武力使余無法甯予將店址遷至四川路四五五號時新店址之所在爲王佐良所熟知而余留居一面則由吟記經租帳房向法院對余提起遷讓之訴朦稱全部出租所在不明跡其用心似欲將予之房屋遂其鵲巢鳩占之謀查有餘屋自住又爲租約所訂明今其忽由吟記朦訴何啻掩耳盜鈴除委請貴律師依法訴究外並請代爲登報聲明等語前來據此合代登報聲明如上　事務所隧坡賽路三一六號　電話八〇七〇九

謝志英 楊滋榮 律師代表嚴劉氏查訪生女嚴雅英啓事

茲據上開當事人聲稱生女雅英於本月九日晚失蹤除已投報捕房外並請代爲登報通告(一)倘有和誘雅英者如能於本月十九日以前送歸不惟不予訴究如其果係鍾情雅英並有正當職業亦可面議嫁娶若再置若罔聞本人當根據種種線索催請捕房嚴予偵查須知和誘未滿二十歲之女子脫離家庭照刑法第二百四十條第一項之規定應處三年以下之有期徒刑將來公訴判罪後悔莫及(二)雅英如見此報亦應醒悟雖爲毋荏育勉勞本不待報然因此而離骨肉何異死別於心何忍縱有難言之隱亦應回家稟明自有磋商餘地否則誤落歹人之手噬臍何及(三)如有見雅英或知其下落者望以婉言勸歸或以書面通報則闔家感戴等語前來據此合代啓事如上　事務所馬浪路二二二弄五五號電話八〇八二一

樊克令 普萊梅 受任台運賡先生常年法律顧問通告

本律師受任上開當事人爲常年法律顧問嗣後如有侵害邵君一切法益權利時本律師當依法盡保障之責特此通告

樊克令律師事務所　圓明圓路一四九號　電話一八〇四二號

普萊梅律師事務所　愛多亞路一一六〇號　電話一九一七五號

袁仰安律師代表金鑫公司承租更新舞台原址房屋啓事

茲據金鑫公司代表嚴久欽君來稱本公司業於本月十二日與龐怡泰號訂立租約承租該號牛莊路七〇四號林記更新舞台原址房屋連全內部生財設備等件並定於十六日正式接收接收後由本公司籌備革新更名爲金記更新舞臺另行定期營業所有本月十六日前林記更新舞台一切未了事項統由前林記更新舞台負責理楚與本公司無涉以後如有任何事宜均歸本公司辦理請貴律師代表登報聲明等語前來合代登報啓事如上

事務所　隧坡賽路三一六號　電話八〇七〇九

殷士傑 王維楨 律師受任泰豐協記藥行嚴炳慧君常年法律顧問啓事

本律師等茲受任上開當事人常年法律顧問嗣後如有人侵害上開當事人名譽信用營業及一切其他法益本律師等當依法保障之

事務所新大沽路五〇六弄十八號　電話三五四七八

湯有爲律師續任永福軋石廠魯少康先生常年法律顧問並代表通告啓事

茲據上開當事人聘本律師續任常年法律顧問保障一切法益並據聲稱查先嚴仲康公在世時與松江實業社訂約在松江天馬山租有石礦創設軋石廠至八一三滬戰發生時因上海石子需要停頓故本廠隨即停止裝運來申迨國軍西撤以後松江即遭淪陷當時本廠堆存石子石粉有三萬餘噸之多尚有軋石機三部及全部生財均在廠中現本廠迫於形勢無法復業據聞有不肖之徒暗中勾串偷運存貨並對本廠有種種不正之企圖議論紛紛傳說不一但將來萬一遭受任何侵害問題時其手續本廠概不承認自當依法追究特委貴律師代表啓事等語爲此據情啓事如上祇希　公鑒　事務所江西路四五二號　電話一七〇七八

中和法律事務所 蔡致龢律師代表孫蘭珍女士警告楊式之啓事

茲據上開當事人聲稱楊式之於民國十五年間媒妁納本人爲側室迨民國二十一年六月間乃育一女取名蘭式之亦頗鍾愛雙方情愛愈見深摯詎生育後本人身體孱弱姿色漸衰式之以此遂生厭棄之心偶不如意即遭淨爲稍有不遂夏楚立至本人惟有忍泣吞聲自怨命薄冀其悔悟而式之非惟不悟近日變本加厲竟於上月廿九日將本人母女驅逐出外生活費用概置不顧似此惡意遺棄顯係觸犯刑章前曾委請代函警告詎式之拒不收受爲再委代登報警告限於本月二十日前至貴事務所磋商解決辦法否則請卽依法辦理等語前來據此合代登告如上　所址南京路山西路口中和大廈三一〇號　電話九七五九四號

鄧周培律師受任兄弟商店常年法律顧問

事務所福州路八九號四二二號房間　電話：一三二六三　住所梅白格路九七弄四十號　電話：三八一七〇

劉史超 汪紹功 律師代表吳玉珍 項掌珠聲明並向項今吾表示歉意

頃據項吳玉珍暨其女項掌珠委稱前與項閒氏爲蔗樵爭執在海甯地方法院涉訟事件業經調解允洽於本年六月十四日與項今吾谷訂和解合同同澈和解完結惟前次登載訪尋項今吾廣告事出誤會[illegible]合代聲明如上

劉律師事務所台灣路一八弄五號　電話八五二七〇號

汪律師事務所北京路三八四號通易大樓　電話九四三六四號

朱亞揆律師代表洪華昌秀油廠聲明商號專用權通告

據上開當事人委稱查本廠自製品洪秀油行銷有年品質優良深蒙各界贊許現本廠業經經濟部批准發給商業登記證取得商號專用權在案以後無論何人不得再用本廠廠名或假冒影戤經營同一業務如有發現當依法訴究等語據此合代通告如上　事務所　南京路慈淑大樓五二〇B號　電話九一八七〇號

張光耀律師代表福新調味粉公司爲出品福新鮮味粉幷使用『花紅』商標公告

頃據上開當事人委稱敝公司爲應市面需要起見特出品鮮味粉一種名稱採用『福新』原料純屬國貨幷以『花紅』爲商標除委請代向經濟部呈請註册專用外再請登報公告如同業中已出上開名稱或類似此項商標者務須於七日內攜帶證明文件向貴事務所聲明核辦以杜爭議等語前來合代登報公告如上　事務所四川路二九九號　電話一一六六一

唐鳴時律師代表利達釘廠買受土地啓事

茲據利達釘廠聲稱李金明將其自己所有坐落特別區九圖成字圩第十五號第三十八坵（即公共租界海防路四百念九弄三十號）計土地壹畝八分九厘四毫（土地執業證特字第三三一四號）正約定絕賣與利達釘廠承受據李金明稱上開地產對外毫無糾葛並未設定任何權利茲爲愼重起見特請代爲登報通告凡對於上開地產如有主張任何權利者限於一星期內（即六月二十一日之前）以書面通知代表律師否則概不承認等語前來合亟代爲公告如上　事務所北京路三八四號　電話九四三六四｜九〇一七七

宋傳驥律師受任湯秀鳳女士常年法律顧問通告

茲由上開當事人聘爲常年法律顧問嗣後湯女士一切法益本律師當依法保障之特此通告　事務所愛多亞路中匯大樓一一三號　電話八六一三三

上海萬利三星老牌酵粉廠啓事

敝廠出品三星牌發酵粉行銷已十數載酵力充足發性極大問世以來遐邇馳名無不滿意需敝廠素抱薄利主義歡迎賜顧茲因原料飛漲不得已自本月十六日起照原價暫加二成以維血本特此通告諸希　鑒諒　本埠各大公司罐頭食品南貨號均有代售

總發行所上海愛文義路四五二弄　電話三二六五

丁瑞勛律師受任萬利三星老牌酵粉廠常年法律顧問

茲受任上海萬利酵粉廠常年法律顧問嗣後如有侵害該廠法益者本律師當依法保障之此啓　事務所江西路興業大廈四樓四〇八號　電話一九五二五

張驥 張天百 律師證明吳堯臣 何彩英協議離婚啓事

茲據上開當事人聲稱現因雙方意見不洽勢難偕老兩願脫離婚姻關係自離之後男婚女嫁各聽自由不相干涉除訂立協議離婚據委請證明外並請代爲登報通告以資信守等語前來據此合亟代爲登報證明如上　張驥事務所辣斐德路辣斐坊　張天百事務所北京路八五六號二樓電話91722

施鎮昌律師代表方翁淑貞聲明拋棄繼承權啓事

據上開當事人來所聲稱先父翁華圃公於本年一月十七日逝世後所有淑貞名下之應繼部份業經希仁惠仁兩弟稟承先人之志給付國幣五千元正嗣後自願拋棄繼承等一切權利對於華圃公全部遺產概歸兩弟平均分拆永與淑貞無涉除經出立收據爲憑並邀集親族及貴律師等當場證明外特再委請貴律師登報聲明等情前來據此合代登報啓事如上　事務所蒲柏路鴻儀里三號　電話八三三三

江蘇上海第一特區地方法院公告

爲公告事查本院執行上海工部局等與溧水水爐公所存仁堂因地捐涉訟一案茲據債權人請求拍賣債務人所有梅白克路轉角即英册道契第八三四三號計地七分九釐（權柄單戶名係溧水水爐公所掛號洋行係愛爾德洋行）以備抵償經向兩造當事人追繳該地道契權柄單無着並據債務人聲明該項單據已於二十三年間遺失各等情合行公告知照如有執持前項道契權柄單並對該地有權利者應於公告最後登報之日起二十日內來院聲明取得權原並將單據呈院聽候核辦逾期即將該地依法拍賣切勿自誤特此公告

中華民國二十八年六月二日

公平寄柩所 殯殮部

大吉祥承製　兼辦衾衣壽材

包括禮堂車接遺骸穿衣落殮搬移屍體　廿元

建木壽材移屍接屍材內另件代殮封口　共六十元　禮堂在內

普通寄費全年十二元

凡係甯波同鄉寄柩者將來回籍可代辦運甬手續

事務所法租界甯波路四十號電話八三四七五　館址公共租界凱旋路大西路口電話二二八〇八　四明公所材務處亦可轉洽　星期日及例假日照常辦公　章程備索

大華殯儀館

殯殮優良　定價比衆便宜

經濟殯殮特定　九十五元　一百三十元　一百五十元　包括一切

大禮廳　特等一百四十元　甲等一六十元　乙等一四十元　丙等一三十元

殯舍　三元　五元　十元　廿元

館址英租界兆豐花園西首凱旋路　電話[illegible]

白宮殯儀館

普通殯殮	福	祿	壽
	一百八十元	一百四十元	一百元

高尚殯殮	大	富	貴
	三百六十元	三百元	二百四十元

偉大禮廳	仁	義	禮	智	信
	二百四十元	一百五十元	七十元	五十元	三十元

地址　靜安寺路大西路口美麗園斜對面五十二號

電話　23122　23123　23456

聯義山莊啓事

時局未定停柩難稱萬全本山莊園林幽勝管理妥善除頭二號墓地外特增闢三號墓地每穴不過數十元經濟合算宜落土爲安乃一勞永逸

接洽處　北京路（江西路口）二五五號二樓二〇九號楊君　電話一四五五三

報喪

敬報者江陰黃公秉忠字耕堡不幸於國曆六月六日下午二時在常熟界沙洲南豐鎮因公遇害當由家屬將遺體運回閘上本宅擇於八日午刻舉行大殮除由地方士紳組織黃公治喪處辦理身後一切事宜外特此報　聞

江陰黃公治喪處啓

治喪處設江陰楊厙文昌廟　郵遞函件請書無錫轉楊厙

江陰祝宅報喪

家慈祝太夫人痛於六月五日亥時壽終泰縣北門外草河頭北瓦廠巷旅次內寢享壽八十有九歲擇於六日小殮七日大殮謹遵遺命暫時停柩中堂卜吉回籍安葬哀此報　聞

棘人祝廷華　廷瑞　泣血稽顙

訃報

哀啓者景偉等侍奉無狀禍延先妣袁太夫人痛於本年六月二日未時壽終原籍內寢享壽七十三歲暫厝浙江諸暨縣城梁山先塋殯舍時局稍平再行定期安葬國難嚴重奉遺命喪儀從簡恕不遍訃哀此報　聞伏維　矜鑒

孤哀子壽　景偉　崇澍　毅成　勉成　守成　敏成　松園　勝强　泣血稽顙

齊衰期服孫　德芬　業芬　煦芬　乃芬　遂芬　涵芬　芬芬　亦芬　凱芬　力芬　泣稽顙

海甯張宅訃告

顯考信甫府君痛於民國二十八年三月七日寅時壽終滬寓距生於清同治十年十月十四日寅時享壽六十有九歲謹擇於國曆六月十八日假座牛莊路清涼寺分院設奠因時值非常親友住址或有遷移不克遍訃特此奉　聞

棘人張紹誠　三省　泣血稽顙

英商上海電車有限公司（英國註册） 英商中國公共汽車有限公司（香港註册） 聯合通告

茲因市上銅幣及五分鎳幣異常缺少乘客車資務請以確數付給以免無從找付特此登報公告諸希　亮鑒

英商上海電車有限公司總經理　英商中國公共汽車有限公司經理兼總工程師　同啓

一九三九年六月十二日

上海市商會爲還付前總商會公債第六期本息公告

整理前總商會公債第六期本息三分之一　期間　廿八年七月一日起除例假外每日上午九時起下午四時止　凡持有上述債券者希於前定期間內持券赴本會領取

上海市伶界聯合會鳴謝袁志莊先生

茲承　袁志莊先生以其五秩華誕筵資項下撥捐國幣二百元指助本會長生會經費爲其封翁　慶生先生添壽敝會拜領之餘除另製收據外特此登報鳴謝以揚　仁風

主席陳月樓謹啓

交通大學校友主辦 交通模範第二屆暑期學校招生

一，本校 二，南京路慈淑大樓（前大陸商場）五樓五四〇號南洋同學會 三，南陽路治中女校內▲（詳章）備案▲（校址）西摩路靜安寺路北二七七弄

▲（班次）一，投考大學班，二，高初中補習班，三，高初中升學班，四，職業補習班▲（期限）六月廿五日開始至八月廿六日止▲（報名）即日起在下列地點報名隨繳報名費一元（得在學費內扣除）電話三三五七三

交大畢業校友主辦 強華暑期學校招生

（班次）大學指導班 高初中升學班 數理英文選修班 初級工業班（學程）科選修班（期限）二個月（開學）七月一日（報名）即日起在下列地點（一）本校（二）南京路八十八號亞達公司（惠羅公司東隔壁）（三）卡德路一九一號環球中學 國學生會（郵局對面）（四）霞飛路六五二號環球打字學校（馬斯南路口）（五）四馬路石路久安里鶴鳴公司（詳章）備索函索附郵請直寄本校免延日期（校址）白克路一八六號（卡爾登東首）電話九〇七九二號

東吳大學 之江文理學院 暑期學校聯合通告

（入學資格）大學肄業生高中畢業生中學教職員當程度者（課程）東吳：文理法三院共設四十餘種並得自之江選課 之江：共設數十種又得按照特殊需要添設課程（日期）東吳：七月一日至七月八日至八月二十三日（報名）之江：七月六日至七月八日在南京路慈淑大樓六樓二三四號之江東吳附中校設在慈淑大樓六樓二二號（簡章）函索附郵二分（東吳附中校）路慕爾堂即日起報名七月十三日上課

滬江英專 暑期晨夜班

滬江聖約翰兩大學校友暨英籍教授執教

●敬告新生 本校利用暑期開辦以來苦心孤詣慘淡經營迄於今日已為全市規模最大成績卓著之英專學校校舍清靜之環境優秀之人才教材實用學費低廉仍以原班教授 ……（此下小字難以盡辨）

第一校 第二校 第三校

（特設）無線電專修科（選讀）各科任選課時（任擇）（章程）備索

暑期班 七月一日開學

（總校）南京路慈淑大樓五樓五一七號 （一校）霞飛路四六二號（蒲石路口） （二校）卡德路六一號（靜安寺路口）

國英算日語 會計打字法 話英話婦女班等國語 電話90082

上海市教育局立案 中國職業補習學校

科目：英文·數學·高小畢業及初中一○程度：報名：六月十九日至廿四日，每日下午二時半至五時半。又七月三日全日。七月五日開學。上課時間自七時半至十時。

臨時校址：靜安寺路四七一號德蘭路八八弄內四七二號（即孟德蘭路）

考期：七月四日（高一）七月十日（高二）八月廿日八時考試

私立聖芳濟暑期班招生

附告：依照學力分班，教授新生報名廿二·廿三兩天

上海中學暨暑期學校招生

年級：初中一二年級 高中理科 商科工科（一二年級）▲報名：七月七日 七月八日 八月七日（第一次）（第二次）▲簡章附郵一分函索即寄

考期：十二日 十三日 暑校十二日 第二次

校址：法租界

南洋模範中小學 暑期補習班招生

招收男女新生

日期：七月三日至八月二十日共七星期 報名：即日起 級次：男高中一初中二一女初中二二 小學各級男女兼收 報名：七月廿三日至廿五日 考期：七月廿八日至三十日 簡章函索附郵二分

校址：姚主教路二百號

教育部上海市教育局備案 新寰職業學校 中小學暨暑期學校招生 男 女

（年級）高初中普通科商科應用化學科秋季一二三年級初中普通科春季一二年級小學暨幼稚園春秋季各年級（暑校）初中各年級 二十日第二次八月二十日第一次八月二十日 簡章附郵二分即寄（報名）即日起報名繳費（考試）第一次七月五日起報名（備註）初中普通科一年級特設女生組（校址）上海重慶路一八一號 電話三六一八一號

文生氏英專 六十七屆 暑期補習班 招生

程度：初讀 起大 學止 時間：上午八時至十時 開學：七月七日 校址：南京路大陸商場四樓五〇十號辦公室 報名：即日起

教育部備案 市教育局立案 惠靈中學 暑期 秋季 招 男 女 生

本校設暑期班專為學力不足及受戰事影響中途輟學者之升學準備（暑期學科）秋季學期定於七月七日起上課 本校（校址）戈登路三三六號（新聞路口）（章程）備索（報名）即日起

英國名教授 EDWARD 暨翰約聖大校友主辦 劍橋英專 暑期晨夜班招生

宗旨：本校辦理認真功課嚴緊期於最短時間造求實用英文人才

課程：前金陵大學教授劉晉孚先生等 復旦北京大學名教授 英文初學程度本校

時間：……

校址：……愛文義路三三六號

校長愛德華 副校長陳慶善

上海短期補習學校招生

業已上課 入學從速

科目	
國文 英文 日文 打字	算術 代數 幾何 簿記
國語 會話 英語 會話	

時間	
（晨班）六時半至八時一刻	（晚班）四時半至七時十分

校址：（第一校）華龍路五十四號（第二校）白克路六三〇號

常州中學（即前第五中學）招收 男 女 生

（班次）高初中一年級新生各級插班生 （報名日期）六月廿五日起至六月廿八日止 （考試日期）初中六月廿九日高中六月卅日（校址） 上海愛多亞路九六〇號南京大戲院對面 暑期補習班簡章備索（函索附郵一分）本校附設

市教育局登記 中華會計學校 函授 日校 夜校 常年招生

所謂個別教授者天資聰穎之學生由個別教授而定其程度者每一學生皆可受到適當之時間，既不受他人之牽制；又因個別教授之時間自由，故學生之學業不致因故而中斷……▲詳章函索▼校址上海戈登路沈家巷二號校長沈立人啓

一 個別教授之優點 一

本校前經教育部核准開辦茲因時局關係暫行停辦以前於國家復興工作所需要人才之切需特招生准予投考教育部於本年日止

私立 校董會立案 育部核准開辦 立信會計專科學校招生

入學資格：曾在公立或已立案之私立高級中學或商業職業學校畢業或具有同等學力經入學試驗及格者

入學考試日期：七月十日十一日上午下午

報名及地點：應考生須於六月十五日起至入學考試前親自或用書面向上海江西路四〇六號本校報名

章程：即函索

滬江大學 滬東公社 亞達無線電公司 聯合設 滬達無線電專門學校

現招通訊科一二三級工程科一二級，三級裝修科且注重實驗工程之精神辦理以養成有志青年應儘量為人才擬特設暑期夜班以便各界人士之需要……暑期通訊速成班 本校以最短期間 …… 即日起索章附郵四分 地址南京路八十八號電話14243

國貨文具玩具廉價部

商務印書館發行所舉辦 上海河南路

自來水筆 運動用品 兒童玩具
各種積木 信箋信封 大小簿冊
及學校學生商店家庭個人應用文具一應齊備

種類繁多 售價低廉 逐日更換
售完為止 標價陳列 歡迎選購

六月十五日起

55

教育部備案 上海知不足職業補習學校招收暑期補習生

自即日起在哈同路慈厚南里報名七月一日開學 簡章函索即寄 主席校董李健 校長張鵬飛

顧寶華啓事

自先父廣培公去世以來既無遺產亦無債務予與予兄寶桐各人自立門戶嗣予於民國三年獨資創設顏寶記比來雖處於風雨飄颻之際驚濤駭浪之中而予兄則始終未嘗給予絲毫臂助悉由予個人之努力不懈對外維持信用故年來營業尚稱得手予之對於予兄雖屬分居然每於其拮据之時終必量力予以資助不意吾兄邇來對予忽有要求一次給付鉅款萬元藉創某項事業經摯友胡翰丞君黃殿華君等說項一次給付國幣五千元已於念八年六月十五日由陳祝三君王子丹君等交付予之對於吾兄可謂手足之誼已盡但人心叵測慾望難壎倘嗣後吾兄再來向予擾則予決難應命謹將經過情形通告親友庶幾是非自有公論也

浦東同鄉會公告 第六屆集團結婚參加人姓名啓事

儀式茲將結婚人姓名年籍公告如下尚希注意為荷（一）男…（二）男唐文傑廿五江蘇松江 女蔣雅雲廿六江蘇松江（三）男陳國華廿六江蘇崇明 女陸文蘭廿三上海市（四）男張梅栢廿三江蘇寶山 女姚杏英廿六浙江鎮海（五）男陳李山廿三上海市 女張鳳珍廿三上海市（六）男潘佩祖卅八江蘇吳縣 女陳秀韻廿七上海市（七）男趙富祿廿二江蘇南匯 女黃菊…（八）男包正坤廿九上海市 女林惠珍廿五浙江鄞縣（九）男唐嘉禎廿七浦東中山 女鮑志白廿五江蘇嘉定

本會主辦之第六屆集團結婚已登記定於本月十八日下午二時在本會社廳舉行婚禮並於十七日下午二時演習結婚儀式及結婚典禮務須絕對遵守規定時間

大華集團結婚 最新標準 精善美廉

婚社主辦 第一屆

典禮 七月九日 禮堂 麗都大禮廳 證婚 張德欽大律師 禮服 洋服公司承製出租 樂隊 唐喬司

開始登記 各界士女參加請速 章程 函索附郵 社址 靜安寺路跑馬廳第二三七號 電話三四七三

徐省園 邵怡龕 結婚啓事

茲承張松山張景秋二先生執柯並經雙方同意謹擇於民國二十八年六月十五日下午三時在上海貴州路新新禮廳舉行婚禮時值非常諸從簡約除已柬邀親友觀禮外惟恐役力不週或親友住址更易用特登報敬告 親友 諸希諒察

徐省園 邵怡龕 同啟

松茂次男 竹軒舍姪 長寶結婚啓事

謹擇於國曆六月十八日假大西路…禮堂與邵…女士結婚…親友…

凌有光 宋景賢 謝啓

有光景賢一昨結婚仰蒙諸親友或賜隆儀或賜多珍珠玉獎勉有加更勞玉趾枉賀魚軒賁蒞雲情高誼感篆五中惟酒餚簡薄招待不周彌深歉仄用伸謝悃伏乞 垂鑒

孟河 丁仲英醫室啓事

茲因中和里業經開放希病家仍由四馬路出入特此通告 上午八時至十時仍在靜安寺路金城別墅住宅內應診 下午三時在四馬路中華書局斜對面中和里應診 十時後至逾時出診

同胞注意 萬靈戒烟

素來關切自己親朋吸烟重累 現有最妙便是佳音

淮安義生藥號主人章鑑虞氏 近年又有新發明

萬靈戒煙 奇効

先施公司 申報館 新聞報館 均代寄售

每瓶一元 每打十元

自退散 工作如常 不悞職業 十天味淡 一月厭吸 痛苦毫無 保能戒絕

新老病癮 服散照吸 三瓶斷癮 四瓶除根 極好機緣 幸無錯過

所行發設廬隱嬋 號三八二路馬二

海門 張石荃 寓滬應診

（科目）男婦內科 （時間）門診上午九時至一時 出診下午二時至七時 （寓址）公共租界愛文義路西摩路東葆壬里十五號 （電話）三六六九四號

內A4941

濟華醫院

本院設在法租界巨籟達路八〇五一八〇七號（古拔路口）交通便利關中取稱設備周全兼具林園之勝即日起收容病人 電話：七四三五六

病房：分頭二三等詳章函索即寄 門診：上午十至十二時 出診：下午五至七時並供給院外醫師需用病房手術室等 產科：備有出院接生安全劵每張八元平民安全劵每張三元 施診：附設產科施濟部每日只收飯資三角（其餘分文不取）注射材料手術等費一應在內（須先掛號）並於院內 X光：檢查身體僅收一元 人工太陽燈 電療：透熱電療 人工氣胸 治療 波... 等取費低廉

院長：德國漢堡大學醫學博士 徐濟華 啓

惠生產科醫院

出院預先掛號 住院接生 一律四元

除所有飯費外醫藥費手術費繃帶費等完全包括在內

凡有貧苦不論團體機關來函證明 完全免費 一院膳費分文不收

便利市民發售安全劵每張祇收五元 凡購安全劵均可隨時邀請出院接生或住院接生所有醫藥手續費繃帶費掛號費等完全包括在內，毫無額外費用

院址：北泥城橋西首愛文義路一二〇號 電話：三〇四八二三

院長施汝雄 主任陸君恒

克美產科醫院

接生 四元

閱歷十餘年 接生有通行證

法界霞飛路呂班路口●電話八四一八●法界霞飛路貝勒路口●電話八五一四四●巨籟達路福煦路口●電話七四七十九號七等

新新公司後門 分院 電話九一六七〇 保產劵十元 日夜通行 總院愛文義路赫德路花園大洋房電話二一五六●清潔房間百餘間 分頭二三等

四如有高年初產 請主任黃日禮女醫師接生

白濁專家醫師姚佳禎親自應診

白濁若不速治則必致瘋癱其害豈堪言哉本醫師專研數多年各國最新之法治療保證痊愈新久白濁淋濁悉從根本治理十年來化驗證明…… 每日上午九時至十二時下午三時至七時並在外分設診所（診所）上海東新橋六馬路電車站（電話）九二六七六

美泰貿易公司通告

美泰貿易公司 華德路遼陽路一九一弄（即福安里）各房客公鑒

查本公司之虹口華德路遼陽路一九一弄房屋向由本公司所有並於前欠租金各房客如欲繼續租住之者務請於本月三十日以前至本公司另行出租屋內如有遺存什物當依法分別訴追特此通告 電話二三九二六

英泰房產公司經租部啓事

查本公司之虹口元芳路一二一弄源和弄及華記路三二一衖各房客公鑒 欠租不足之數再行追償特此通告 凡有房屋…… 將前欠房租付清如逾期不理認為終止契約關係即將房屋收回另行出租屋內如有遺存什物變賣抵償欠租不足之數再行追償特此通告

開房屋如欲繼續承租者於本年六月底前至法租界華格臬路鴻運坊一三四號徐君接洽希於每日上午九時前及下午四時後辦理登記續租手續並請…李恒心經租房啓

滬西福泰鹽棧啓事

本棧已於本年五月卅一日全部結束此後凡有冒名在外招搖或假借本棧名義販賣私鹽概與本棧無涉特此啓事

上海電力公司為六兩銀兩優先股第二十七次付息通告

本公司六兩銀兩優先股股息按季於七月一日照付每股國幣一元〇七分八釐 …… 中國國民政府公佈之法令以折合率銀一兩合法幣一元〇七分八（第一〇二號）…… 股戶如在七月九日以前未收到股息支票者請向南京路一八一號本公司 ……

注意 股戶如在七月九日以前未收到股息支票者請向南京路一八一號本公司領取

副秘書兼副司庫胡海德謹啓

正過戶之登記特此通告

辛豐織印綢布廠股份有限公司召開第三屆股東會公告

本公司茲經董事會議決定於七月十二日下午二時在天津路乾記弄發行所召開第三屆股東會報告廿七年度營業概況並改選董事監察人屆期務請各股東准時出席除專函送達外特此公告惟經戰事發生以來股東寓所時有遷移函件遞送難達務希於開會期前函知本公司以便將入場證補送

辛豐織印綢布廠股份有限公司董事會啓 六月十二日

世界馳名

「先生，你要葯膏，是么？快買兜安氏馳名葯膏，人人皆知此葯膏最好，任何葯房皆可買到。」

此藥膏所以到處風行之原因極為簡單蓋一經用之治療濕疹癬疥膿瘡創傷等等皮膚病後便知其優良之功效莫不向親朋稱道者也

兜安氏清血葯水

為同樣可靠之治皮膚病內服葯

O-BP.864

華方當局頒布優待俘虜須知
尊其人格優予待遇　委婉開導使之感化

【重慶】中國素重和平博愛，即於此次抗戰中，對待俘虜，亦以寬大為原則，深知所敵視者為日方軍閥，而非其全體士兵也，現華方軍事當局，猶恐全國軍民未能悉明此義，特從各種(俘虜法規)中，摘出重要條項，製定「優待俘虜須知」頒佈之，其全文如次，

優待俘虜須知　㊀凡自願解除武裝，放棄戰鬥行為，及在戰場上捕獲之敵軍官兵，概得受俘虜之待遇，㊁被我捕獲之敵軍官兵，應立即解交就近之高級司令部，再由後方勤務部轉解俘虜收容所，不得久留於交戰地區，㊂各級指揮機關拘留俘虜之日期，不得超過戰時俘虜及戰利品之處置辦法第七款之規定，㊃各對戰收容所，應設於離最前綫二十五公里以外地區「以保障俘虜之安全，㊄俘虜應與我國軍民同等看待，並須尊重其人格名譽，㊅如有無故對俘虜加以傷害或殺戮者，以傷害或殺人罪處斷，㊆對於負傷之俘虜，不問其傷勢輕重，應即妥予治療，㊇佔領敵陣地時，對於重傷之俘虜，應設法救護送回後方治療，不得加以殺害，㊈對俘虜所携帶之物品，除武裝馬匹軍用文書及軍用器材准搜繳呈報外，其餘概不准沒收，㊉俘虜之生活起居，應依其階級以戰國同等階級分別待遇之，㊉㊀俘虜之食品，其質量應與戰國軍人同等待遇，㊉㊁對於傷病俘虜，得視其健康上之需要，給以特別飲食，但須依醫師規定辦理，㊉㊂俘虜之被服及臥室設備，應常保持清潔以重衛生，㊉㊃俘虜應使其有一定間時之運動，以保持其健康，㊉㊄俘虜被捕後，不宜立加審訊，審訊之前，並應去其焦燥憂慮恐懼與自暴自棄之心理，使其情緒融和，供證切實，㊉㊅俘虜有不受管理或不軌之企圖者，得適用本國現行陸軍刑法懲處之，㊉㊆審訊俘虜時，須用誠懇友愛之態度，與愼重委婉之耐心，以誘發之，如遇俘虜對某項問題不欲詳答時，不必強事追問，㊉㊇須示俘虜一切文告，須以俘虜通曉之文字為主，或詳為解釋，俾易明瞭，㊉㊈俘虜之眞實姓名，如該俘虜不願發表時，可代為保守秘密，㊁㊉俘虜郵寄信件等，可予以免費之待遇，㊁㊉㊀不得使俘虜為訪問者所擾，更不得常為之攝影，以傷其自尊心，㊁㊉㊁應將黨義黨史軍事狀況國際大勢及敵國情形等，隨時對俘虜講釋，或編成定期刊物與小冊子，長期供給俘虜閱讀，務使感化，㊁㊉㊂俘虜得與其家屬或友人互通音訊，或滙寄銀錢被服等物，但職司管理得檢查之，㊁㊉㊃俘虜企圖逃脫或已逃脫而被捕獲，或已逃入敵地而再為俘虜者，仍享本辦法之待遇，㊁㊉㊄俘虜管理人如有不照本辦法處理者，俘虜得呈訴於最高軍事行政機關，（十三日電）

國府命令　褒揚謝維屏

【重慶】國民政府十三日令、謝維屏早歲奔走革命，勞瘁弗辭，辛亥光復雷州，得力尤多，嗣經參加護法討逆諸役，歷任軍政各職，威武廉明，卓著聲譽，抗戰軍興，在粵組織自衛隊，頗具成績，乃聞廣州淪陷，憂憤成疾，竟致捐軀，追念忠勞，軫悼良深，應予明令褒揚，用資矜式，此令，

美作家將離渝赴滇

【重慶】據訪問華西已達一個月之美國著作家克羅官、渠將於下一星期日前往昆明，並已為美國「自由雜誌」撰成論文十二篇，克羅定於今晚往見蔣夫人宋美齡女士，並定於本星期內晉謁蔣委員長，「俾能在離華之前對委員長獲一清晰之印象，氏對於日機每次空襲重慶，例必作鎮靜之觀察，最近一次日機轟炸重慶時，彼適往訪外長王寵惠，彼雖循例往觀轟炸情形，但為王外長所阻，未得暢所欲觀，頗為懊喪，聞氏抵昆明後，將轉道仰光，乘飛機往倫敦，期於七月四日前抵達，（十三日美聯社電）

行政院開例會
呈請褒邺蒲德利等　明令嘉獎孟縣縣長

【重慶】行政院十三日下午開第四一八次會議，出席者孔院長·張副院長·及各部會長官，孔院長主席，決議各案摘載如下，（一）經濟部提，國聯水利專家蒲德利於查勘金沙江水利試航途中，覆舟遇難，蒲氏於民國二十一年三月，由國聯派來吾國工作，在華八年，舉凡吾國重要水利工程，無役不從，或擬計劃，或指導施工，懋著勞績，擬請轉呈明令褒揚，并優予撫邺，又本部技士張炯，西南運輸總處委員胡運洲，因隨同蒲氏查勘水利，同罹於難，擬請各予從優褒邺案，決議呈請國府明令褒揚，并優予撫邺（二）內政外交·兩部呈，國聯行政院在本年十月二日在日內瓦召開限制及調節分配麻醉藥品公約各簽訂國會議，請派胡世澤為出席該項會議全權代表案，決議通過，（三）山西省政府電，孟縣縣長劉鴻達，効忠守職，督率有方，抗敵禦侮，著有功績，請予核獎案，決議明令嘉獎，并以專員存記，任免事項，（一）院長提議，內部政務次長麥璋另有任用，應予免職，遺缺任命張維翰繼任案，決議通過，㊁院長提議，派林翼中為內部禁烟委員會常務委員案，決議通過，（三）院長提議，派胡忠民為湖北省臨時參議會秘書長案，決議通過，（四）院長提議，派趙□貞為甘肅省臨時參議會秘書長案，決議通過，（五）院長提議，四川省第十一區行政督察專員兼區保安司令鮮英，另候任用，應免本兼各職，遺缺派陳開泗繼任案，決議通過，（十三日電）

婦女福音

血虧虛弱　月事不調
精神痛苦　體若虛癆
服「女界寶」血旺經調
健美妙劑　功效獨到
婦女生理　月有紅潮
經期腹痛　經閉經少
服「月月紅」最有靈效
凡是經病　一吃就好

女界寶主治　貧血虧損　產後虛弱　月經不調　血虧各症
月月紅主治　經閉經少　經期腹痛　月經困難　肄瘦便秘

五洲大藥房出品

女界寶　月月紅

香港霍亂流行

【香港】港時疫流行，去週統計死人達百，霍亂症本年已發生七九宗，澳門政府通知各輪，十九日起，搭客須有防疫證書，始准登岸，（十四日專電）

【重慶】政院十三日開四一八次會議，決議轉請國府特派周鍾嶽為謝故委員持國葬典禮辦事處主任，並簡派黃季陸為副主任，（十三日電）

巨匪王聖根被捕

【金華】橫行浙省沿海之匪首王聖根，又名青龍，近受某方利用，圖在浙騷擾，五月十九日外海水警第二大隊接密報，派隊往剿，在健跳海面，將王匪及妻姜等三名捕獲，並抄出私藏軍火，現正追緝餘黨（十三日電）

蘇報贊譽新四軍
作戰力量無限增長　當地民衆尤稱融洽

【莫斯科】紅星報論中國新四軍在日軍後方戰績云，新四軍作戰年餘，其力量已無限增長，與日軍交戰各役，「多數均獲勝利，許多強幹的軍事領袖，已在戰爭中培殖出來，全軍戰士及司令之政治意識，更加提高，「軍隊政治工作，亦極良好，與當地愛國團體，均能保持密切聯繫，同時地方民衆，則不但以物力供應該軍，並助其與日作戰，新四軍與全國軍隊及民衆聯合，在日軍後方之活動，必能完成民族解放戰爭之共同任務，在持久戰中消耗日人，終於驅逐日人，收復失地也，（十二日塔斯社電）

命令

國府十三日令，㊀湖北省臨時參議會議長，副議長，參議員，候補參議員，業經分別選定，茲將其名公布之，此令，湖北省臨時參議會議長副議長名單，議長石瑛，副議長李四光，參議員名單，石瑛·李四光·李範一·李薦展·王益會·劉楚仁·夏正擧·楊會鈞·何清銘·艾毓英·畢斗山·陶炯·韓楚珩·黎澍·彭介石·賀衡夫·李濟·曾公度·李延禮·沈擧年·周傑·陳志五·傅向榮·陳祖炳·艾偉·方普徵·雷炳焜·沈剛伯·吳兆廷·王獻谷·譚先炯·段錫三·李毓華·李薦廷·時昭瀛·穆子斌·陸樹聲·李立俠·田鵬·樊橡芬·周敏·汪益謙·候補參議員名單，郭聚瓛·彭鳳昭·曾慶錫·石信嘉·吳大宇·劉毅·黃滙源·潘龍霖·周蒼柏·傅蘐如·王河清·傅光海·韓覺民·陳鵠人·汪奠基·夏斌初·熊得山·萬萬樺·吳忠亞·譚正培·陶堯階·孟憲章·許謝夫，㊁湖北省政府委員石瑛另有職務，石應免本職，此令，

法土協定談判進步
龐萊延見土大使　兩項問題待磋商

【巴黎】龐萊外長今晨接見土耳其大使蘇亞德會商法土兩國締結協定問題，按本問題中尚待斟酌者，一為散嘉克區域內法國利益之保護，一為該區與叙利亞共和國之劃界，一俟二者商有成議之後，雙方即當簽訂兩種文件，㊀關於散嘉克問題之協定，當由法國駐土大使會同土國外長薩拉茹格魯予以簽訂，㊁關於法土兩國在地中海東部之互助宣言書，則在巴黎由龐萊外長與土國大使蘇亞德擧行簽字，（十三日哈瓦斯電）

美國青年戲侮猶童
在其額際剌卐字　受希黨宣傳蠱惑

◉美國波爾的摩城　本日有猶太族小學生一人，年僅十四歲，在此間偏僻小巷中，為頑童四十餘人所執，以小刀在彼頸際，刻一「H」字，（H乃希伯來之第一字母，指該童為猶太人），復以紫色墨水，在彼前額上印一卍字，渠於受創之後，鮮血淋漓，急赴醫院求治，當局亦即開始調查，業已拘獲行兇頑童十八人，並發覺此間有一青年協會，向與德美協會互通聲氣，一切行動均受國社黨宣傳所蠱惑（十三日哈瓦斯電）

義保進行談判　續訂清算協定

◉保加利亞京城　保加利亞貿易代表團昨抵羅馬，準備與義大利談判續訂義保清算協定，按舊協定短期內即將滿期，（十四日海通電）

巴爾幹國家務宜團結
羅外長苦口婆心　顯係對保國而發

◉土耳其京城　羅馬尼亞外長茄芬寄，本日向各報記者發表談話稱，「巴爾幹協商公約，包括巴爾幹半島各國全體在內，絕不歧視任何一國，更非針對他國而發，凡屬惰於吾人所推行之門戶開放政策，而願加入巴爾幹協商者，均所歡迎，抑吾人毅然推行此項政策，無所瞻顧，此非自認力弱之故，反之，對於協商集團決心予以充實，土國外長薩拉茹格魯與余具有同感，僉認巴爾幹各國之團結，獨立及和平務須予以保衛，自今而後，羅土兩國將互相倚畀」（十三日哈瓦斯電）

陳效懷醫師

負責根治　淋濁　梅毒　下疳　及其一切併發症　等花柳病

採用現代最新療法及特效專藥。參以十餘年臨診經驗。運用精嫻手術與新式器械為病者迅速解除痛苦。不尚誇大宣傳。不以賤廉號召。而於大衆認為最難根治之淋病尤有絕對速愈之把握。雖最頑固者均能於四星期內眞正根治。且患者絕無面目枯黃及精神頹喪之弊。茲為顯示治病有確實把握起見。特創下列收費辦法(一)有殷實保證者。得於治愈後經過種種證明完全根治始收之(二)無保證者。由本診所出具憑據。訂期治愈。逾期病仍未愈者。所交過之醫藥費悉按如數發還。有屢治不愈者。從此可安心就醫。不至無所適從動輒有虛擲時間與金錢之處矣。

診所　南京路二三八號(抛球場東首)電話一六七〇五

時間　每日上午九至下午六時　星期日須預約　門診一元二角

陳效懷醫院啓

感謝

金針泰斗七一老人　申少林父子

瘋病救星

當時見效　絕對可靠　治愈收費　誠實無欺

余患瘋病十餘載、醫藥無效、針灸數十次、痛而無功、嗣蒙新閘路大康五金號陸君力讚申少林父子針法神妙無敵、立時可見效力、勸余試診、給余請先生代診、當時針後果然大見效、並服先生秘製之(愈瘋丸)、身體日見強健、行動如常、繼續針治、痛苦一除、根眞神針、轉世感恩之餘、特登報誌謝、以告同病者、◉門診午前一元二角、午後六角、◉出診本界四元八角、診所上海貴州路寗波路口中國飯店斜對面　同仁藥房　電話四六八九五　◉申少林先生　哈同路民厚里王子民謹謝

上年美國華僑對祖國之貢獻
現款及物質捐助　共計約六萬萬元

◉舊金山　一九三八年美國各地華僑所貢獻於祖國者，共約六萬萬元，其中包括現款及物質兩項，此項估計係根據中國國內及捐款地點兩方面之報告，據此項滙款較諸以前最大數字，亦增加一倍，參加滙款之華僑，共達一千萬人之多，對於維持中國抗戰及外匯均有極大之補益，聞華僑捐給中國政府之款共一萬二千萬元，大部係由馬來亞·荷屬印度及菲列濱華僑所貢獻者，其次當推西半球華僑所捐之二千七百萬元，至於其他物質上的貢獻，更有藥品救護車等，同時在國外訓練之專家數百人亦已回國服務，至於個人方面，當推胡文虎，胡氏非特以錢財及藥品捐助國家，且以五千萬元投資西南企業，（十三日美聯電）

英內閣考慮設情報部
引起德報惡意批評　指為北巖政策復活

【倫敦】英內閣將於今日開會考慮設立情報部，專辦理外交情報，俾以更有效的方式，將英國方面理由貫諸世人之提議，大約前駐義大使裴資，將在此新機關中担任重要工作，因裴資熟諳國際事件，且久任國聯秘書長經驗豐富也，如下院贊成此議，則該部將有一發言人，目前計劃範圍有限，祇供昇平時辦事之需，但在戰時則辦事範圍即須擴大（十四日路透電）

【柏林】英國組織情報部之建議，已引起德國報紙之惡評，指此為北巖勳爵煽惑技倆之復活，柏林地方日報稱，此舉乃對德而施含有敵意之計劃，英國所謂和平之大地疑問，於此益可顯見，英國何為而有此步驟乎，無非因德國對於英國閣員所發英國準備與德談判之說無人予以重視耳，英國於是乃欲於包圍政策之外，藉和平之名詞，更直接干涉德國內政云，（十四日路透電）

匈攝政說明外交方針
維護獨立為職志　保持對鄰邦睦誼

◉匈京　攝政霍爾第今日在衆院發表演說，述及外交問題，略謂，匈牙利決當維護本國獨立自由，對於各友邦務維忠信，並樂於締結新交，吾國與德義兩國邦交輯睦，與波蘭關係亦甚友好，奕世相承，不可動搖，至以南斯拉夫而論，彼此關係乃以互信心為依據，自當選擇一切時機，加以促進，要之，匈國惟和平是求，各大國本身各項問題解決之後，應將各小國有關各項問題提付討論，此層若由教皇出而主持亦無不可，述及內政問題，則謂政府施政方針當以農業與社會改革為重，（十四日哈瓦斯電）

德擴軍備捐稅繁重
人民怨聲載道

【柏林】德國財政部長萊因哈特因工商界常有捐稅繁重之怨言，今日特於商人集會時，說明捐稅不能減輕之理由，謂德國軍備如分許多年造成，則費用誠可較小，然去年他國或不免以戰爭加諸德國，果爾則戰爭所費較諸用於軍備者何止倍蓰，估計本年捐稅收入可達二一·○○○·○○○·○○○馬克，一九三八年為一八·○○○·○○○·○○○馬克，而在一九三二年則為七·○○○·○○○·○○○馬克，預料一九四○年收入將較一九三九年為多云，（十四日路透電）

美國外交政策協會對二次大戰之預測
英法兩國可得美國充分援助　世界經濟力量將更集中美國

【華盛頓】據美國外交政策協會預測，歐洲第二次大戰結果，必造成一個有秩序的新世界，歐洲民主國將有所更易，同時美國將在西半球及遠東方面佔統治地位，該協會經濟專家克斯報告之一部份，據克氏云，『在第二次歐洲大戰中，美仍將嚴守中立，但英法兩國可向美獲得充分之黃金及其他援助，至少可支持戰爭兩年，但苟戰事延長至兩年以上，則各國恐將永遠放棄以金為幣制之本位，總之，大戰結果，世界必分為兩大部份，一方面所有交戰國勢將採取與蘇聯及德國雷同的經濟制度，各歐洲中立國則必將各該國之經濟生活與交戰國混合為一，在另一方面，其他各國在美國領導下，必成為一個自由的國際經濟大本營』（十三日美聯電）

上海新藥業公會會員

金針泰斗七一老人秘製愈瘋丸專治

瘋

負責包醫　如有保舖　治愈收費

治瘋專家申少林醫士臨診五十餘年秘製之愈瘋丸為治瘋最妥之良藥無論男婦老幼新久瘋病半身不遂筋骨酸痛手足麻木一切奇難瘋症中西醫藥無效者請來當時見效萬試萬驗概不收費重症如患各種瘋病服之莫不立見奇效倘無效者請來針治保證減輕痛苦一試便知先生針法比衆不同可推世界獨一◉愈瘋丸每盒一元◉門診午前一元二角午後六角◉出診本界四元八角　上海貴州路寗波路口(中國飯店南首)　同仁醫藥所　電話四六八九五號

奧斯得奶粉

為母者之福音

茲為普及起見

奧斯得奶粉　價目

較前特別便宜每聽（一磅裝）只售國幣三元零五分

奧斯得奶粉乃貴重奶粉非普通奶粉可比其成份之優良與成績之顯著早為醫院及醫師所稱讚蓋其含有維他命丁能使小孩有強健之骨骼及牙齒又含鐵質此為預防營養性貧血之原素

各大公司及藥房均售

華北總經理：上海廣東路十七號　天祥洋行

法租界甯波路

父子醫院

本院採用科學方法根本剷除花柳病備有X光機人工太陽燈短波透熱電療機超波透熱機等醫治下疳橫痃白濁淋病及女子白帶赤帶無不應手而愈　院長孫玉成

四合一洗面粉
慶祝三週紀念　假座最大樂府

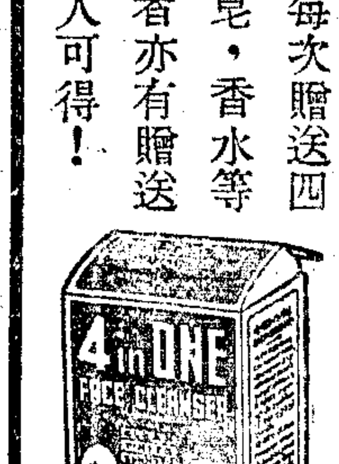
百樂門
聯歡大會擧行
(自六月十四日至廿日止)

今晚表演四大節目　可謂破天荒第一次

第一節目　神奇玄術
第二節目　四X舞
第三節目　木人明星　卻利表演
第四節目　半夜舞

贈送大批獎品　價值國幣數千

每夜搖獎兩次。每次贈送四合一洗面粉，香皂，香水等。如中獎末一字者亦有贈送。志在犧牲。人人可得！



不售門票

惟吾遵古法製的・養眞樓肺露・獨具百餘年歷史

救癆已久矣

舉國公認・愈痰咳易如反掌・療肺癆新輪老手

本樓向設城隍廟數世相傳行銷肺露無遠勿屆口碑載道治愈輕重肺病不知凡幾近來百物昂貴又因外匯影響西藥飛漲不已頓使肺病患者日重負担故養眞樓肺露以其往時信用立場參和科學方法認眞製煉但是不敢自滿尙望　各界頻賜批評用匡不逮先哲有聞過而喜者況敝主人乎素持服務社會爲天職不計私利非不得已決不加價願我國人皆服國藥既除痛苦又挽利權一舉二得何樂不爲

請注意　電話九一六一九　諧音救癆已久矣　・便利記憶・隨接隨送・

新三才　天良―不犯偷工減料的弊病　地位―不肯虛偽號召的欺騙　人格―不做放盤賤賣的勾當

國之五政　興農商　審好惡　宣文化　立武備　明賞罰

忠實信條五則

仁―有人溺己溺之心服務社會大公無私爲病家造福行秘方公開不敢自滿

義―見人有患豈可垂手旁觀況得人錢財與人消災故君子愛財取之有道見利忘義者其得永乎

禮―不依規矩不能成方圓待人接物禮貌不能嫌其煩服務者認爲生我者父母養我者本樓顧客決不傲慢予本人指摘

智信―本樓秉先曾祖之遺訓發行肺露之旨祇能恃其過活切忌藉此致富諸以兒孫自有兒孫福莫替兒孫作牛馬爲誡人不可無信名譽乃生命第二日者原料逐步高漲本樓始終維持信用認眞取料從不放鬆半毫亦不加價此則無愧對顧客之盛情也

肺露　主治各症　傷風咳嗽　哮喘氣急　吐血勞傷　新老肺病　肺癆肺炎　癆濃腥臭　產婦久咳　小兒頓嗽　肺風痰喘　痰飲等症　芬芳適口　大家喜服

應時花露飲料　夏令衛生　暑氣逼人　常服花露　却病延年　較諸汽水　利多害少　金銀花露　地骨皮露　藿香佩蘭　應有盡有　定價公道　老幼相宜

經濟定價　肺露普通瓶一元　加重瓶二元　花露大者一律實售　每瓶四角　並得優待　每逢朔望一日及十五日特予九折以示優待　電話通知請打九六一一九一或者九四六三二送到府上不取送力

出售地點列後　總經理廣西路四百三十七號即寧波路南首永安藥房　發行所靜安寺路新世界西首六十二號門牌　門市部呂宋路邑廟市場東便門內一百號門牌即大殿前西

寄售處　法大馬路老永安街東首三十五號門牌益大參號　法租界麥高包祿路即八仙橋郵局對過劉亮馥牙醫室內　愛文義路成都路西首四百五十四號門牌金壽堂號內　呂宋路邑廟市場特三號門牌華粧商店

播送肺病常識　每晚十時四十分至十一時廿分假座建華電台週率七四〇特約國醫楊伯藩先生播講肺癆病醫藥常識以及義務解答一切肺病疑問無論醫理藥性均可詳爲說明歡迎各界收聽並指示可也

史德隆抵莫斯科 英蘇續開談判

波羅的海國保障問題 蘇聯仍堅持原來立場

【莫斯科】英國外務部中歐司長史德隆率令來此、襄贊英國駐蘇聯大使西慈、談判英法蘇三國互助協定、業於本日午前十一時自華沙抵此、蘇聯人民外交委員會西歐司長羅煦・交際司長代表龐基哥夫・英國大使館參事樊利格・均在車站迎迓、頃悉史德隆當於明日會同西慈大使、與外交人民委員長莫洛托夫開始談話、屆時當由外交第一副委員長波丹金親任傳譯、（十四日哈瓦斯電）

【莫斯科】蘇聯政府喉舌「眞理報」於英外部特派代表史德隆抵此、以關於英法蘇反侵略公約的訓令賚交駐蘇大使西資之前夕、評論今日所將舉行之談判、該報仍以拉脫維亞・愛沙尼亞與芬蘭三國必須接受蘇聯担保爲言、謂波羅的海諸國之保持中立、乃與蘇聯安全至有關係者、此三國力不能抵抗侵略、故需英法蘇三方面之担保、愛沙尼亞外長塞爾特與芬蘭外長埃科反對蘇聯担保之態度、殆受德國熒惑所致、果爾則吾人所遇者、爲炸毀反侵略國的防禦陣綫之諒解或陰謀、（十四日路透電）

【倫敦】據今日「每日快報」載稱、關於但澤市地位之英法波三國聯合宣言、不日即可發表、據悉英國外交部中歐司司長史德隆赴莫斯科途中、在華沙訪問時、曾與英國駐波大使會商此事、消息靈通人士相信、英法波三國在短期內、將向德國提出關於改變但澤市地位之建議、但有可斷言者、決非將但澤市歸還德國之建議、（十四日海通電）

艾登抵法 將發表重要演說

【巴黎】英國前外相艾登、定今晨十時自倫敦飛抵此間、定於明日發表演講、（十四日哈瓦斯電）

瑞士決定 對蘇復交

◉瑞士京城　衆院頃以七十票對三十三票、通過動議案、贊成瑞士與蘇聯恢復邦交、（按蘇聯外交官一員、曾於數年前在瑞士國被暗殺、雙方旋即絕交、以迄於今、）外長穆達當即發表演說、略謂、政府當就此項問題、作持平之研究、但各議員勿於本國承認蘇聯政府之後、即希望能在貿易上獲得廣大利益云、（十三日哈瓦斯電）

德義籠絡西班牙 倫敦頗感焦慮

義西締約談判初步成功 齊亞諾定下月赴西聘問

【倫敦】西班牙與德義軸心之關係、漸趨密切、觀於該國內長蘇納聘問羅馬之後、義外長齊亞諾將於下月間報聘、而西國國民軍總司令佛朗哥將軍亦有於九月杪聘問羅馬之說、可爲佐證也、此間接近政府人士頗感焦念、據可靠消息、西國業於三月杪即西國加入反共國際公約之前夕、與德義兩國分別簽訂友好互不侵略條約、相約在戰爭時、不得援助對方之敵國、茲則德義兩國又欲敦促佛朗哥將軍簽訂更較密切之協定、事爲西國內長蘇納所贊同、特該國政府中人泰半均持反對態度、大約此事在九月杪佛朗哥將軍聘問義國之前、未必有何決定、屆時西國倘確定加入德義軸心、則國際局勢自必再度趨於危殆、好在西國與英國關係現仍友好無間、其與法國邦交亦望能以改善、庶幾英國可在外交上有所活動、俾西國政府反對加入德義軸心一派人士之地位得以强固云、（十三日哈瓦斯電）

【羅馬】西班牙內長蘇納、本日乘坐飛機返國、據聞蘇納此次聘問義國之結果、雙方業已成立文化協定、（十四日哈瓦斯電）

【羅馬】據接近義政府人士宣稱、蘇納內長所進行之談話、僅屬初步性質、爲義西兩國締結文化經濟協定、或軍事協定預相交換意見、一俟下月中旬、齊亞諾外長前往該國報聘時、談判即可告成、而於九月杪弗朗哥將軍來此聘問時、正式舉行簽字、要之、該國與德義軸心之友好關係、日益臻於密切、可爲欣幸云、（十三日哈瓦斯電）

傳希特勒將發動 暴力新政變

斯洛伐克現行制度 德稱不擬予以變更

【倫敦】每日民聲報外交訪員今日撰文稱、預料數日內希特勒將實行新的暴力政變、即德軍進佔斯洛伐克、作爲德國之第三保護國而乘併之是、德軍按照德斯間之協定、業已開至斯國若干部份、斯國不能實行抵抗、德國似已向匈牙利建議匈國以拉白河迤西之狹長領土割讓與德、則能獲得較大之斯國土地爲酬、該訪員相信匈國已堅決拒不同意（十四路透）

【柏林】外傳德國會調動軍隊、開往斯洛伐克邦邊界、此說頃由負責方面切實否認、並謂德國並無變更斯洛伐克邦現行制度之意云、（按斯洛伐克邦現置於德國保護之下）（十四日哈瓦斯電）

德又一萬噸艦 下月一日下水

【柏林】今日此間宣布、德國第五艘萬噸巡洋艦、將於七月一日在勃萊門船塢舉行下水禮、（十四日海通電）

美衆院外委會通過 中立法修正案

廢棄禁止軍火出口辦法

【華盛頓】衆議院外交委員會、頃於本日再度開會、討論中立法修正問題、當即以十二票對八票、通過主席白魯姆所提修正案、民主黨委員十二人、均投贊成票、共和黨委員八人、則均投票反對、據白魯姆談稱、衆議院對於本月二十六日討論本案、當可迅即表決通過云、按白魯姆案要點如次、㊀現行中立法禁止以款項貸予各交戰國、禁止爲各該國舉行募捐、並禁止各該國軍艦利用美國各港口、以添裝燃料糧食、凡此三款　修正案仍予保存、㊁現行軍火出口監察辦法、亦仍照常實施、㊂禁止軍火出口辦法、則予以廢止、㊃各種貨物運往各交戰國者、應在出口之前、將所有權轉讓予外國買主、㊄授權總統、指定戰事區域、禁止美國公民或船舶進入其內、（十三日哈瓦斯電）

【華盛頓】衆議院外交委員會、昨日不顧參議院孤立派之阻撓、通過新中立法議案、是以國務卿赫爾之建議、已獲得良好效果、昨日衆院各外委、均各依本黨主張、表示態度、其票數爲十二對八之比、該項決定與措置、將使現行之禁運軍火條例廢止取消、一俟總統指明交戰區域之範圍後、美國商船及公民等、即不得進入戰區、關於該案對運往交戰國之貨物、亦有所規定、將來在各貨裝運以前、即應所有權移交外國購買人、俾美國政府當局、不致担負保護運送之責任、按美總統羅斯福曾於本年五月一日宣佈「武器軍火及戰爭用具」之定義、現該委員會方面、已採取此項定義、且更進而禁止美國商輪於從事武裝之後、闖入交戰國家、又此項新法案仍將禁止美國公民、以借款及信用放款等貸與交戰國家、但總統爲「保護美國公民之商務及其他利益」起見、得酌量情形而變通之、俾美國人民仍得以商業放款及短期借款等、貸與交戰國家、關於此種例外情形、應由總統公開報告之、共公佈時期應爲每季一次、此外對於各交戰國家、在美國境內誘致金錢及吸收資金等事、亦嚴格予以限制、依照該項議案、則現有之軍火管理部、仍當繼續存在、對於外國潛水艇及武裝商輪等、當由總統下令限制應用美國海港、但中立法案之各條文、決不施及美洲其他國家、據該委員之副主席（紐約民主黨議員）白魯姆稱、該項議案、當於二星期內、送交衆議院討論、（十四日美聯電）

上月份 輸美黃金 値四萬萬餘元

【華盛頓】據官方發表統計五月份運入美國之黃金總値四二九、四四〇、一五七美元、較之四月份約減少二萬萬美元、其中自英國運入者爲最多、計値三〇二、〇九七、七一八美元、自日本運入者亦有一〇、九三一、二五四美元、又五月份進口白銀總値爲六、一五一、六七六美元、（十三日哈瓦斯電）

新加坡 防空演習

【新嘉坡】昨晚此間舉行破天荒第一次之大規模防空大演習、一方則厲行燈火管制、同時固定性與半流動性之高射砲隊、則在三十八小時之內、不絕作模擬之防空射擊、在他方面則由飛機數十架對於新加坡海軍根據地、及其他軍事上之要點、作不絕之模擬與投彈轟炸、其狀與實際戰爭、幾於毫無二致、（十四日美聯電）

日本輸入 大量鐵砂

英屬馬來供給 每月廿五萬噸

◉新加坡　日本每月自英屬馬來輸入鐵砂、幾達二十五萬噸、四月份運日者、共二三五、二五九噸、三月份計七五、三五一噸、二月份三〇、九〇二噸、一月份四三、六九八噸、去年四月份計一一三、四三四噸、每年最初三月運日者、其數常低、因鐵砂供給大多自吉蘭潭與特蘭加諾兩地獲得、而此時期中在馬來半島東部海岸外裝船、輙受季節風天氣之障礙也、四月份運日之鐵砂中七三、七五九噸、得自桑佛、六八、〇四〇噸得自吉蘭潭、九三、四六〇噸得自特蘭加諾、產此鐵砂之鑛、均日人主有、工作者多爲日人與印人、華工自中日戰事發生後、即停止工作、（十四日路透電）

介紹電療專家兼內科花柳科 嚴京銓醫師

嚴京銓醫師曾任蘇皖贛湘鄂各教會醫院醫師垂十餘年近年則在濟南齊魯大學醫學院研究電療科臨診與實習甚有心得故採用世界最新發明之科學治療對於淋濁橫痃背瘡疔瘡痔瘡沙眼胃病神經衰弱風濕關節炎子宮炎哮喘氣管炎半身不遂神經痛等症及戒煙均有驚人之奇效仝人等知之有素特此介紹以便病家之問津

嚴醫師診病時間（門診）上午九時至十二時下午二時至五時在靜安寺路斜橋總會對面鳴玉坊內電話三八四二一下午五時至七時在中西大藥房斜橋總會支店電話三九〇五九（出診）上午七時至九時下午七時至八時

介紹人　虞洽卿　張鏡湖　袁履登　高鳳池　方椒伯　周邦俊　仝啓

波蘭經濟使節 昨抵倫敦

接洽信用借款 用以擴充軍備

【倫敦】波蘭經濟使節團由政府財政顧問兼波蘭銀行理事考克上校率領、今日抵此、就取發出口信用放款購買各種軍械一項問題、與英政府切實接洽、同時、該國軍事代表團由空軍參謀長顯斯基將軍率領、亦將於週末來此、關於此事、負責人士宣稱、英國軍事代表團前在波蘭調查軍備需要之後、會提出報告、主張以六千萬鎊之巨款貸予該國、作爲擴充軍備之用、惟英國財政部方面、認爲此數未免過大、擬仿照土耳其前例、畀予出口信用放款、（按英國畀予土國之信用放款共爲一千六百萬鎊）波蘭政府擬乃提出折衷辦法、即由英國供給大批飛機與高射砲、而其所有權仍屬英國、他日發生戰爭時、此項飛機可仍由英國飛行員駕駛、俾就東歐方面組成聯合空軍、此次波國軍事代表團來英、即爲賡續討論此事、並爲該國陸軍選擇適宜之軍械云、（十四日哈瓦斯電）

廣州糧食柴薪恐慌

廣州與鄰近各縣一切斷絕 日軍部查戶籍離市者益衆

香港通信、廣州淪陷迄今、已成死市、其與鄰近各縣、業已斷絕聯繫、貨運不暢、經濟不通、致迫處市內人民、生活無着、而日軍又任意檢查、動輒抽剝、陷市民於笑啼皆非之境、此種政策、與其標榜之所謂繁榮政策、實背道而馳、即如日軍與偽組織近日合唱之「復業運動」活劇、會嗾使偽商會會長某、向歇業商店店東誘引復業、但應者寥寥、據最近調查、全市復業商店、爲數不過三百餘家、而此項商店又多數屬於小食品店、及舊貨買賣攤、其資本、每家多者不及千元、少者僅數十元而已、此外開門者、惟有日本商行、日商行多設於市內一德路、業批發者有之、營門市者亦有之、批發多爲海味・雜糧・布疋、門市則俱屬咖啡店及日常用品店、

廣州市糧食、平日仰給南海・番禺・東莞・中山・等縣土米、稍遇荒年、則靠船來安南暹邏白米挹注、自去年十月廣州失陷、產米區之南番東中等縣、又遭日騎蹂躪、農輟於野、殺種已空、今年早造、田野依然荒蕪、故入夏以來、廣州一地「竟無担石之土米輸入、市面發售者、俱爲日軍運入之洋米、求過於供、米價從而奇昂、現在每元僅可糴洋米四斤八兩、刼後遺民、對於糧食、已成絕大問題、而貧窶之老弱益無以自存、因而餓殍載道、若力之壯者、無不面有菜色、少壯者轉徙、就食異鄉、故八個月來、市內民戶斷絕炊烟者、佔十分之八九、家常用品、不特粒粒如珠、即柴薪亦如丹桂、從前廣州燃料、完全仰給於東西兩江運到之柴薪、每元可購六十斤至八十斤、自去年全市被洗刼後、存薪已磬、同時東西兩江封鎖、柴船無法運輸、於是柴薪來源斷絕、數月來、居民所用爲燃料者、全係拆自屋宇棟樑、而爲盜匪售出者、然此項舊木材、每元亦祗購四十斤、甚至一時竟無應市、亦比前價昂一倍、菜蔬肉類、豬肉每斤售至一元八角、烤肉每斤二元、而且常常缺市、蓋豬隻係由小販冒險由附郭鄉村購來、而鄉村又不一定有豬隻出售「以日軍過處、豬牛雞鳴、爲其掠取之目的物也、廣州市治安、日軍至今無法維持、故竟採取苛擾辦法、施行所謂戶籍檢查、致留市之民、不堪虐待、又紛紛離市、日軍前施之懷柔政策、至是又收矛盾之果、查所謂檢查戶籍法、先將住戶男女性、姓名・人數・年齡・職業、詳列木牌、懸於門前、以便偽警隨時抽查、抽查時稍涉嫌疑、即予拘捕、執行戶籍檢查之區「居民於晚間十時以後、即不准外出、如有親朋到訪、於每日下午六時前、須向偽警署報告、否則以窩匪論、居民又須一律注射防疫針、此例一出、居民益無寗日、廣州河南多日軍駐紮、故防範比他處獨嚴、現正指定河南洪德區海幢區、着手施行矣、（六月九日）

潮梅水陸聯運實況

警備司令部管理舟車

汕頭通訊、汕頭海外、邇來日艦雲集、七日、日艦四艘、連同武裝漁艇二十隻、分往惠來神泉澳角之間窺伺、但澳角海邊有十里闊之鹽田、日軍登岸不易、故日艦徘徊四小時、派出飛機偵察、入夜後、向東駛去、八日、又有日艦三艘、電艇十二隻與木排竹筏等、結集南澳後宅海面、並派機一架、飛至澄海南北港偵察、惟未投彈、此時汕市居民、已遷去過半、七日晚起、實施戒嚴、八日清晨、軍警武裝配合站崗、盤查行人、市面既無日市、夜市亦停、拆毀鐵路工人、約六千之衆、日夜輪流工作、拆出之鋼軌、用木排運往他處、於是汕市四郊之外、交通改變、一出汕市、則專賴舟楫、汕警備司令部、特組設「潮汕水陸交通聯運處」、不許船夥任意勒索、走難者、凡能載重五十擔之帆船、一律編隊、受軍隊管理、各機關團隊、不得肆意封用船舶、官商平衡僱用、一切車輛夥役、亦須到該聯運處登記編隊、歸該處指揮調用、凡過境難民、難童、領有疏散證之貧民、可以免費乘坐舟車往潮梅各地、前天香港難童第二批一百八十名、過汕赴韶、即係由汕乘船往潮安轉松口、然後徒步前往韶關、而且目下往韶、徒走實比舟車爲安全、因日機頻到梅與各地偵察投彈、專以舟車爲目標、開槍掃射搭客、如五日上午九時、日機飛梅縣投彈後會開槍射擊由松口往來潮安之交通號電輪、「該輪是日由松下行、駛過三河壩、既遭日機狂擊、艙中搭客死兩人、傷四五人、該輪急行傍岸、讓搭客登岸躲匿、待日機去後、再回來汕者言、是日梅縣城被日機投七彈、兩彈未炸發、南門內縣立中學・李家祠・（思岷祠）南門外凌風樓・及藍元裕・李麗生・兩金店均炸毀、死傷三數人、潮汕各城市人口疏散、目下皆靠徒步而行、依照交通指標、每三十華里設一站、難童婦孺、安步當車、每日行兩站、以到達安全地帶、

蘇北華軍 積極反攻

某縣長駐節東海指揮

泰縣通訊、蘇北省府、近爲積極反攻、以期掃蕩蘇北殘餘日偽、特派某縣長前往東海、駐節指揮、駐阜寧鳳谷村之某師某旅某團、亦全部向楊集大沖等處推進、反攻漣水、控制兩淮、該旅旅長、現駐蘇家嘴一帶指揮、

耳聾者注意

耳聾爲人生最大憾事。聲非洪亮。恒聽不清。與人交談。每多誤會。閨中密語。常變公開。苟不治愈。抱恨終身。茲有「德意志耳聾丸」爲治一切耳聾耳鳴之特效藥。不論新起久患。服之細語能聽。一生憾事。逐告氷消。（每盒一元）

遠東總發行所。香港永樂街十一號大中洋行

上海分銷處。五馬路（河南路西）大中藥房

永安，先施，大新，新新，四大公司西藥部均售

冠生園應時各式粽子

叉燒蛋黃粽…每只一角八　火腿蛋黃粽…每只一角八　蓮蓉蛋黃粽…每只一角八

特製花籃　富麗堂皇

驗光免費

諸君欲配廉價而準光的眼鏡、請到精華來試一試、奉贈『目光測驗表』、歡迎索取、請一驗自己的目光、究竟程度怎樣

◎價而美　廉售五元　精華眼鏡公司啓

價而美

畫家之經驗談

可愛之櫻唇決非塗染所致。唯「美奇」唇膏方能予兩唇以可愛之光彩。祇須略經施用。兩唇立刻鮮艷而富誘力。「美奇」唇膏且有特殊之香霜爲底。能使櫻唇溫柔光潤。而其香氣之美妙動人。更是珍貴。汝之兩唇亦宜使其藝術化。請於「美奇」之七種動人色澤中。選一最爲汝所心愛者。

七種顏色：鮮紅|紫紅|朱紅|桃紅|橙紅|深紅|淺紅

三種尺寸：特別|大號|普通

如欲化妝稱心滿意。請用「美奇」香粉。「美奇」胭脂及滄水不褪之「美奇」美目黛眉化妝品。

「美奇」唇膏

Michel's

各大公司藥房均有出售

總經理 英商德康有限公司 上海九江路一九〇號

教育消息

川康科學考察團出發 已由嘉定啓程 分爲三期考察

（重慶航訊）管理中英庚款董事會所主辦之川康科學考察團、團長郭逸周（武大工學院院長）副團長黃國璋（西北聯大史地系主任）率團員四十一人（均係各大學選送之優秀畢業生）分理工·經濟·社會·農村·地質·礦產五組、已於六月初由嘉定啟程、第一期以嘉定爲中心考察雷波·馬邊·屏山·峨邊·西昌·鹽邊一帶、及雅安·洪雅·天全·瀘定·康定、以一個半月至兩個月爲期、第二期則以康定爲中心、考察康定、西南及西北各地、並大雪山脈、以兩個月至兩個半月爲期、第三期考察松潘·理番·茂縣·懋功·武平·灌縣一帶、以一個半至兩個月爲期。

教部施行 衛生教育童軍軍訓 衛生教育已辦十七省市 童軍教育改進三級課程 學校軍訓教政密切聯絡

（重慶通訊）教部施行衛生教育、與童軍教育、及學校軍訓等等經過概況、茲採錄如下、

衛生教育 民國十八年教部與衛生部（今改爲衛生署）會公布學校學生健康檢查規則等法令、並在滬舉辦第一次全國衛生教育講習班、以資造就師資及行政人員、推動法令之實施、醫學教育委員會、於民國二十四年成立後、中小衛生教育設計委員會、遂繼起組織、附設於醫教委會、二十四年、教部令飭各省市組織健康教育委員會、並指定學校人員管理全校衛生事宜、抗戰前、辦理衛生教育之省市、有南京·上海·江蘇·福建·廣西·江西·湖南·安徽·湖北·四川·甘肅·青海·山東·河北·陝西·及威海衛行政區等、

童軍教育 童子軍本爲學校補助教育之一種方法、由中國童子軍總會領導管理、教部爲使教育與生活發生更密切之關係、於改善學校教育方法外、自二十三年起、特規定童子軍爲初級中學及其同等程度學校之必修課程、全國童子軍數、至是乃大量增加、並於二十五年秋舉行全國童子軍大檢閱大露營、成績甚優、際此抗戰建國時期、青年訓練工作、關係重大、教部除督促全國初中切實推行外、並擬組織委員會、對原有之三級課程、作詳細之審核、俾加改進、以適時代環境之需要、

學校軍訓 學校學生軍事訓練、始創於十八年、爲高中以上學校學生必修科目、最初僅有在校之平時訓練、嗣因使學生多得實際軍人生活經濟起見、於二十三年起、增加集中訓練、以省市爲單位、高中爲期三個月（職業學校得減爲四十天至二個月）專科以上學校、爲期二個月、軍訓目的、在施以精神生活體格與技能等各種訓練、以完成國民及預備軍士教育、一切教學方法教材內容、均由前訓練總監部及現在之軍委會政治部主持、教官亦由政治部遴薦教部委派、據過去情形、因設備及人事上之困難、時有所聞、未能達到理想之目的、教部正在與政治部密切聯絡、力求教學內容之充實合理、教官訓練任用之改進、及時間設備問題之解決、

教部顧次長 視察各地教育 在昆明澂江等地視察

（昆明航訊）教部顧次長毓琇、上月中、由渝來滇、曾赴西南聯大、雲南大學、中山大學等校視察、返至昆明後、二十一日在工程師學會演講、近日赴玉溪一帶視察當地中小學、此後即轉赴喜州視察華中大學云、

失學救濟所義校 七月一日開學 教職員日內發表

本市貧兒失學救濟所決定將全市劃分十區、每區設立義務小學一所、內部一切業經籌備竣事、是項教員該所公開徵求、前往應徵者不下百餘人、亦經該所教育委員會組織資格審查委員會、分別予以審查、業經審查完畢、日內即可發表、惟校舍問題尚未完全解決、現正派員與各區學校當局接洽中、一俟接洽妥當、七月一日即可正式開學、

安全第一運動會注意 學生行路安全 分發學校演講稿 對學生講解規則

上海安全第一運動會舉行安全運動週、業經工部局正式批准舉行、定六月十八日起至二十四日止、該會爲特將運動週學校講演稿內、講演綱要、函由工部局華人教育處分發各校、依照所開各條按日酌定相當時間、對學生詳細講解、并在校內予以相當練習、俾熟悉交通規則、出門行路、益臻安全、并悉該會爲鼓勵熱心學習及對於安全運動富有興趣之學生起見、并備有「安全第一」徽章多枚、免費贈送學生、

成人義教促進會 掃除本市文盲 歡迎各界舉辦義校

本市教界先進暨各教育團體爲掃除本市文盲起見、特聯合組織成人義教促進會、業於日前正式成立、該會擬辦義校業由各團體及個人認辦者已有二十一班、各班於最短期內、即將次第開學、每班施教期限暫爲三月、所用課本即爲普通之識字課本、書籍用品均由就業者自備、每班每期費用、預算約需六十元、如其他團體及熱心社教人士、願襄助此舉增設義校者、該會極爲歡迎、可備函至圓明園路一六九號四二〇號該會接洽、

中華業餘圖書館訊

中華業餘圖書館、係滬上著名團體、如中華職業教育社、浦東同鄉會第四中華職業補習學校·上海補習教育協會暨益友社等熱心創辦、館址在愛多亞路浦東同鄉會內、前往借書者極多、保證金祇收一元、停止借書時發還、團體商號照行人數滿二十者、尚有優待辦法、

復旦大學 本屆畢業生聚餐

復旦大學本屆畢業同學爲謀聯絡感情、永久合作起見、爰有「二八級畢業同學會」之組織、昨該會假靜安寺路華安飯店聚餐、到該校校長校董校友教授及畢業同學八十餘人、由章梓賢主席、席中由校長致訓、繼有校董吳玉書周越然郭仲良江一平、校友葉秉孚陳承蔭、教授金通尹李權時等相繼致詞、對復旦精神一點、尤多闡述、至九時半始盡歡而散、又該會現正籌備出版二八級畢業紀念刊、不久即可付印云、

僑光中學近聞

僑光中學本屆畢業生、總計二百餘人、茲悉上海總校、業將考試完畢、蘇北滬海兩分校、於十四日開始、張校長爲愼重起見、擬遵照部令、首途赴蘇北分校監試、寗海分校因路途梗阻、已去電由該分校主任負責辦理、並由總校定於今日舉行師生話別會、對畢業學生之就業升學、尚有一番最後之懇切指導、

學校彙訊

▲新寰職中 本市重慶路新寰職業學校暨新寰中學、本學期先後舉行者、有書法圖畫作文速算國語演說英語背誦比賽及國文·英文·社會·自然·商業五種徵文比賽、優勝者如張焱·趙世龍·鄒堅心·朱志耀·楊挺·朱振雲·周曰藍·李莊南·張雲龍·韓鳳華·張靜琴·孫昌良·范振國·黃曼麗·唐宗堯·沈瑞澤等、均分別給予獎品、

▲常州中學 省立常州中學、於今春在滬復校、業已半載、平日教學嚴格、辦理認眞、校址在愛多亞路九六〇號、宿舍三處、均在附近、該校將於六月二十九·三十兩日招收新生及各級插班生、暑期中開辦暑期學校、

▲知不足職補校 本學期不日結束、凡學畢一科、經過嚴格考試、成績在七十分以上者、發給成績證明書、現擬開暑期班、

非常贈品 如此犧牲·從未有過

購大號新三星花露香水一瓶 送二號白玉牙膏一支

六月十四日至廿一日止 一星期

每日各售五百瓶爲限每人限購一瓶

大號每瓶五角五分

南京路 新新公司 大新公司 中國國貨公司 聯合舉行

（儉518）

體育新聞

國際乒乓盃今晚決賽 中華猶太奪錦標 八時半在西青籃球房

大陸報主辦之國際盃乒乓賽、共四國參加角逐、中華首戰以十三對〇淘汰頑强之俄國、與猶太相逢於決賽、今晚（十五日）八時半在靜安寺路西青籃球房舉行、按猶太會同以十三對〇之比數淘汰英國、考其實力尙不及俄國之强勁、故今晚中華之得標、猶似探囊取物、願中華健兒、勿驕勿餒、在國際乒乓界上奪得無上光榮、裁判一職、大陸報特商請中華領隊陳霖笙担任、並發售門券樓上二角、樓下五角、收入捐助中猶難民、冠軍得保持大陸報所贈國際盃、茲探錄兩國陣容如后、

（中華隊）陳霖笙（領隊）、陸漢俊（隊長）、馬廷亮·張英·朱棻生·張志鴻

（猶太隊）地飛（領隊兼隊長）、地飛夫人·沙司金·司蒂姆。柯士門·蓋開、

中華隊領隊陳霖笙

中華隊隊長陸漢俊

陳霖笙 中華隊領隊陳霖笙君、江蘇吳縣人、卅三歲、廉潔豪爽、自幼即擅乒乓、對於乒乓界之貢獻獨多、迄今十餘年、資望日深、工作亦愈力、近數年來被選連任上海乒乓聯合會常務理事、及全國乒乓協進會上聯之出席代表、全國乒乓競賽上海隊領隊、遴選全運會乒乓賽選拔委員、國際乒乓比賽裁判、上海硬球乒乓研究會主席、上海各大學乒乓聯合會顧問、上海青雲乒乓會理事等職、民廿六、全運會列乒乓項目爲正式錦標、陳君亦與有力、今者大陸報主辦之國際盃乒乓賽、被選爲中華隊領隊、

陸漢俊 中華隊隊長陸漢俊君、浙江寗波人、現年廿九、性好運動、如籃排球、田徑賽、騎球、騎馬、游泳、皆有心得、於乒乓一道、尤爲愛好、球藝已登堂入室、無論抽、守、削、擋、反抽、左右手、近遠球、無不精妙、開球尤其特長、爲中國乒乓界之唯一天才獨厚者、民國十七年春、即開始練習、迄今已有十二年之歷史、曾參加香檳、出席中日國際有馬伯爵盃、則信盃、城信盾、奮門盾、聯合盃、精武盃、中道盃、以及最近結束之新六杯、華聯盃、大陸盃等各項錦標賽、成績最爲優越、君曾數獲全滬個人冠軍、歷任上海隊選手、今者國際盃乒乓賽中、被選爲正式代表、並兼隊長、

藍燈本週戰派爾斯 女壘球秩序公佈

安玲梵拉會主辦之女子壘球賽、日前揭幕、華隊藍燈隊一鳴驚人、大勝梵拉乙、本週末（十八日）秩序昨公佈、藍燈將遇派爾斯於膠州公園、秩序如下、

葡萄牙—梵拉乙（乙）八時三刻 膠州公園

友誼—西青女（甲）九時三十分 工女中

藍燈—派爾斯（乙）九時三刻 膠州公園

梵拉甲—葡萄牙（友）十時一刻 膠州公園

本週光實籃球

蘇彝士—文江（實）七時十分

興光—國光丙（學）上午八時

海防—雛教師（學）八時五十

江淮—猛征（學）九時四十

持中—華南（中）十時三十

聯藝—OK（光）一時卅分

百樂—滬光（中）二時卅分

光實—通中（實）三時卅分

寄紹—國光（甲）四時卅分

優游—叙芳（甲）五時卅分

（註）該校爲維持秩序起見、本週門票改售四角、

大陸盃乒乓總決賽 青雲甲榮獲錦標 亞軍友邦陸季軍友邦海 觀衆五百餘人盛況難得

大陸報主辦之中西乒乓聯賽、甲組冠軍青雲甲對友邦陸之戰、昨晚八時半在靜安寺路西青籃球房舉行、觀衆五百人、情緒熱烈、青雲甲爲滬上有名之勁旅、戰無不勝、曾獲新六盃及華聯盃之華宇組冠軍、召將齊集故戰來分外精彩、友邦陸不敵青雲甲、是屬意中、結果青雲甲果以十三對六、擊退友邦陸、榮膺總錦標、賽後由大陸報董事長培干給獎、青雲甲保持大陸盃、茲採錄該獎名次如下、

總冠軍—青雲甲

總亞軍—友邦陸

總季軍—友邦海

甲組冠軍—青雲甲

乙組冠軍—友邦陸

丙組冠軍—友邦海

文英杯乒乓賽 積極籌備決賽

文英杯全大學乒乓錦標決賽、已定本星期六下午假座仙樂舞廳舉行、會場秩序、已請定麗旦大學童子軍到場服務、如決賽外、其他表演、節目甚精彩、門票收入捐助難童教養院、贈者踴躍、屆時並將發行決賽特刊云、昨晚主辦者特在天天飯店招待各幹事、

銀錢乒乓昨賽結果

金城勝中企 十三比〇

中儲中勝聚興誠 十三比三

浙興勝中國 十三比〇

花旗勝滙豐 十三比〇

錢庫勝聚興誠 十三比一

中滙勝中儲中 十三比三

金城勝浙興C 十三比五

▲今日秩序

中杭—上海（銀字）（本會）

中寗—浙興浙（銀字）（新華）

浙興—中企（錢字）（浙興）

金城—中滙（錢字）（金城）

菲律賓決定參加明年世運 並與遠東各國作埠際足球賽

馬尼拉訊、菲律濱業體育協進會、頃通過重要議案多件、並規定今年菲島之運動程序、其中最重要者、爲決定明年遣送少數選手參加芬蘭奧林匹克運動會、足球隊因經費關係、將不參加、其他重要議案之被通過者、爲擴大港菲與星菲之埠際足球賽、並決定每年與各東亞國家作足球埠際賽、足球委員會對下列之提案、均予通過、㈠與遠東各足球國家、作埠際足球賽、㈡改善理沙運動場之燈光設備、㈢聘請外國足球教練一人、㈣購買英國教練足球之影片、㈤購置磁鐵足球教導板、以利教練、㈥於二月中與哥羅登作比賽九場、

俞斌祺昨在女青講游泳速成法

游泳專家俞斌祺氏、昨應靜安寺路女子青年會之招、下午五時在該會演講游泳速成術、聽衆數百、倍見興趣、俞氏首述游泳與衞生之關係、（次述游泳基本方式、悉本其本人多年指導之經驗、實用而有價値、聽者莫不感極大興趣、

運動簡訊

▲私上中盃籃球錦標聯賽、本屆仍廢續舉辦、下月初旬展幕、參加球隊、甲組及女子組、各限十隊、乙組則爲四十隊、今日起開始舊隊登記、地點靜安寺路成都路口私立上海中學總部體育部與時鈞、

▲光實盃籃球聯賽委員會、明日（星期五）下午七時在南京路廣西路口天天飯店召開臨時會議、

▲麗都體育會游泳組、於十七日下午四時、舉行開幕典禮、

▲華聯盃乒乓聯賽華宇組、業已於上月結束、青雲甲奪得冠軍、現聯字組AR兩部、業已全部賽畢、日內即將舉行、聯組總決賽、獎品已陳列於該會樓下櫥窗內、

國際體育協會審定 田徑賽世界最高紀錄（四）（翔千譯）

㈦競走

項目	紀錄	保持者	國籍	日期	地點
三千公尺	十二分二三·八秒	勃勒姆	腦威	一九三七·九·二六	挪威奧斯洛
五千公尺	二一分二·八秒	勃勒姆	腦威	一九三七·九·二六	挪威奧斯洛
萬公尺	四三分二五·二秒	勃勒姆	腦威	一九三七·九·二六	挪威奧斯洛
二萬公尺	一時三四分二六秒	達林許	拉特維亞	一九三三·六·一	拉特維亞立茄
三萬公尺	二時三七分三七·六秒	達林許	拉特維亞	一九三七·六·一	拉特維亞立茄
一小時	一三三〇八公尺	泡澂	英國	一九三二·八·三一	英國倫敦
二小時	二四八四三公尺	達林許	拉特維亞	一九三三·六·一	拉特維亞立茄
二英哩	十三分十一·四秒	賴納	英國	一九〇四·七·十三	英國倫敦
七英哩	五〇分十九·二秒	梅克爾孫	瑞典	一九三七·四·三	英國倫敦
十英哩	一時一五分五七·四秒	賴納	英國	一九〇八·七·一七	英國倫敦
二十英哩	二時四三分三八秒	澄倫白	英國	一九三二·五·七	英國伯明罕

民誼大藥廠股份有限公司緊要啓事

同人等爲改良國產新藥。謀人羣福利。與夫助長生產建設起見。有本廠之設。廠屋暫設上海新聞路辛家花園，（現正籌劃購地自建新廠。）業已開始作大量製造，期於藥物學及化工業上作更進一步之貢獻。自披露公開招股。一月以還。承各界士女。爭先認購。踴躍投資。迨至最近。足額已邇。茲經第四次籌備會議議決。限國曆六月底爲截止期。一俟結束招股事宜。即當依法召集創立會。選舉董監。查尙有少數認而未繳者。望尅日將該款交下。掣取收據。如於截止期前未來交。惟有儘先繳者享受。恕不保留。決不展期或再通告。諸祈亮察爲幸。合亟鄭重公告。如蒙各界繼續認購。亦希從速命駕。幸毋交臂失之。此啓。

本廠籌備處四馬路中西大藥房內。電話九二七二七。星期日照常辦公。招股章程可向中西大藥房總支店及聯號索閱。

籌備主任 周邦俊 蔡仁抱 夏習時 仝啓

冠生園應時端節禮品 糖果餅乾 時鮮水菓 火腿枇杷 各地名產

醫書 性神經衰弱症 定價七角 特價三角五分 牟鴻彝著 本書通俗名著

由手淫，早婚或性交過度而起，其主要病狀爲頭痛，失眠，記憶力減退，疲勞，心悸，消化力弱，發育不全，遺精，早洩，陰萎等狀，本書詳述其病理，症狀，攝生及最新根治療法，實患者指迷之明燈。霞飛路呂班路口四四四號康健書局出版 四馬路拋球場作者書局代售

大觀堂藏名人書畫第二十次展覽會

地址 虞洽卿路寧波同鄉會四樓

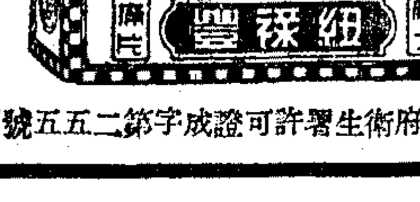
日期 六月十三日起二十一日止

如有不合當日退換

勿任疼痛妨君工作

疼痛不問其發生於頭部齒部耳部背部關節或身體其他部份均易使人抑鬱沉悶工作無味縱勉强從事亦僅敷衍而已然則患者其將忍受楚苦而乞憐於人乎曰否是殊不必因韋廉士醫生藥局奇妙止痛藥紐祿豐能迅止疼痛使工作愉快不覺煩累君之疼痛不論如何痛苦如何不舒紐祿豐均可於數分鐘內解除之且其所含藥料純淨精美保證不含迷朦什質故雖善止痛却又毫無流弊紐祿豐統止頭痛耳痛牙痛神經痛腰肌痛臀尻痛瘋濕痛月經痛以及割傷灼傷燙傷創傷種種因傷疼痛并善退熱散寒治流行性感冒及喉痛安全可靠老少可用男女咸宜

各藥房皆有出售或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購備一次購五瓶者法幣一元二角五分郵力不取不滿五瓶者每瓶二角五分郵力另加



（國民政府衛生署許可證成字第二五五號）

中西大藥房

明星香水發行十五週紀念

總店支店聯號同時舉行

購貨贈獎

購買本外牌藥品補品香品滿國幣一元　獎券一條　多購多送　開獎號碼依據八月十五日第四十一期中央儲蓄會中籤號單得獎　機會每五號有一號中獎　未中獎券全張可作鈔票一元用

全張十條特獎獨得現鈔國幣

壹萬元　壹萬元

頭二三四獎及附獎末尾亦達

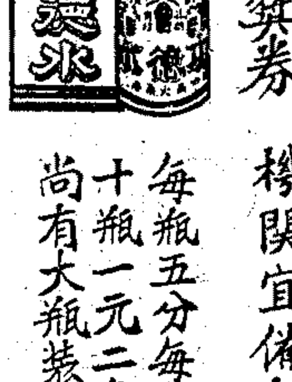
行善必有好報

購買五十年老牌治疫藥品送貧病施善既可行又獲巨事穩額獎金

功德水

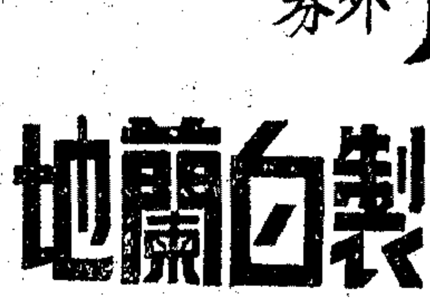
大瓶一元小瓶一角

時疫又將猖獗　常備一瓶有備無患　八折優待之外再贈獎券



中西時疫水

工廠商店團體機關宜備大瓶　每瓶五分每盒四十瓶一元二角半　尚有大瓶裝四種　八折之外加送獎券



藥製白蘭地

每瓶二角特裝一元

數十年陳白蘭地配以急救靈藥對特行瘟疫急症有起死回生之特效　特價優待加贈獎券

明星香水

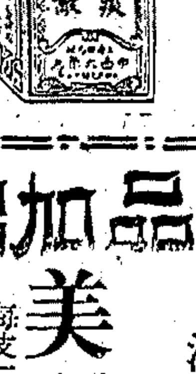
亦可掉換贈獎券　定價一元四角四分空瓶一隻或定價七角二分之空瓶二隻

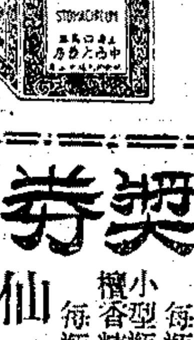
痰敵

露片　主治新久咳嗆肺病肺癰

胃鈴

汁片　主治肝胃氣痛胃寒胃火





特價品加贈獎券

滴滴嬌　滴滴嬌嫩皮膚　嬌滴滴嫩娜娜　百日霜一元　十日霜二角半　今日七折優待　滿一元贈獎券

美麗牙膏　每支二角半　一元六支　一元貨加送獎券

方瓶明星玫瑰香水　每瓶二角半　一元六瓶

小型瓶檀香精明星香水　每瓶二角半　一元六瓶

仙女爽身香粉　每聽七角半　一元二聽

上海市錢兌業福字會會員

永泰和記錢莊

本號開設滬上已十有餘年信譽卓著代客買賣市價準確手續簡便佣金克己如蒙賜顧竭誠歡迎

專營　英美匯票　英美金票　英美金磅　香港票

買賣　諸君如有前存外滙若欲賣出或再購買者本號可代爲籌劃更得優厚利益

烚赤飾金國內公債中外股票

地址四川路五〇一號（寗波路北首）電話一八二三三　一六〇七　一四七九八　一三八三〇

煙毒不除　煙癮▲即永無徹底戒除之一日▼

戒煙奇方

注意　飲鴆止渴（越戒越深）（因循猶豫）（自害終身）

舊法藥內和生煙以毒抵毒無異飲鴆止渴▲他如樟腦花酪性毒藥更非安善頭昏目眩發狂中毒切弗誤服▲欲求最穩安而欲徹底根本戒除者惟服

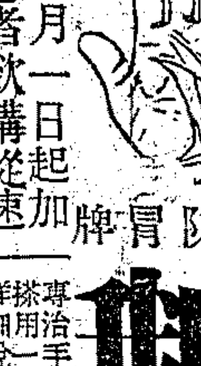
驚人發明戒烟奇方　安全因素

安全因素係植物性之化合物凡經千方百計不能戒除者惟服（安全因素）無痛苦不含毒，功能反癮復吸者任憑數十年之老癮，在不知不覺中徹底戒除。

▲變成癮八元▲無效反癮包退還洋。

上海三馬路跑馬廳揚子飯店對面　仁仁藥社

認明百靈鳥



此藥水七月一日起加價二成患者欲購從速

本埠　四馬路中西及各處分店　泥城橋中法及各處分店　南京路虹廟口南洋總經理

謹防冒牌

鵑掌風藥水

專治手掌脫皮起泡粗燥開裂或癢或痛及指甲初變灰白等症　採用一瓶立見奇效至多三四瓶保治包愈如不見效包退還洋　每瓶國幣一元　外埠加寄力三角　詳細說明函索即寄　又五洲大藥房、華美、二馬路永安、先施、新新、大新公司及各大藥房均有出售

發育期中之兒童猶如待放之蓓蕾

▲須勤加灌溉。宜善予調補！

發育期中之兒童，猶如待放之蓓蕾，宜勤加灌溉，則必能發放美麗之花朵，結成碩大之果實，予人以美滿之收穫。

三友補丸，補力和平偉大，功效面面俱到，採作兒童補品，助長發育，效益甚大，家有兒童，務當常備，以充調補之品。

三友補丸

糖衣甘美　兒童喜服　每服五粒　每瓶二元

三友實業社　地址上海南京路電話九〇一五〇

商業新聞

金融　獲利多頭出籠　現金反動突起

跌進二千六百元大關　連漲七天後之小回風

昨日現金烚赤暗盤市況、情勢先疲繼昂、終復下瀉、似隨買賣勢爲轉移、晨開因某金號代投機商續來出籠、故撤低至二千六百元開盤、繼而某金號雖續有吐售、但某錢兌業進意蓬勃、一度硬抬高至六百二十元、後因證券帮代北帮多頭傾向脫售、加以一般浮多有利可圖者亦跟踪了結、故其時雖某金號（代投機商）乘機重新復進、奈頭寸仍感供過於求、致市價遂打破二千六百元大關、一度會退達二千五百二十元低盤、幸以某金號多頭心思仍濃、逢低即進、市勢轉穩、結果以二千五百八十五元收盤、較上日回跌三十五元、交易仍盛、達三千兩光景、銀樓飾金亦回低三元、海關金仍平、中央純金等均稍下降、

烚赤跌卅五元

自晨每條（十兩）、初開某金號代投機家出籠之心仍濃、首喊二千六百十五元、但進者納胃不健、故遂逐漸減低、九時半開市即做小廿元、某金號賣予錢兌業五十兩、價二千六百元、嗣錢兌業吸力頗佳、因之某金號遂扳價供塞、市勢向上、一度會步高至六百二十元、以後散戶趁高拋塞、重趨下疲、錢兌業互做五十兩、價做低六百零五元、時北帮忽委託證券帮傾向出籠、市價更形不支、遂打破六百元大關、但某金號則乘機扳價復進、散戶亦稍有納胃、其間成交約有數百兩、猛跌至五百七十五元、後北帮供意轉淡、且某金號代投機商繼續吸收、又回高至五百九十五元、時證券帮復來猛塞、趨勢重向下疲、一度竟退達五百七十元低盤、延至午刻忽又轉堅、某金號進錢兌業五十兩、價五百八十五元、爲午收價、午後因證券帮繼續塞出、致開市即做低五元、首由證券帮賣予金號九十兩、價五百八十元、繼而錢兌業進現金號五十兩、價八十一元、嗣後某金號與錢兌業競相吸收、酒勢向上、飛躍十餘元、金號互做五十兩、價五百九十四元、後錢兌業互做五十兩、價五百九十一元、錢兌業進現金號五十兩、價五百九十三元、三時四十分又回低至五百八十五元、此後某外行忽委託某銀號突來吸收、因之售者觀望、價雖抬高至五百九十元關外、奈賣方供意仍淡、延至四時未見成交、故晚收仍作二千五百八十五元、結果較之隔昨回跌卅五元、乃連漲七天、計五百二十六元之回風、今天高低五十元距離、現金號之本牌金照烚赤較高十元、現標金照掛牌金低五十元光景、均無做開、

飾金掛小三元

銀樓首飾金、每兩兌出、初時大同行仍懸二百六十六元、迨至十時光景、因聞烚赤驟然向下、已破入二千六百元關內、遂亦掛小三元、此後烚赤勢成盤旋、未聞變動、計大同行改懸二百六十三元、新同行爲二百六十一元、收進二百五十五元、

純金落一便士

十三日倫敦電、英純金因英鎊堅挺、故每盎司遂疲落一辨士、計退達七鎊八先令四辨士、致中央銀行之中國現金收買價亦降低至二千二百十元零九角、掛牌海關金則仍呆定於二元三角九分四厘、上海標準標金價亦隨跌七角、計一千二百零六元二角、

外匯套利者　轉賣遠期收進現貨

頭寸遂見供過於求　掉期軋攏市象回鬆

外匯昨日市況、匯豐掛牌揭曉、英美荷呂各滙均未更動、其餘則稍見掛縮、晨盤英美匯現貨情勢、因洋行結款殷繁、兼華商亦稍來扒結、故穩中一度略見緊勢、結果均無榮辱、至期貨自前日某方扒力轉弱、頭寸遂感供過於求、致市象稍回鬆、加以某方扒力轉弱、掉期已見軋攏、現貨與六月份、英金差縮〇三一二五、美匯仍〇六二五、六月與七月、英匯仍距離〇九三七五、美匯亦拔開一八七五、然套利者祗可貼進英金計〇七八一二五、美匯爲一五六二五、照以上計算、月息（除佣）約有一分二厘三光景、半天交易平淡、港滬因外行賣意轉濃、致一度會硬至四十三元半、嗣後經錢兌業與洋行相繼扒吸又復轉緊、終則回鬆二五、

現貨匯價無軒輊

晨初以倫敦大條、近遠均長〇六二五、紐約銀價未定、倫敦生金縮一辨士、匯兌英對美大一毫、對滬、對法均平、美對英、對滬亦均無上落、對法滬〇六二五、中央掛牌各匯如舊、銀行晨開現貨賣價、英匯六辨士半、美匯十二元六二五、時七月份賣價英滙計六辨士三一二五、美匯爲十二元三一二五、較之前收、殊無榮辱、開後洋行結款雖緊、但因外行尙肯供塞、致市勢頗平、計洋行首先結進滙豐、華比現貨英金爲六辨士半及六辨士四八七五、迨滙豐掛牌揭曉、計法郎、港匯降一二五、印匯縮一二五、日匯亦低二五、其餘如英美荷呂等、則未更動、同時白銀平衡稅回大二五、計微百分之四〇〇、此後洋行又來吸收華比某行現貨美滙十二元六二五、彙七月份爲十二元三一二五、嗣後外商銀行互做七月份英金六辨士三一二五、時華商亦結進華比現貨英金爲六辨士四八七五、後期貨因一般中西殷富鑒於利率高昂、紛來吸進現貨、而轉賣遠期、加以某方殊少活動、頭寸遂稍感供過於求、情勢逐漸步硬、將近午刻、洋行與錢兌業雖競相扒吸現貨港匯、但以外行賣意頗佳、爲狀稍見回硬、計外行安達•大通相繼來予錢兌業與洋行價由四十三元二五、會硬至半元、後又回軟至三七五、延至午收、銀行現貨賣價、英滙六辨士半、美匯十二元六二五、與晨開不相上下、七月份賣價、英金計六辨士三一二五、美匯十二元四三七五、較上日英縮〇六二五、美硬一二五、港滙照成交價軋過、則同硬二五、午後週三無市、

香港匯市出入微

香港十四日電、今晨滙市、開盤平靜、美滙即期比昨後收長〇六二五、遠期平、英申日各匯均無榮辱、十時五十五分、美匯即期回縮〇六二五、爲二十八元三七五、餘無變動、

外幣大漲小回

英金票尚升五分

昨日英純金跌半辨士、英美滙兌未動、本埠外滙、洋行結款頗殷、銀行供給暢達、市價甚穩定、烚赤開盤、殷富供給見旺、市況軟弱、較上日做低二十元、入後錢兌業買意濃厚、市價趨堅挺、漲達二千六百二十元、終以市價已高、出籠復盛、午收趨弱、下午供求頗均、金號當興奮、需要頗暢、散戶多頭獲利甚豐、頗多供塞、市價漸穩、呈盤旋、晚收爲二千五百八十五元、較上日回小三十五元、外幣英美金鎊、因烚赤已趨旋勢、上漲之力、殷富多有供給、市價回鬆、英金票需要頗殷、價續堅挺、美金票供給延暢、需要較稀、香港票新加坡票安南票等、以滙市穩定、漲風已戢、收進者獲利甚豐、多來供塞、市價下降、日金票頗穩、晚做九角九分、朝鮮票做八角五分、公會交易甚稀、永豐出勸泰進美金票三百元、厚吉出永泰進坎拿大票一百六十元、昨日市價、英金鎊降五角、英金票升五分、美金鎊降八角、美金票降一分二釐、香港票降一分、新加坡票降一分、安南票降一分、羅比票降一分、澳金票降三毫、義大利票降一分、其他各幣、俱未更動、

證券　外股後落　公債小挫

證券暗盤、昨日市況、因漲勢過高、略起回風、惟多頭稍有出籠、有一部分多頭方面仍在拉抬、其餘大戶多頭擁擠、稍稍放出、亦以洋拆過吃、款已不合算、且外滙套利有月息分半、故資本家又舍此而取彼、惟市場人氣已有轉變、觀收盤時其他各種均小、獨丙種未動、即以多方抬價之情形也、昨日經過、開盤行市即稍軟、全場賣氣較濃、十三及四十二號聯和天生永康大通均有賣出、買方氣勢較餒、與元同順同康等號進胃并不踴躍、二十號則稍有出脫、引起人心之恍惚、午後仍未見振作、四十二號及聯和繼續賣出、永康裕源及松茂亦均有脫手、買戶大都爲散戶補空及多方托價、市氣較萎、收盤亦早、比之上午、除丙種未動外、餘稍小一角左右、市價結果略爲回小四角半至六角半、成交總數約計一百萬元以上、茲列簡明表於後、

類別	最高	最低	收盤	比前日
統甲	六四·六五	六四·二〇	六四·三五	跌〇·六〇
統乙	五六·三〇	五五·八〇	五五·九五	跌〇·六五
統丙	五四·六〇	五四·三〇	五四·四〇	跌〇·四五
統丁	五三·七〇	五三·三五	五三·四〇	跌〇·六〇
統戊	五四·四〇	五三·七〇	五三·九五	跌〇·五五
九六	六·八〇	—	—	六·八〇　平

股票交易、成交中國國貨公司股票五十股、價爲二十三元五角、

衆業公所股市開盤、賣氣甚活、似爲日本封鎖天津英法租界之緊張空氣、成交價格連續降低、惟入後至收盤時、情形似有回風、數項股票、亦略有進展、怡和股似最受打擊、開盤廿一元八角、有少數成交、此後直降至廿元零九角、該價吸胃甚暢、收盤行市、買價爲廿一元二角、賣價爲廿一元三角、電車股甚穩定、全晨價爲四十四元、收盤賣價亦爲此價、會德豐股自成交卅九元二角五分以後、降落至卅八元半、成交尙豐、橡皮股市亦受人心不定之影響、起初價格稍形低落、但至後吸胃尙佳、

倫敦英商遠東各公司股票本月十三日（週二）掛牌行市、銀行股續趨疲軟、麥加利銀行股又跌二先令六便士、爲七鎊十五先令、滙豐銀行股續跌半鎊、爲八十四鎊半、香港註冊股爲八十五鎊半、古拉客林傍橡皮股升六便士、價爲十九先令四便士半、餘無榮辱、

倫敦中國外債本月十三日（週二）掛牌行市、上下檔各債券均無變動、惟脚地歉弱、英倫賣貨求售、計善後借款英發債票二千鎊、售價四十二鎊五先令、照市撳五先令、又法發有印債票二千鎊、售價四十鎊五先令、照英發掛牌撳二鎊五先令、

糧食　粉價步步高升

已達四元八角　麥市亦見暗緊

◇◇◇麵粉◇◇◇ 昨日現粉市況、步見昂騰、蓋自上週四開始提漲以來、雖無猛烈之奔騰、而價上漲、似無止境、廠方尤認爲漲勢未足、不肯大量脫手、市上浮存之少數回籠貨、亦被囤戶所吸收、致市面遂見鋒俏、昨開高牌洋粉號價仍須五元、而普通牌子售開四元七角半、比前亦加五分、二號粉廠盤、本客一律漲至四元八角滙劃、但成交不暢、因客幫進胃雖佳、而廠方供給仍有限制、亦爲鄭重之計也、麵粉今日有一萬二千包、運往天津塘沽、又二千五百包、運汕頭、

◇◇◇小麥◇◇◇ 昨新小麥來源、略有運到、均係滬甯路一帶之貨、聞常熟新麥亦有零星抵埠、本年因天氣較旱、麥身乾燥、値此洋麥價貴、人心看高之際、隨引起一般囤戶所注意、聞有暗中收買者甚多、致市面暗緊、惟華廠需要仍寂、日商進胃亦懈、故正式交易、依然平穩、昨有本街經辦崑山新麥六十五包、價仍爲六元〇八分云、

米價續漲半元

囤戶活躍

▲杜粳　昨各帮來源河下共到南港一二號、車輪包子同崑等帮三千餘包、本街及囤戶胃口、因天時晴旱、心思續佳、行家辦胃仍健、故市情又見熱鬧、各貨迭開高價、若常高粳做開十九元四角、又較前市提升四五角、低蘇同粳以身骨較弱、尙差一元有奇、然亦較升四角出粜、薄稻前開十八元者、昨已開出十八元半、

▲客秈　自蕪湖報漲後、連日到貨漸減、每日自五六千包減至二三千包、後首來源減少、因此貨方心思更爲向上、昨內地帮辦胃已淡、本街店化亦懈、惟囤戶反爲貪辦、故成交仍有六千五六百包、價則漲起四五六角不等、南京秈開十六元半、蕪湖高秈亦須十六元二三角、至杜洋尖埠尖、亦跟粳市並提三四角不等、

▲洋米　存貨尙有八九千包、但均在行囤手中、因運日米價飛升、乃均堅守不脫、西貢前日開到廿元〇四角後、當晚即有廿元〇六七角之討價、昨貨主竟討價至廿一元 角、以致未克妥交、

▲糯米　現銷柴飯扭稍有動辦、其他不甚暢爽、昨市高白元開二十一元二角至二十元、變元相仿較好三四角、

糖市　國糖成交略增

昨糖市依然堅穩、據哺囒電訊、七八月份爲哺眉九•〇〇、九十月份八•二〇、又倫敦電、近遠期均微小二五、八月份六先令十辨士、十二月份六先令〇二五、明年三月份六先令、本市公會劃盤、現貨二四粗白本棧二十九元三角、成交八千包、轉口貨二十一元、五百包、老貨小一角、亦成交三百包、路貨二十一元二角、五百包、太古車白略緊、B嘜二十九元、三百包、二十八元九角、二百包、CW嘜二十八元八角、CX嘜二十八元半、DY嘜二十七元半、HX嘜二十七元三角、H嘜車赤十九元、轉口嗬赤略降以十三元半成交一百包、國糖成交轉增、價亦稍漲、計開出雜路洋九十包、十七元九角、特提靑五十包、十六元、冲提靑二百包、十五元四五角、正綿赤十六元二角半、次之十六元、計百數十包、片靑叫十一元未成、惟聞暗盤成交三百包、價較小未詳、

煤炭　印度煤續漲

印度烟煤、自滬市變動以來、羅比票價猛升、成本攸關、喊上四元盤子、日昨市場求過於供、貨主板俏、暗盤續高兩元、同業拆價、印度篩塊每噸四十六元、亦祗許五噸十噸、躉批不供、故門莊店水漲船高、不得不略爲增加、每大籮售洋六元云、

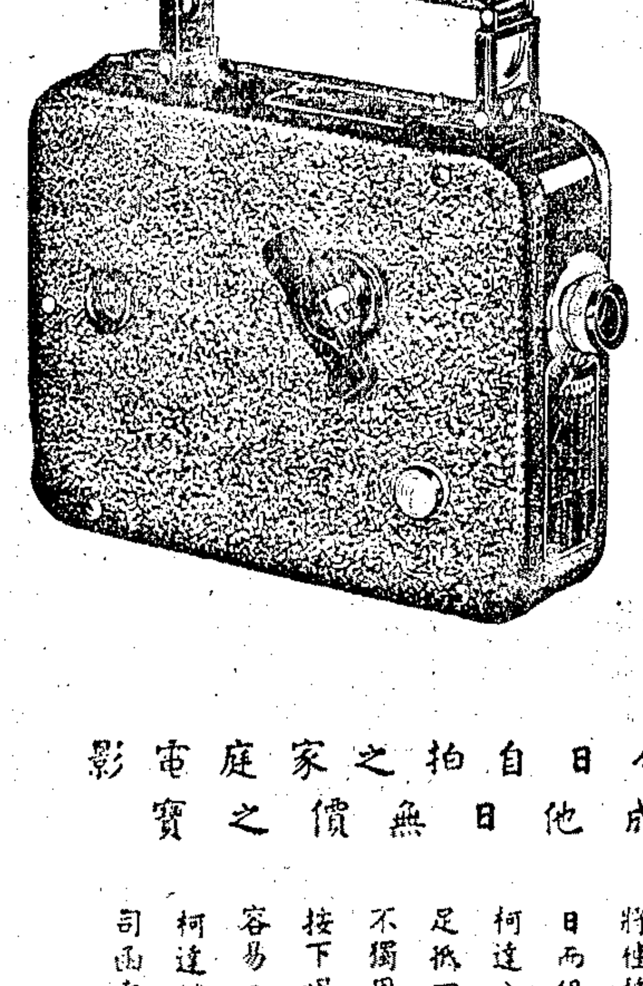
冠生園應時禮品　花式萬千　蔚成市場　及時採辦　稱心滿意

華商證券交易所第十二號經紀人：

永祥證券號　收買各種股票公債

二馬路證券大樓四樓第二四五號：　電話九六四九八　電話九〇九二五

Ciné-Kodak EIGHT



柯達八糎電影鏡箱

經濟便利　人人能用

閣下今日自拍之家庭電影　皆成他日無價之寶

人生足資紀念之事。每因事過境遷。腦際所留印像依稀模糊。追溯爲勞。徒深悵惘。如用柯達八糎電影鏡箱攝成電影。隨時將種種有趣之事物。留一真實而生動之永久紀錄。其價值必與日而俱增。

柯達八糎電影鏡箱爲最經濟之電影鏡箱。因其用片奇省。一尺足抵四尺。攝成之影片送交柯達公司沖曬。分文不取。此鏡箱不獨用片奇省。而且拍法極簡。祗須開足馬達。對準目的物。按下曝光鈕。即可攝成明晰活潑之電影。較之拍平常快照更爲容易。配以柯達放映機及銀幕。即可隨時在家放映。請即駕臨柯達經售處參觀此最經濟之柯達八糎電影鏡箱。或逕向柯達公司函索說明書。

美商柯達公司　上海圓明園路一一八號

滅蠹

新發明殺蟲藥水

採用一次有效多年

祇用滅蠹向衣櫥、碗櫥、箱匣、抽屜、鋼琴等物內面木板噴射一次、從此所藏物件、概可避免蠹蟲蛀蝕、且其防蠹功能、可歷多年而不衰。因滅蠹殺蟲藥水、深入木內、發出辟蟲氣味、雖經多年並不稍散。滅蠹極能殺除蟲卵、良以蠹患多由其卵化成、非祇由蛀蟲所致。滅蠹不獨無難堪臭味、且有芬芳香氣。對於織品及人畜均屬無害、又不污染衣物、但祇害蠹蟲、而消滅之耳。直接向織品、地氈、衣服、書籍、等物噴射功效正同。

各大公司藥房均售

滅除臭蟲、蒼蠅、蠹魚、蚊蚋、蟑螂、螞蟻、蝨蚤、及其他蟲類。

MOTHDOOM KILLS MOTH EGGS!

TRADE MARK

總經理 天祥洋行 · 上海廣東路十七號

青島霍康醫院

治療科目 內科 外科 產科 婦人科 等

專門治療骨結核(即骨癆)急慢性骨關節炎及骨關節結核等症專門根本治療無須開刀手術

本院爲便利患者療養起見最近特設療養院於嶗山內容設備完善以備應用

院長醫學博士霍哈拉其金 助醫者生如鋒

地址 青島龍口路十三號 電話六六六九號

多福多壽

怡和黃牌啤酒特爲一般喜飲淡質啤酒之人仕而釀製故色清味淡凡在夏季常飲啤酒者當以此爲最適宜之飲料

各伙食店均有出售

請飲

怡和黃牌啤酒

EWO PILSNER

怡和啤酒 EWO

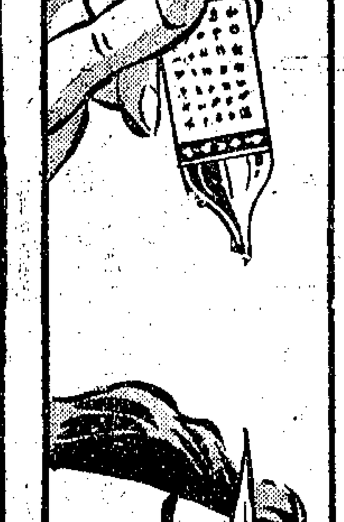
C.9

最痛苦的目疾

眼科新藥

滴立明眼藥水

TRAMIN EYE DROPS



滴立明係取國產麻黃素、黃連素、佐以有機性硫酸鋅、硼酸等、配製而成之淡黃色液體、與普通眼藥迥不相同、堪稱最進步而有效之眼科新藥、

滴立明有強大殺菌力、而不刺激、對於眼部發炎腫痛、瘙癢羞明畏光迎風流淚、及赤眼、砂眼等等、確有鎮痛、止癢、消炎退赤、明目還光之實效、

滴立明施用簡便、每晨起或睡前、或游泳後、用一二滴、可預防目疾、保護眼部安全、如遇塵沙或異物吹入眼中、速用此水多多滴入、即無妨礙、

滴立明因成分超特、故能功效靈驗、但售價則崇尚大衆化、定價每瓶二角五分、現售特價二角、蓋謀減輕病家負擔、期在普遍試用也、

太和大藥房出品

福州路山東路轉角 電話九〇九二一

紗花

金價回跌 棉紗買戶束手

二十支雙馬下跌十元

連朝飛騰之紗市、今則反動下挫、市場流言漸熄、外匯始趨穩靜、掛在六辨士半、所有虛浮之言、不攻自破矣、黃金亦回軟、同時實銷依然沉悶不暢、市盤即告下落、惟同業某豐紗號之多頭各牌棉紗、手中常囤三四千包爲基礎籌碼、每日在市逢漲吐出、遇跌則拖進、一般散戶因自匯票改縮以來、橫跌七十餘元、有一部份認爲滿足、業已出檔、但大多數認爲大漲小回頭、前途仍有漲風隱伏也、

現紗 晨開因大宗在多頭地位、目個個人手中擔擱幾包貨、加之近來銀行家在現貨市場大活動、於是人心良好、大家心目中買了貨物皆值錢可高枕無憂、因之遂成爲易漲難跌之勢、開價勿動、二十支雙馬外棧貨價爲四百九十八元、棧單爲四百八十七元、少頃形勢平疲、實戶稍盛、謂外滙帶硬、而金價下跌、買戶束手一步、徐徐下降、一霎間現貨雙馬跌去十二元、做至四百八十六元、棧單價爲四百八十一元、旋以多方略爲收進幾包、又復回升、迨至收盤二十支雙馬現貨價爲四百八十九元、棧單價爲四百八十四元、午後開盤閉日紗忽跌五元、雙馬棧單價四百七十九元、現貨亦做四百八十六七元、繼以某豐紗號又有收進幾包、頓見回好、氣勢轉緊、迨至收盤、雙馬棧單價爲四百八十四元、現貨價爲四百八十八元、結果各帮買去統計二千〇三十包、行情二十支雙馬跌十元、五福跌八元、牧羊跌十二元、特金城跌二十七元、雙地球跌十一元、今日棉紗六百四十五件、運往香港、又六百九十件、運往汕頭、又一百件、運往海防、茲將各帮口買去之額數列左、

同行	一、四二五	香港	四一五
內地	七五	汕頭	九五
湖南	二〇	統計	二、〇三〇

日紗 反動續跌、茲據市場言、逐步狂騰後、實需始終不動、而報載有七七日軍將還租界、於是多頭又起不安之心、遂慘落十元、破四百元關、月份紗本月價爲三百九十八元

棉行雖無交易 同業異常繁榮

▲美印棉成交三千餘包

外 棉市價、紐約昨因美農部所討論之農業撥款案未能決議、殊使棉市猶豫不前、但後因產區雨水過多、影響棉產殊烈、及政府貸款棉放出無期、布疋交易日見進步、而市上現貨日緊、因之棉價上漲、結果又漲七八磅音、印度連同預測漲一羅比、埃及漲三五磅音、

滬 埠外棉交易、洋行雖未定開、然同業交易異常繁榮、昨日各同業互相成交之印美棉共達三千餘包、日來日廠方面到貨甚擠、前因外滙未結、無法付款、故遲緩已有多日、茲經多方設法、業已於黑市結得一部外匯、前到之貨現正進行完稅中、故預料日廠之與花號購貨、暫時可稀淡矣、

本 棉生意殊稀、惟同業中交易異常熱鬧、此項現貨、大都輾轉售於日廠、係紡三支及二十支以上之原料、火機花身骨較優勝之貨、售價殊昂、但廠方因外匯關係、未曾動辦、交易停滯、蘇北來源、計到下沙花四百九十七包、又寧波來棉花一千九百五十八件、北沙來一百七十件、茲將現棉情形如左、

非立浦	九二·五〇	茂豐號進	二一〇件	鈔票棧交
辛特	八〇·〇〇	三益號進	三〇〇件	鈔票棧交
辛特	八〇·〇〇	順興昌進	三〇〇件	鈔票棧交
美種辛特	一〇〇·〇〇	同業中進	一〇〇件	無水脚回扣
又(212號)	一〇〇·〇〇	同業中進	五〇〇件	鈔票棧交
平果爾	九九·五〇	同業中進	三〇〇件	鈔票棧交
火機花	八八·〇〇	同業中進	三〇〇包	鈔票棧交
美種辛特	一〇〇·〇〇	同業中進	六〇〇件	鈔票棧交
非洲花	[illegible]	同業中進	三〇〇件	鈔票棧交

油餅

傳大連開禁 豆油跌價 生油始終軟化

豆油 前因來源不多、人心緊張、操縱家絕好機會、致行情有直追四月二十四日最高紀錄之勢、至昨日上午、各油價均繼續劇提一元外、計開膠州油二百件、價爲三十三元、烟岐油一百件、價爲三十四元、青岐油一百件、價爲三十三元五角、天津聽裝油五百聽、價爲四十四元三角、惟大連油須漲一元八角、爲四十六元八角、成交二十桶、又神戶來連油安一百桶、價爲四十六元三角、距午後突傳大連油出爲方貨販運、有實行開禁之說、故浮囤亟出、市氣頓轉下游、神戶來連油首先甩價自四十五元五角、猛挫至四十四元五角、成交一百餘桶、比上日之最高價、反小四角、以致其他各油、因之未能繼續做開、

生油 晨初開盤、即呈不穩局面、蓋因山東帮號客兜拋路貨膠州油殷切、故市氣始終軟化、結果做開現貨膠州油九百件、價爲三十四元、比前市回跌五角、路貨共安成一千餘件、上午價爲三十三元五角、午後在價三十三元、查生油出口今日有四百五十件、又四千五百九十聽、運往香港、

豆餅依然踴騰

昨日豆餅市價不論期現各餅、均跳出三元關外、其踴騰之烈焰、依然未戢、市場中流動籌碼、在一般有力囤戶之壁壘中、故近日油頭帮採辦大連雜牌餅以來、其市氣之熱烈、更屬炙手、昨源記現餅行情自三元零五分、頻升至三元一角四分、成交四千片、雜牌爲三元零五分至三元一角、安交三萬餘片、六月份源記七千片、價爲三元一角至三元二角、雜牌二千片、價爲三元一角至一角一分、其他油帮辦去江北小豆餅五千片、價爲五角七分半、比較前開之價、亦漲起二分餘、又採去烟台光邊餅三千片、價爲三元二角、

豆子出口、(十三日)有八十二噸、運往哥倫布、又三十一噸、運往孟買、今日亦有二千四百三十包、運往香港、又三百五十包、運往汕頭、

疋頭

甬帮實銷已見發展 綸昌貨市面突緊 東疋津帮有回出

◆◆◆國布◆◆◆ 昨市白貨粗布·細布·價轉平和、而細斜因市上貨底單薄、染色去路仍廣、七十八碼坯斜上檔、每疋已達二十五元、次檔亦須二十三元七角半左右、每大疋續漲二角半、本街染廠收辦二百餘包、粗布·細斜·細布溫州帮辦一百餘件、甬帮實需亦有發展、昨添辦二百餘件、粵帮辦近百件、本街批發號辦粗布·細斜·怡和·振中·新裕等、廠出品八十包、囤戶納胃轉稀、囤進白貨一百餘件、漂染布疋淺色貨需要已淡、成本雖昂、市盤漲跌參差、惟深色貨綫呢·直貢·嗶嘰·浙東·溫州及汕頭二帮連日動辦大旺、成交綸昌鴻章麗新各廠出品三百箱、綸昌貨以廠貨斷絕、現銷一動、同業手貨突緊、普通貨九龍山嗶嘰每疋由十五元二角半漲至十五元九角、第一關直貢緞新價開十七元二角半、較前亦猛漲一元之外、本色·斜紋絨新一廠快車牌開出七八九月份期貨三千餘疋、由本街批發號承購、價十六磅十九元二角五分、十三磅十六元五角、九磅十三元七角五分、大緯廠金鳳牌十六·十四磅、較上月底開價、每疋增五角云、

◆◆◆東疋◆◆◆ 昨細布市盤因北路走銷呆滯、天津青島帮客戶在滬手貨均從事轉出、上下午拋售件額頗夥、市場人心渙散、價乃被其壓小、龍頭細布猛降三四角、最低盤做過十四元五角半、但不久即回升、至晚收市、又轉堅穩、本月份龍頭爲十四元七角、下月份十四元八角半、細斜因本街染銷尚佳、價較平定、

◆◆◆出口◆◆◆ 布疋今日有五百六十件、運往海防、又二百四十五件、運香港、又七百十件、運汕頭、又一百二十件、運烟台、

茶綠斜紋 價已超出黃斜紋 雨衣布成本見昂

茶 綠斜紋、市貨缺乏、而需要頗殷、市氣驟轉俏俐、標準行情、已超過黃斜紋之上矣、昨炎製頭號茶綠料紋、每碼齊批沽一元三角、非西貨次號售八角、頭號一元〇五分、

呢 絨因新進口各貨成本、每碼平均、突漲一元半、以至二元模樣、雖炎夏之期、到貨原甚寥落、惟如開水美雨衣布、因適逢其期、多半受到外滙變動之影響矣、

絲茶

歐銷不弱 茶價頻陞

昨日綠茶市仍熱鬧、各茶廠家、雖因近來到貨湧旺、新樣佈出甚多、但英法行家、均以滙率相宜、且摩洛哥來電需求甚殷、繼續猛進、市勢仍在堅硬中、全市共由怡和保昌天裕杜德各洋行、買進綠茶八百七十餘箱、品質優良珠眉、頂盤抬高至二百八十元、開近年以來未有之高價、

絲茶出口、(十三日)有湖絲一百三十九件、運往歐洲、茶葉二百零九噸、運往西班牙、今日亦有茶葉十三件、運烟台、又四十二箱、運往香港、

南北貨

生晒圓肉需要活動

生晒圓肉、近以需要活動、市勢由疲轉堅、昨號方開出六七十箱、較低價回升一二三元、惟石碼貨去胃較弱、雖有談價、尚未成盤、當有帶好可能、今日有牛仁一千二百包、運往香港、

五金

白鐵瓦銷場復暢

白鐵瓦市象又覺熱鬧、開全市開出者共達三十餘噸、查行情較前市漲五六角(張數計算)、及二三元(擔數計算)不等、如廿四號·三七尺英貨、每市擔沽三十四元、二十六號沽三十五元、二十八號售三十六元五角、三十號三六尺東貨(三星牌)每張售二元九角、三七尺每張沽三元五角云、

市價

廿八年六月十四日 星期三

金融

◉銀樓首飾金銀價

大同行飾金	兌出	二百六十三元
	收進	二百五十五元
新同行飾金	兌出	二百五十一元
	收進	二百五十五元
大同行紋銀	兌出每兩	二二元五角
新同行紋銀	兌出每兩	二二元

◉貼現拆息及輔幣

		比上日
貼現	五十元〇二角半	平
拆息	一角八分	跌二分
雙毫	十二角	平
銅元	三百千文	平

◉各國貨幣(下午六時行市)(單位元)

幣別	買進	賣出
英金鎊	[illegible]	[illegible]
英金票	[illegible]	[illegible]
美金鎊	[illegible]	[illegible]
美金票	[illegible]	[illegible]
香港票	[illegible]	[illegible]
法郎票	[illegible]	[illegible]
新加坡票	[illegible]	[illegible]
荷蘭票	[illegible]	[illegible]
安南票	[illegible]	[illegible]
羅比票	[illegible]	[illegible]
坎拿大票	[illegible]	[illegible]
斐律濱票	[illegible]	[illegible]
義大利票	[illegible]	[illegible]
德金票	[illegible]	[illegible]
澳金票	[illegible]	[illegible]
港匯票	[illegible]	[illegible]
日金票	[illegible]	[illegible]
朝鮮票	[illegible]	[illegible]

匯兌

◉中央掛牌

海關金單位	二元三角九分四厘
又合英金	三十四便士[illegible]
又合美金	六角七分[illegible]
上海標準金價	[illegible]
中國純金收買價	[illegible]
英純金每盎斯	七鎊[illegible]
英日電匯法定價折合如下	
英匯法幣一百元	一先令二辨士半
美匯法幣百元	三十元
港匯法幣百元	九十五元
法匯法幣百元	一千〇八十法郎
德匯法幣百元	七十五馬克
白銀平衡稅 上午九點半公佈	計徵百分之[illegible] 升〇·二五

◉滙豐掛牌(以英金一先令二辨士半計算)

英國電滙	六辨士半
(以上法幣一元計算)	
美國電滙	[illegible]
法國電滙	四百七十六法郎
香港電滙	[illegible]

◉香港匯市(以上法幣百元計算)

	開盤	收盤
新加坡滙	[illegible]	[illegible]
小呂宋滙	[illegible]	[illegible]
印度電滙	[illegible]	[illegible]
德國電滙	[illegible]	[illegible]
荷蘭電滙	[illegible]	[illegible]
日本電滙	[illegible]	[illegible]
英滙即期	[illegible]	[illegible]
又遠期	[illegible]	[illegible]
美滙即期	[illegible]	[illegible]
又遠期	[illegible]	[illegible]
申滙即期	[illegible]	[illegible]
日滙即期	[illegible]	[illegible]

◉天津匯市

天津電滙	[illegible]
滙縮	[illegible]
滙升	[illegible]
英滙即期	[illegible]
美滙即期	[illegible]
申滙	[illegible]
(聯鈔)暗盤	[illegible]

◉海外各國銀價(十三日電)

大條近期	[illegible]
又遠期	[illegible]
美銀價	[illegible]
印銀現貨	[illegible]
印銀六月	[illegible]
印銀七月	[illegible]

◉海外各國匯兌(十三日電)

英對美	[illegible]
英對法	[illegible]
美對英	[illegible]
英對滬	[illegible]
美對滬	[illegible]
英對法	[illegible]
美對法	[illegible]
英對日	[illegible]
美對日	[illegible]

證券

◉中西股票

▲上午成交

名稱	價格	總成交數
中國稀業8%	[illegible]	[illegible]
電力公債5½	[illegible]	[illegible]
電話公債6%	[illegible]	[illegible]
英工部局5%	[illegible]	[illegible]
自來水5½	[illegible]	[illegible]
滙豐銀行港幣	[illegible]	[illegible]
公和祥	[illegible]	[illegible]
電力優先	[illegible]	[illegible]
電車(不記名)	[illegible]	[illegible]
會德豐	[illegible]	[illegible]
德力風	[illegible]	[illegible]
開平煤礦	[illegible]	[illegible]

◉紐約股票

名稱	最高	最低	收盤	比上日
實業股	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
鐵道股	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
公用股	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
債券	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
物品	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

◉倫敦遠東英商股票行市

麥加利銀行(英册)	[illegible]
滙豐銀行(英册)	[illegible]
又(港册)	[illegible]
古拉客林橡皮	[illegible]
其餘各種行市及倫敦中國債券 與上日同	

怡和紗廠	[illegible]	[illegible]
公共汽車	[illegible]	[illegible]
業廣地產	[illegible]	[illegible]
四海保險	[illegible]	[illegible]
揚子銀公司	[illegible]	[illegible]
上海銀公司	[illegible]	[illegible]
中國墾殖	[illegible]	[illegible]
瑞鎔船塢	[illegible]	[illegible]
耶松船塢	[illegible]	[illegible]
鋼業公司	[illegible]	[illegible]
國際信託	[illegible]	[illegible]
華懋地產	[illegible]	[illegible]
橡皮信託	[illegible]	[illegible]
橡皮	[illegible]	[illegible]
英檀華橡皮	[illegible]	[illegible]
英古達	[illegible]	[illegible]
康沙來特除橡皮	[illegible]	[illegible]
橡華橡皮	[illegible]	[illegible]
敲老佛橡皮	[illegible]	[illegible]
太拿馬拉橡皮	[illegible]	[illegible]
斯尼王橡皮	[illegible]	[illegible]
地傍橡皮	[illegible]	[illegible]
客倫登橡皮	[illegible]	[illegible]

紗花

◉現紗 ▲前市

支別	牌子	價格	帮別	數量
二十支	雙馬	[illegible]	同行	[illegible]
又	雙馬	[illegible]	同行	[illegible]
又	牧羊	[illegible]	又	[illegible]
又	五福	[illegible]	香港	[illegible]
又	天女	[illegible]	同行	[illegible]
又	地球	[illegible]	香港	[illegible]
又	雙馬	[illegible]	湖南	[illegible]
又	紅雙馬	[illegible]	香港	[illegible]
又	得利	[illegible]	香港	[illegible]
十支	寶藏	[illegible]	同行	[illegible]
又	雙地球	[illegible]	又	[illegible]
十支	大發	[illegible]	又	[illegible]
又	三雙馬	[illegible]	又	[illegible]
十六支	後市	[illegible]	汕頭	[illegible]
二十支	雙馬	[illegible]	香港	[illegible]
又	天女	[illegible]	又	[illegible]
又	雙地球	[illegible]	內地	[illegible]
又	牧羊	[illegible]	香港	[illegible]
又	雙馬	[illegible]	同行	[illegible]

◉外棉

美棉 七月	[illegible]	[illegible]
十月	[illegible]	[illegible]
十二月	[illegible]	[illegible]
印棉	停市	
五福	[illegible]	
大發	[illegible]	
特金城	[illegible]	
大發	[illegible]	
新寶華	[illegible]	

疋頭

▲粗布(每疋)(係有X符號者日廠出品)

十二磅地球	[illegible]
十三磅地球	[illegible]
十三磅B象	[illegible]
十三磅雙魚	[illegible]
十二磅九天	[illegible]
▲細布	
十二磅大鵬	[illegible]
十二磅明魚	[illegible]
十二磅三兔	[illegible]
▲粗斜(每疋)	
十二磅中振	[illegible]
十二磅耕漁	[illegible]
十六磅地球	[illegible]
▲原布(每疋)	
十二磅三鹿	[illegible]
十二磅彩球	[illegible]
十二磅雙魚	[illegible]
▲無線電 X	[illegible]
跳舞 X	[illegible]
飛馬	[illegible]

絲市

◉海外

日期	地點	紐約	
六月十三日		[illegible]	

絲類	品級	價格
日本絲	[illegible]	[illegible]
上海絲	[illegible]	[illegible]
廣東絲	[illegible]	[illegible]

▲細斜(每疋)　▲金鋼呢(每碼)

橡皮

月份	開盤	收盤	比上日
七月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
九月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
十二月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
三月	[illegible]	[illegible]	[illegible]

糧食

◉美麥

月份	開盤	收盤	比上日
七月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
九月	[illegible]	[illegible]	[illegible]
十二月	[illegible]	[illegible]	[illegible]

坎拿大行市

常帮白粳	[illegible]
錫帮白粳	[illegible]
無帮白粳	[illegible]
中帮粉粳	[illegible]
宿帮羊尖	[illegible]
清帮杜尖	[illegible]
漂陽埠尖	[illegible]
高郵白元	[illegible]

建築材料(單位元)

貨名	價格
洋松	[illegible]
松木	[illegible]
建松	[illegible]
杉木	[illegible]
柳安	[illegible]
和平	[illegible]
怡和	[illegible]
青紅磚	[illegible]
紅磚	[illegible]
機紅磚	[illegible]
竹節鋼	[illegible]
洋釘	[illegible]
鋼板	[illegible]
白鐵	[illegible]
水泥	[illegible]
黃沙	[illegible]
石子	[illegible]
白石灰	[illegible]
紙筋	[illegible]
玻璃	[illegible]

油餅

貨名	價格
膠州生油	[illegible]
路貨油	[illegible]
青島生油	[illegible]
天津聽油	[illegible]
大連豆油	[illegible]
烟岐豆油	[illegible]
又	[illegible]
大連豆餅	[illegible]
六月份	[illegible]
江北豆餅	[illegible]

雜糧

貨名	價格
大連黃豆	[illegible]
崇明白豆	[illegible]
南京黃豆	[illegible]
湖州青豆	[illegible]
崇明赤豆	[illegible]
蕪湖米	[illegible]
張家口米	[illegible]
天津米	[illegible]

月份	價格
七月	[illegible]
十二月	[illegible]

頸骨牽強酸痛乎

劇痛交射於肩頸。試輕搽施樂安外敷藥水於患處以舒暢之、則酸痛漸消。世人用此法而奏效者、以億萬計。

上海四川路六六八號

中國經理美商華納公司

4

日對公共租界 不致有何舉動

日大使館發言人所稱 但謂將提出合理要求

字林報云、日方昨日(十三日)招待新聞記者時、有以關於愛里邦克勛爵在上院所言七月七日爲公共租界之危險日期一語相叩者、日大使館發言人宣稱、前已言之、如「蘇州河彼岸」發生任何重大事件、日當局不擔保其軍隊不致入公共租界」、謠傳七月七日日軍將佔公共租界云云、渠未聞之、渠個人亦不信此說、渠對於赫爾之演說、謂及美國反對日方向公共租界作任何侵害之確定立場者、不加批評、僅稱、此間外國當局不能否認公共租界之管理機關、已屬陳舊、而不適應現勢、吾人至今要求糾正公共租界管理機關之現行政策、常然「此等合理要求、若不爲第三國人民所允從、自將稍起不和、非待此等要求被拒絕或接受、余不能云將發生何事、日本將續提修正公共租界管理機關現行政策之要求、

滬甬正式復航 尙須有待

德平被扣 已獲諒解

關於滬甬航綫、自經甬當局於三月五日命令封鎖後、所有前經核准各輪、均一律禁阻出入、交通斷絕、爲時月餘、旋經各方一再請求、當局爲疏通貨運、經權宜變通、准予特許之輪隻、裝運必需品入口、惟絕對禁止搭客、故各輪復航、仍係**臨時性質**、而非正式恢復、本月初、甬方盛傳滬甬綫將於十五日起、正式恢復、但延至昨日下午六時止、本市航業界迄未接奉上項命令、故正式復航之期、尙須有待、又意商中意輪船公司之德平輪、因本月三日泊甬時、適遭**日機空襲**致未及受軍警當局之檢查、卽行啟椗駛滬、被甬當局認爲違反命令、故該輪於九日晨再度駛甬、卽遭扣留、茲經公司方面向甬防守司令部解釋後、**業獲諒解**准予減處扣留五天、茲已期滿、該輪已電告定今晨八時、由甬返滬、將於今晚抵埠、如時間不及、或將延至明晨進口、又德商禮和洋行謀福輪、於

十三日上午啟椗、公司昨接電告、業於昨晨八時十五分進口抵甬、

甬災救護捐 已逾四萬

已滙一萬五千元 預定募集五萬元

寧波旅滬同鄉會、鑒於桑梓災難深重、特急募甬災救護捐、並委託銀行收款、迄前日止、報解總數、已逾四萬元、去預定五萬元目的、已屬無幾、故徵募成績、可稱優良、該會已先後滙甬一萬五千元、以資辦理急賑外、將視災情需要、繼續匯款接濟、

日艦砲轟溫州

無的放矢 司空見慣

據昨日由溫州來滬乘客稱、溫州黃花洋面、十二日晨到日艦一艘、於九時許、向岸上發砲七八發卽去、均係無的放矢、無大損失、當地居民、對日艦發砲、已司空見慣、頗爲鎭靜、滬溫航班刻仍照常、海福 寶利兩輪、於十三日由滬開溫、該公司已接電告、已於昨日中午安全抵達、飛康輪於昨日開往、惟溫州口岸、對出入客貨檢查、頗爲認眞、

天津租界被封鎖 外輪儎貨退關

本埠英商輪船公司昨接津電 水道亦遭阻斷船隻恐難靠岸

天津英法兩租界、昨晨起被日軍實行封鎖、交通隔絕、閘水道亦被阻斷、形勢非常嚴重、本市各界、異常關心、航業界更爲關切、昨晨本市內英商輪船公司、已接津分行電告、關於被封鎖後之情形、據稱水道亦遭阻斷、來津船隻、恐不能傍靠租界內之碼頭、來貨請勿裝儎等情、各公司接電後已照辦、觀上述各公司津行來電情形、足證天津租界形勢、嚴重之程度、太古公司最近二日適無船赴津、須至十七日始有盛京號開往、屆時如何變化、現尙不能預卜、怡和洋行今日有定生號、於下午一時出口、經靑島·威海衛·烟台而赴天津、事前承裝之天津貨、昨已一律退關、惟至塘沽之貨、及麵粉一萬餘包、照常滙去、該行原定十七日亦有永生新輪、開往天津、

綸昌勞資雙方 靜候合理解決

廠方不承認僞組織 絕無委託調處之事

浦東英商綸昌染織廠勞資糾紛、因僞方之惡意鼓勵、企圖激成反英運動、並以武力阻撓工人進廠復工、遂致無法解決、自該廠英職員丁格勒被日軍刺傷殞命後、該項工潮、更演變爲外交問題、致工潮本身、益陷僵持局面、全體良善工人、在僞「罷工委員會」與所謂「工人同盟會」威嚇壓迫之下、已失去其自由、均切盼能獲早日進廠、現悉該案廠方正靜候英政府交涉、以求合理解決、乃僞方日前忽散放謠言、稱該廠經理辛克勒已向日方要求調處 並由日方介紹與「市政府當局」會見等語、據記者向勞方探詢、該項消息、完全不確、廠方對於僞組織始終不予承認、故絕無委託斡旋之事、僞方散佈此項謠言、顯在意圖毛遂自薦、(大光社)

日方報紙 故事渲染

大陸報云 日方統制之新申報、昨(十三日)以顯著地位刊一消息稱、浦東綸昌紡織廠人員、由董事辛克萊率領、於六月九日往訪日駐軍司令部、要求日方襄助解決綸昌廠中罷工僵局、當局意報告上海市府「佈裁此事云、記者叩諸綸昌公司人員、彼等仍守緘默、謂月前對此局勢不能發一言、按罷工者與公司方面已於六月二日解決罷工風潮、然據可靠消息、六月五日工人擬入廠時、遭僞政權爪牙所阻、「新申報」消息又稱、日陸戰隊長經綸昌人員要求、乃於六月十一日晨偕辛克萊等訪僞「市府社會事務局長」周某、周允竭力使罷工事件和平解決、僞員鑒於綸昌公司此次「改變態度」、而與「上海市府」接觸、頗爲重視、

丁格勒案 尙未解決

字林報云、日方發言人昨日(十三日)招待新聞記者時聲稱、關於丁格勒殞命後英方所提抗議、日當局尙未致送答覆、日總領事三浦接得抗議後、已與英總領事斐利溥會談、討論英日間之基本關係與「消除爭執」之法、

陶爾斐斯路 昨晨發生血案

李天柱夫婦遭暴徒槍擊 妻當場殞命李本人垂危 法公園中大舉搜查

法租界陶爾斐斯路五十四弄大盛里三號二房東甬人周文彥「今年三十二歲、業烟紙店生意、上月中旬、有樓下餘屋統客堂間召租、當時有四川人李天柱者、(今年二十八歲)、偕妻許元貞、(又名惠玉、今年二十四歲、嘉興人)、往周家賃租、講定每月房租四十四元、并議定將樓上下房屋隔斷、二房東與樓上房客、統由後門進出、李夫婦住客堂間由**前門出入** 李等於上月十七日遷入、僱用傭婦一人、料理瑣事、據李云、彼在白爾路西藏大戲院隔壁二六七·二六九號雙間門面開設滬和糖菓公司、故晨出晚歸、習以爲常、昨晨八點一刻、李夫婦**方在起身** 傭婦赴小菜場購買小菜、蔬回來、正在天井中洗滌而李正擬整衣出外之際、突有暴徒兩人、推開大門入內、不問情由、卽出手槍、對準李天柱·李許元珍·夫婦連開四響、李之面頰與胸前、各擊中一彈、李許元珍右乳上面血海部與小腹、亦各中一彈、兩人**同時倒地** 兇手見目的已達、卽返身揚長逸去、時李之傭婦正在天井中洗菜、驟聞槍聲、驚駭不敢仰視、未看清行兇者之面貌服色、而樓上房客與二房東、亦均未注意、迨兇手去後、該傭婦驚魂始定、見主人主婦皆倒臥地板上、鮮血由創口**汩汩流出** 卽奔弄外報告崗捕、轉報告法捕房、立派中西探馳往調查、見李妻許元珍已氣絕身死、李奄奄一息、立召救護車將李急送廣慈醫院醫治、聞傷勢甚重、恐有性命之虞、一面將許元珍尸體舁送台拉斯脫路工部局醫院附設驗尸所、候今日報請特二法院**派員檢驗** 至李夫婦之被殺原因、正由捕房着手檢查中、一面由警務處傳諭通班各探、一體嚴緝在逃兇犯、務獲解究、同時法警務處更飭派大批中西探捕計四十餘人於八時五十分馳往該處肇事附近之法國公園嚴密搜查、先將辣斐德路華龍路之公園大門、及莫利愛路之邊門、予以關閉**禁阻遊客** 出入、然後各探捕開始向園內遊人、分別實施檢查、空氣頓趨緊張、歷時約二十五分鐘、始行畢事、然結果亦無所獲、探捕等旋卽退去、園門亦重行開放、

英大使安全 繼續嚴密保護

大使徇衆請穿鋼絲馬甲 聞尙裝置避彈汽車備用

字林報云、公共租界警務處與英軍當局所取保護駐華英大使寇爾爵士生命安全之戒備、昨日(十三日)未見鬆弛、外灘二十七號大使邸中衣制服之中西警務人員已由探員接替、寇爾爵士現已徇從勸告、於行過上海各馬路時身衣**鋼絲馬甲** 但渠穿此保護服、似頗不適、大使之馬甲、能禦高速率毛瑟槍彈、左右保護之西探則穿較輕便之各式馬甲、昨日又聞供大使應用之避彈汽車一輛、刻在本埠製造中、惟此說未能證實、衆信該車使用時、隨同保護之大批**警務人員** 將大爲減少、至大使館及其邸內仍將留駐數額不變之軍警、昨日未得官方消息、聞大使生命未受直接威脅、亦未發生恫嚇情事、惟當局會得有人正計劃圖謀大使生命之情報、記者昨日叩諸警務界、彼等除證實已取戒備外、未發他言、又大陸報云、昨(十三日)據消息靈通方面聲稱、自星期六日午後所取保護駐華英大使寇爾爵士生命安全之**特殊戒備** 將繼續數星期、或更久而不懈、關於對英大使之威脅、或竟係陰謀之消息、昨仍嚴守秘密、不能探悉詳情、惟倫消息靈通方面聲稱、在華日陸海軍當局間之有增無已的强暴、與確保大使安全而取之戒備、有若干關係、昨晚自可靠方面探悉、昨日侵晨英大使惇信路邸中會聞近郊有**沉重槍聲** 惟距離甚遠、此事既發生於日軍控制區內、公共租界警務處乃不加調查、聞事因匪徒圖封某華商工廠、與「大道」警察開槍互擊、

暫開葉榭爲止 松江航班

由租界至閔行葉榭航班、自展至松江、沿途經過新埭余來廟均停靠搭客、據內河航業界消息、十二日由滬開往航班、駛至新埭附近、被阻退回、因該處情形混亂、連日有戰事發生、現開往新埭余來廟松江航班、以葉榭爲終點、對往來乘客、檢查仍嚴、

僞「上海市府」企圖利用白俄

威脅白俄團體一律登記 但彼等寧願將組織解散

大陸報云、日方卵翼下白俄移民委員會、本月四日在本埠俄文報紙上刊登正式通告、謂「上海市府」要求本市各白俄團體於六月十五日以前、一律向該委員會登記、俾集中統制白俄團體之「政治意向」云、成立已久之數白俄團體因此而鄭重考慮停止其活動、各團體之許多會員咸以爲與其登記、莫若解散之爲愈、因此舉顯有**政治目的** 也、公共租界與法租界當局已迭次忠告白俄移民團體、不得在兩租界內從事活動、違者驅逐出境、白俄團體雖不無恐遭白俄移民委員會施以報復手段而往登記者、但若干團體認爲寧願停止其活動、該委員會之通告中並稱、對此要求登記置之不理之團體、委員會將不予援助與保護、並**拒發護照** 等文件云、據上海許多白俄之見解、是項登記令、實係「上海市府」藉白俄移民委員會爲媒介、而在政治上統制上海之白俄、且恐登記之後、將規定各登記團體之詳規、終致從事某種政治活動、遭兩租界當局干涉、及危及自身地位、上海之二萬五千餘白俄、絕大多數均不與聞政治、唯冀安定生活、彼等多已向「上海市府」登記、因屬事實、但因無領事署保護、捨此無他法也、

(三)圖(一)牌 華洋襪廠 大賤賣

最後機會 切弗錯過 今明兩天

擴充店屋紀念贈品

五洲藥房靜安寺支店

購滿五角 即有贈品 各種贈品 均合實用 購數愈多 贈送愈厚 難得機會 請勿錯過

六月一日起 廿一日止 三星期

地址 愚園路海格路口 電話三七五七三

海上唯一薄利大商場 新新有限公司

全部標準冷氣開放

洞庭東山槎灣 眞正白沙枇杷 (孝𦵏種) (龍眼種)

電話購貨，請撥九七二〇〇二號，專差送到，

以上兩種枇把甜脆爽口清芬甘冽爲東南珍果惜產量不豐向爲蘇錫巨紳全園包購以作饒送佳品滬上人士每苦無從問津今春本公司特派專員親赴山地不惜重價先事搜羅以饗同好准今日到滬發售惟數量無多請速定購以免失此口福

精美粽子

本公司特由酒樓部廣州名廚巧製精美粽子衛生適口與衆不同端節送禮佳品

·服式部· 新式純毛 游泳衣 特價每件壹元起

·汗衫部· 香港冠冕牌 120支男裝蔴紗汗衫 特價每件一元二角

·帽子部· 老牌 美國(Rossett) 晴雨草帽 特每只沽八元

·綢緞部· 累絲紗大本營

本公司新到大批法國累絲紗花樣繁多顏色鮮艷大量陳列應有盡有美不勝收海上名媛閨秀盍與乎來

袍料 自九元起至四十八元五角止

屋頂花園 徵名揭曉

本公司此次將六七樓餐廳屋頂花園全部從新裝修公開徵求題名辱承 各界踴躍賜題感荷良深業經本公司彙集所收函件聘請 袁履登 方椒伯 林康侯 三先生會同評選決定中文採用「新新都飯店」西文採用『Sun Sun Sky Terrace Restaurant』除中英文名稱完全相同者共有四名錄取照例將千元獎金平均分配各得二百五十元以表謝忱謹將中選諸君台銜揭曉如左

袁應時君 美豐登廣告公司

黃瑞棠君 福煦路泰山公寓一號房

鄭子榮君 白克路三七六弄四十號

呂啓明君 巨籟達路大達里

新新公司謹啓

錄取題名

新新都飯店

Sun Sun Sky Terrace Restaurant

（簡稱）

新都飯店

SUN SUN SKY TERRACE

林康侯 袁履登 方椒伯 會同評定

「註釋」

湯之盤銘曰苟日新日日新又日新故當時該公司取名曰新新寓意深刻湛此次該公司將六七樓餐屋頂花園全部改建最新裝飾創造新型營業公開徵名鄙人等辱承被邀評定取捨故不揣冒昧濫竽充數所以錄取中文爲『新新都飯店』英文爲『Sun Sun Sky Terrace Restaurant』者仍本其新新之意義及表示其新建設之偉大也此註

馬×利 帽子專門商店

二馬路望平街口 電話九一二七四

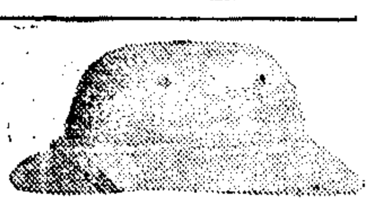
不用噱頭◉只憑信譽

草帽大貢獻

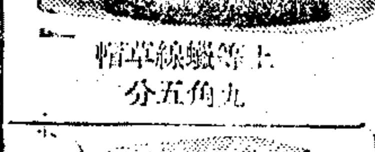
金 一般的信譽……九十餘年製造經驗全國權威

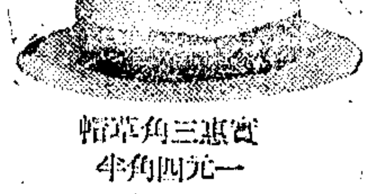
鋼 一般的定價……儘可比較貨價不合包可同鈔

花 一般的式樣……百數十種只只新穎美觀大方

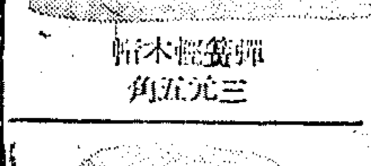

流線型防雨帽 三元

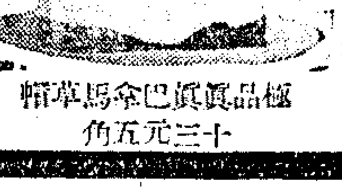
眞軟木帽 一元七角五分


上等緞線草帽 九角五分


寶惠三角草帽 一元四角半

美國式防雨帽 四元


彈簧輕木帽 三元五角


極品眞巴拿馬草帽 十三元五角

惠購各帽一律贈刊閣下金印姓名

◉獨家發明◉美觀便利

明碼陳列 歡迎參觀 花色繁多 不及細載

贈送大量名貴鑽戒

嫦娥 牙膏 香皂 蚊香

空殼·包皮紙·盒蓋 均可掉換嫦娥贈券

請注意每星期六申新兩報詳細辦法

何苦因一紙之微
常使嬰孩啼哭！

特創 國產 溫州
衛生紙
熟料製造 清潔柔細

嬰孩肌膚嫩弱，接觸粗糙物件，受其刺激，每易感覺痛苦，如大便之後，或更換尿布，用普通草紙爲之揩拭，常使嬰孩啼哭啼哭，以訴說其遭受之苦楚！如果家中常備溫州衛生紙，則闔家老幼，既可享用舒適，而不堪受苦之嬰孩，亦能免其莫須有之痛苦與刺激，得到清潔衛生之享受矣。

大倫貿易公司監製　零躉批發格外從廉
三興仁　國產名紙行　地址上海愛多亞路吉祥街口　電話八二一四七號　八四一二五〇
同興福　明礬桕油青油國紙雜貨號　地址上海五馬路河南路口　電話一〇四八五號
本埠各中紙行及烟紙店均有出售

日拒絕開放長江 日輪獨航滬漢
登報公開招攬顧客 英輪復航難成事實

日企圖獨霸中國航業、封鎖沿海各口岸、阻撓第三國船隻行駛、並拒絕開放長江、由大連・日清・等公司獨航、並登報招攬顧客、英輪復航、難成事實、茲誌詳情如下、

日方拒絕開放長江

滬漢航綫自上海至漢口、經過南通・江陰・口岸・鎭江・南京・蕪湖・大通・安慶・華陽・九江・武穴・蘄春・黄石港・黄州等處、戰前行駛之船隻、爲英商太古・怡和、國營招商局、民營三北・甯紹、日商日清等、自漢口淪陷後、中國籍船隻、被迫完全停航、外商輪船、因日方藉口軍事關係、拒絕行駛長江、雖經英方提出交涉、要求迅予開放長江、終爲日方所拒絕、上月底怡和之瑞和輪及太古之武穴輪、由滬駛漢、係裝載英國海軍調防、不能認爲英國商輪之復航、

日清大連派輪獨航

日商日清公司及大連株式會社、爲獨霸長江航業起見、已派輪專駛上海漢口間、「並兼灣九江、並委託某旅行團體、登報招攬旅客、其廣告略云「爲便利赴漢旅客起見、代辦一切手續、派有專員護送、保證沿途絕對安全、取價低廉、啟椗日備小輪船、免費送客至吳淞登輪、旅客請早日登記、」價格漢口爲國幣四十元、九江爲國幣三十元、均係統艙價格、行駛滬漢間之日輪、差不多每天多有、

英輪復航難成事實

英商太古・怡和兩公司行駛滬漢滬湘等航綫船隻、太古爲溫州・武昌・武穴・武林・沙市等、怡和爲湘和・江和・寶和・同和・瑞和・平和等、自日方拒絕開放長江後、各輪或泊在滬、或困在漢、或改航北沙・滬通等綫、此次由漢裝載英國海軍調防來滬之太古之武林輪及怡和之瑞和輪、日方竟阻止兩英輪搭客、無論華人外人、一律不准、所以英輪之復航滬漢綫、短期內決難實現、航業上之損失、爲數不貲、

銷南洋貨物須商會證明
以便納稅時得有所依據

行銷南美之貨物、依照南美各國規定辦法、均須由產地證明、以便納稅時有所依據、茲聞由上海運往之中國貨物、現須經上海市商會在發票上蓋章證明

日憲兵喬裝苦力在南京路追人
三日兵窮追一華人 同遭印捕帶入捕房
—經捕房詢問後一併釋出—

英文大美晚報云、昨（十三日）晚七時許、日憲兵復不與警務處合作、而擴張其活動入公共租界、循南京路追逐「維新政府」僱用之華人一名、並在中央捕房毆擊該華人、茲誌詳情如次、三日憲兵衣苦力裝束、偕該華人自江灣來、在外灘水上飯店登岸、日兵之入公共租界、意在拘捕蘇州河南岸之某人、由該僱用之華人指點擬加拘捕之人、比抵

水上飯店

該華人驟感恐懼、突變其心、自窗中躍出、越外灘而循南京路西奔、三日兵疾追之、該華人奔逃時、手携一包、某外人方駕汽車西駛、見狀以爲該華人刦包圖逸、乃驅車駛入汽油站之車行道中、堵塞人行道、該華人遂被追逐者所擒獲、是時値四川路南京路口之

印捕一名

到場、率四人入中央捕房、該駕車塞道之外人相偕同往、在中央捕房一室中、該華人向三人談話、並向爲首者發激怒之言、是時始悉彼等爲日人、爲首之日人、係特務軍官、聞言竟毆擊該無援助之華人、坐桌前之警官、乃離桌而語日軍官、不能在蘇州河南岸出此、日軍官聞言、僅

露齒狡笑

並圖行近警官而辱罵、惟遭斥退、總捕房副警長吉勃遜氏雖切言此事無他、僅該華人被日軍官覊押而逃出云云、然聞諸可靠方面、該華人係去年十月起、受僱於「維新政府」、在公共租界登岸、其目的顯在將居於租界中之某華人指示日兵、警務人員向四人質詢一過、一併釋出之、彼等所擬逮捕之華人

諒已避去

又駕車塞道之外人、目擊人稱、渠若知該華人係逃離日人者、則不致攔阻其人矣、又字林報云、昨（十三日）晚七時甫過、衣華籍苦力裝束之持械日憲兵三名、自外灘起、循南京路追逐衣中山裝之華人一、最初衆誤認該華人爲海關稽查、許多中外人士、均目覩其事、追至南京路四川路口突止、因値崗該地之印捕一名攔阻彼等、而請諸人隨渠入中央捕房、旋悉該逃之華人、係「大道」或

日兵追逐

「維新政府」人員、至日憲兵欲捕其人之原因、昨夜未能探悉、惟觀於日憲兵衣華服、不與警務處合作、即在公共租界以內行動、衆皆紛起揣測、遲至今日（十四日）晨一時、中央捕房與特別科探員仍在質詢四人中、將近八時、並有日軍官一員、乘第一六四號照會之汽車抵中央捕房、五小時後、尙未離去、昨日深晚與今日侵晨、向警務方面詳加探詢、彼等絕不發一言、惟不否認逮捕其人一事而已、警務當局刻正調查中、

上海防軍

縣有

各團體盼望各業 自動遏抑物價
與外匯無關各貨竟趁機漲價 租界當局極爲重視正注視中
米價顯被操縱橫漲不已

滬市各公團以連日各業紛紛漲價、百物騰貴無已、而若干與外滙並無關係之商貨、亦竟趁機提高售價、祇圖一已牟利、罔顧大衆生計、此種行爲、殊屬故意擾亂市面、使社會局勢、益增嚴重、若不迅予遏止、則各業商人、紛紛效尤、影響所及、將使一般平民、無法生活、故除呈請當局採取有效措置外、並深盼各業領袖、暨商人等、能秉良知、顧全大局、在非必不得已時、切勿濫行增價、庶幾社會秩序、得以安定、則各業均蒙其利、而米價一項、自米業評價委員會自動解散後、上海米市場之十五元限價無形取消、一般投機者操縱米價、藉口黑市外滙緊縮、及青黄不接之時、以致米價飛漲、漫無止境、昨日市場頭號白米、竟漲至十九元以上、中次各米、亦隨之高漲、經向關係方面探悉、江浙皖產地來源、並未斷絕、且上海存米、尙有五十六萬餘包、與黑市外滙之緊縮、與國米無關、故米價之飛漲破十九元關、顯係投機者之操縱、事關全市民食甚鉅、各界均希望租界當局、斷然處置、

各業紛紛提高售價

自外滙暴漲後、各貨物價、如汽油・五金・西藥・煤炭・出租汽車・皮革・等各業、均通告漲價、而人力車商、亦將開會重提加租要求、昨日又有搪瓷・煤球・針織・油漆・等業、及中國國貨工藝廠・慶昌螺絲釘製造廠・大衆革廠・等通告、實行提高售價、

平民生活嚴重威脅

滬市自戰事以來、因交通阻滯、運輸費時、所有日常用品、及各貨售價、均一再告漲、較之戰前、竟有漲達一倍以上者、普通亦概增三四成不等、尤其房租水電各貨、負担更重、一般平民生活、原已應付爲艱、距最近自外匯局變後、各業又以成本關係、紛紛漲價、致一般薪給階級、及小民苦力等、益感無法維持、生活已蒙嚴重威脅、莫不爲之愁眉蹙額、

租界當局注重發展

公共租界工部局、以物價高漲、影響平民生計、曾有人建議、要求董事會討論遏止辦法、但經考慮結果、認爲値茲生活程度動盪不定之際、此種現象、爲戰後所不免、租界當局在維持治安之原則下、應重視其局發展、惟爲關心平民生活狀況起見、現正搜集有關此項之材料、隨時製成報告、以供參考、至必要時、或將採取適當之處置、

郵局員工要求津貼

自戰事以來、上海郵務員工按折扣支給薪金、員工以時値非常、忍受困苦、均無怨言、近以滬地物價高漲、五月份生活指數高至一六四八七（以一九三六年爲基準）爲戰事以來最高記錄、一般依恃薪工爲生者、莫不焦頭爛額、爲此郵務員工已向當局要求加給津貼、並以中央銀行加給津貼爲例、一致要求、現由工會進行此事、聞當局予以同情、願作適當解決、諒有圓滿結果也、

滬甬貨輪搭客事 尙未批准
行駛各輪遵守禁令 專僱貨件照常通航

甯波防守司令部爲疏通甯波貨運、特准外輪復航甯波之後、今行駛滬甬綫外輪、爲英商太古公司新北京輪、意商中意公司德平輪、德商禮和洋行謀福輪、惟祇准裝貨、絕對禁止搭客、新聲社記者昨向航業界探悉、關於行駛滬甬各輪搭客問題、曾經上海各業聯名呈請浙軍當局、要求通融、准予附搭貨輪、以利端節各業收賬、至昨日截止、尙未奉到批准之復電、所以行駛滬甬綫各輪、爲遵守政令起見、暫仍禁止搭客、惟航行照常、實無所謂正式復航、

陳錦濤喪禮淒涼
親友弔者極鮮

「維新政府財政部長」兼「華興銀行總裁」陳錦濤、因心臟病於十二日身死、各情已誌十三日本報、茲悉陳之屍體於昨日下午三時在赫德路東方村十八號寓次收殮、陳自日親友往弔者極鮮、故景象悽涼、至「華興」「總裁」一缺、聞南京方面、頗不乏逐鹿者、現尙未決定、

WISDINE STOMACH POWDER
胃藥名書
胃疾靈
藥到病除 永不復發
止痛斷根 奏效神速
中國獨家總經理 五福華行

淪陷區域銅幣亦感缺乏
外傳有另發三分輔幣券之說
商民代幣改用印花有裨國庫

新新社記者曾以缺乏銅元之補救辦法、叩詢金融界某鉅子、據談、現在各商店公共汽車電車公司等、因銅元缺乏、各自發行代價券、此乃臨時補救辦法、照目下情形而論、欲求永久之消除此種恐慌、惟有（一）運輸大批銅鎳幣來滬供給市面流通、（二）發行一分二分五分輔幣券、前者因運輸恐遇困難、且運滬後仍有被吸收之慮、故後者之發行分券、實爲最佳之補救辦法、據聞財部對於此項建議已加研究、並有加發三分輔幣券之說、

淪陷區域如出一轍

據交通界消息、滬上缺乏銅元之恐慌浪潮、現已迅速侵入各淪陷區域、蘇錫各淪陷區域如蘇北無錫等處、最近市面上亦感銅元缺乏、零找困難、足證奸商爲利慾所驅策、無孔不入、據悉在淪陷區域收買銅元、早已成爲秘密公開之事件、其事猶如廢銅舊鐵之被大量私運出口、如出一轍、

印花暢銷裨益國庫

本市自銅輔幣奇缺後、各界各業、均已用郵票及印花代替、最前數日、多數係用郵票、因郵票用途、比較普遍也、但最近一二日、則均改用印花、其原因（一）郵票一分者不多、不足以供需要、印花則一分者較多、可以大量借用、以資流通（二）郵票一經汚損、郵局即須按照章程、作爲欠資、印花則係由各業各界自由貼用、稍有汚玷、不致作廢、（三）郵票流入淪陷區域、即對方亦可黏貼使用、印花則絕無此項顧慮、（四）印花爲國家正稅、使其流通、間接裨益國庫、因以上四項理由、各烟兌店經售之印花、乃大爲暢旺、又以端節期近、各業所開之發票及收據、亦均須依法貼花、滿一元者貼一分、三元以上者二分、十元以上者四分、百元以上者六分、因此需要益大

銅元缺乏恐慌未除

本埠缺乏銅輔幣、戰後已有多次、但未有若此次之嚴重、蓋以往雖告缺乏、仍有少數在市面流通、僅兌價稍高而已、殊不料此次缺乏之銅幣、竟至市面完全絕跡、其原因何在、除奸商牟利囤積或私運出口外、供給來源之受阻撓、實爲最大因素、故目下本埠因缺乏分幣所引起之恐慌、雖由各業自行設法補救、但尙未能完全消除、

各大公司依法貼花

至南京路各大公司、如先施・永安・新新・麗華・中國國貨公司・所售各貨、一切發票收據、均早已依法貼花、大新公司自即日起、亦即照貼矣、

市聯分會發代價券

新聞路市聯第十六區分會、以迭據會員報告、市上銅元缺少、營業困難、紛紛要求設法補救、該會以茲事體大、特於昨日下午四時、邀集各商號自行商決、計到久康當・公大・正大・大順昌・茂泰新・成大新・萃和・乾泰昌・乾昌・大順公・同福永・泰豐・泰康・大昌祥・德興昶・榮大・張金記・裕昌德・張信和・恒和祥・松盛新・老文寶・壽康元・信和・元增祥・老晋大・同豐裕・中興・正昌祥・萬興・振康・德康・順康・等各號代表百餘人、經愼重討論後、決議由各商號發行聯合臨時代價券、規定各項如下、（一）定名「新聞路商號臨時聯合代價券」、（二）代價券祇發「一分」一種、均編號留有存根、（三）代價券悉加蓋鋼印、並由領用商號會同蓋章、（四）此項代價券積滿十分、即得向參加各商號兌換法幣一角、參加各商號名單、分發各商號揭貼、（五）各商號如遇有僞券發現時、立即報告澈究、（六）代價券一俟政府定有補救辦法後、即行收回、（七）推王茂卿・朱雲生・王馨甚・陳濟成・朱雨陶・翟秋舫・陳蔚文・王雲彩・胡鑑人・陳采庭・劉雲卿・等十一人爲券款及鋼印保管委員、（八）券款交銀行專款存儲、提取時須經保管委員五人之簽名蓋章、旋由各商號當場認定需要券數、計共七百五十元、當有商號繼續參加、乃復決定此項臨時一分代價券、以發一千元爲限度、

大東酒樓 茶室
冷氣開放

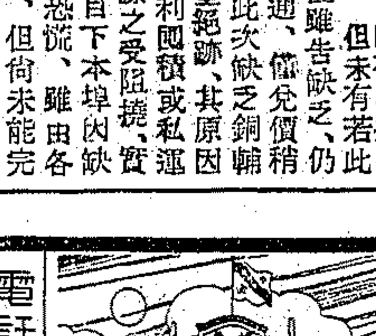
精美西菜
午餐一元：五式冷盆　素菜雞絲湯　白汁鮮魚　燒猪馬安　糖油克戟　生果咖啡
晚餐一元半：法式果盆　路粉鮑片湯　卡厘士鱠魚　洋葱煎牛柳　烟腿　燒登雞　茹菜　全利西告凍　生果咖啡

衛生和菜
一元：雞蓉魚翅　乾煎蝦碌　蠔油手撕雞　茄汁魚塊
二元：滑雞絲翅　原盅花菇　夾腿燒拼雞　紅燒桂魚
四元：滑鷄絲翅　什錦瓜盅　炒滑蝦仁　脆皮燒鷄　清蒸鰣魚

星期美點
（長期鹹點）雲腿燒雞飽 一角　蠔油义燒飽 一角　雞絲炸春捲 一角　雞蓉時菜角 一角　鮮蝦仁餃子 一角　蛋腿干蒸燒賣 一角
（長期甜點）甘香蛋蓉酥 一角　酥皮蛋黃撻 一角　加侖麻蓉飽 一角　鮮奶猪油飽 一角　菜子馬拉糕 一角　蓮蓉夾蛋糕 一角
（星期鹹點）蚧黃煎鐵餃 三角　雞粒金絲盒 三角　杏米川標筒 三角　雞絲辦冷麵 三角　沙爹雞 三角　鵪肉焗士粉 三角　炸蝦多士 三角　杏黃雞批 五角
（星期甜點）鮮奶杏仁糕 一角　杏士布甸 二角　果占麵包筒 二角　蓮蓉布甸 二角

樓下飲冰室
冷熱飲品　精美西食　酒吧西點　價格低廉

院址 霞飛路馬浪路口
電話 八三〇七七



司徒博牙醫院
附設平民牙醫院

規模宏大設置完備專爲節省經濟同胞而設診療科學化定費平民化

主治
保存科（醫牙）　口腔外科（口腔外科手術）
補綴科（鑲牙）　矯正科（矯正不齊整牙齒）
充填科（補牙）　口腔衛生（清掃口腔及洗牙）
X光太陽燈新式電療器械均備
診療時間　上午九至十二時　下午二至六時
院長司徒博牙醫師　醫務主任司徒学牙醫師

請用飛力脫以殺滅蚊蟲

飛力脫常能殺蟲！

包皮注意

包皮之害、藏汚積垢、一經不潔之交、即易發炎、奇癢、且於閨房韻事、不起快感、發育健康、均有障礙、吾人如欲割除、輒以索價昂貴、需費數十金、故凡爲經濟所困者、祇得望洋興嘆、本院爲謀實行普遍起見、特將醫藥費用包括在內、祇收五元、敢憑多年經驗、割時既無痛苦、割後照常行動、工作方面、毫無阻碍、消毒完備、全愈迅速、更無割壞筋絡、發生潰爛、或太長太短之虞、手術老練、經驗豐富、二十年來、可資證明、此些微手術、無足驚奇、與諸專藉廣告玄虛、或用恐嚇言詞、盲索醫費者、實不堪與較也、本院廉抱實事求是、概不虛索、幸祈包皮患者、密切注意焉

五馬路廣西路口 中大醫院
門診晨九時至晚九時 ▲號金二角

SS

欲防瘟疫 請速服德國薩克生廠煉製之內服萬克醒 功效等於注射 服法簡便 毫無流弊 成人兒童均可用之 凡欲分別預防霍亂或傷寒或痢疾者請服藥片 欲一次預防三疫病者請服藥丸

藥房均售　上海美狄根洋行經理

內服萬克醒

浙江路 雞橋 俞

蝶貓牌中一襪衫廠

1311 蝶貓短花袖蔴紗衫 二元五角五分

500 蝶貓短袖蔴紗衫 九角二件

繼續 汗衫三萬件 犧牲

262 蝶貓蔴紗汗衫 一元二角五分

821 100支蝶貓蔴紗衫 一元六角五分

2001 鵝牌 短袖蔴紗衫 二元四角五

1001 鵝牌 短袖蔴紗衫 二元二角五

香港 紗車蔴紗衫 二元一角五

香港 狗子蔴紗衫 一元六角

香港 仙女蔴紗衫 二元二角

經濟汗背心 三件五角五分

經濟汗衫 二件六角五分

三色 兒童汗衫褲 三件五角

標準布童裝 每套五角四分起

網眼拉練球衫 每件九角

贈送團扇 電話九六九四七

標準 布西裝襯衫 一元三角

條子府綢襯衫 一元八角五

提花府綢襯衫 一元八角五

條子紡綢襯衫 二元六角五

西裝背帶每條 五角起

大華雙線男襪 四雙一元

80 蔴紗襪 男女 三雙一元

夾絲女襪 四雙一元

雙線女襪 五雙一元

夾絲舞襪 四角五分

360 針蝶貓併絲舞襪 二元二角五分

360 針蝶貓蔴紗舞襪 八角五分

狂賤 襪子二千打 傾銷

120 支蝶貓蔴紗男襪 七角五分

100 支蝶貓蔴紗襪 五角五分

浙江

今天 三時 五時 七時 九時 開映 價目 二角 三角 四角

百觀不厭 再版發行 全部五彩

蠟像陳列所之秘密

神秘不可思議！ 危險難以形容！

一個愛美狂的人魔、移死人之屍、塑蠟像之身、盜艷屍之軀、溶裸美之體

兒童無成人陪伴者恕不招待

紫金

二時 四時 七時 九時一刻 座價一角

高占非 悲哀 貂斑華 淒慘 傑作

瀟湘夜雨

明天映 小英雄 樓下一角五分

山西 海寧路 山西路

二時 四時 七時 九時一刻

周璇 客滿 徐風 蔡蓮 主演

孟姜女

全部古裝 慷慨激昂 稗史巨片

光華

二時 四時半 七時 九時一刻 一角 五分 二角 二角

袁美雲 王引 合演 妙趣 離奇 鉅片

女少爺

鐵窗 進被擒 偷偷摸摸 撕破衣裳 隱隱約約

西海 新閘路

二時 四時 七時 九時一刻

最後四場 （集下）

空中豪俠

空戰鉅片 比上集更緊張 一角五分

（明天映） 楚霸王 古裝歷史 戰爭鉅片

辣斐 辣斐德路中市

三時 五時 七時 九時

天才小明星 金蕙漱 最新主演 香艷滑稽 緊張歌舞 唯一妙趣巨片

可愛的野貓

金門大戲院

准明日起 開放冷氣

平安 靜安寺路西摩路口 電話三四四八八

科學冷氣 舒適怡神

今天最後四場 兩點半 五時 七時 九時一刻

卓別林 笑片鼻祖

佐意 勃朗 最新傑作

空前絕後 最富笑料 最滑稽的巨片

單騎救駕

明天 珍妮麥唐納 納爾遜 合演 **戰地笙歌**

座價四角 六角 包括捐稅

星期日上午十時半 銀壇唯一上史武事巨片 **亂世忠臣** 座價一律三角

少年夫妻反目

父歿寡母返鄉

少婦別居提起解約之訴 被告踪跡不明候傳再訊

南通人彭洪生、前在格致公學肄業、其父某服務於甯波路張崇新醬園、前年春間、爲洪生娶女子易梅英爲婦、始則翁姑子媳同住盆湯弄、既而姑將媳虐、洪生乃與妻別居於珊家園、未幾、其父病歿、寡母旋亦返鄉、海上僅此一對青年夫婦、似可相安無事、詎同居至去年九月、

忽爾反目 易梅英遂離所天、獨住法租界勞神父路七十一號、依其兄度日、而彭洪生則自室人去後、亦即他往、迄今時逾半載、分飛勞燕、各自西東、未嘗謀面、現易氏以此種名實不符之夫妻名分、若復長此保存、徒增痛苦、爰延巢葬律師向第一特區地方法院對彭提起離婚之訴、並以被告

任址不明 未能傳案、請求准予公示送達、昨日午後由彭時推事開庭、原告易梅英將結婚後經過各情、陳述一過、對於被告目前之踪跡、堅稱不知、末乃謂被告之裘弟隨寶善、現在寗波路張崇新醬園爲司賬、彼必知被告行踪等語、庭上以原告請求公示送達一點、今尚非必要、爰候改期傳訊、

殺人犯

滙司捕房拘獲 並犯有盜案

滙司捕房華探目孫寶華、十三日午在克能海路拘獲江北人盧金寶一名、（年二十二歲業皮匠）近因對於公共租界犯有殺人盜刦事、遂帶入捕房收押、昨晨解送特一法院刑三庭、捕房律師張天蔭起稱、查被告於去年十二月間、糾同在逃之徐小六陳小三子・大豹子等三人、在曹家渡協興里開槍將同鄉名小懷保子者擊斃、並在本月間搶刦新加坡路兩米舖、值價五百餘元之財物、本案請予羈押調查云云、繼據探目稟明拘獲被告經過、質之盧犯、承認開槍擊斃小懷保子事、因他着某國人欲拘捕吾等、積仇所爲、搶刦米店、係在逃之徐小六子等起意、求宥、黃日昇推事諭仍還押、改期再核、

謊報盜刦

校役施苦肉計 處徒刑兩月

辣斐德路上海法學院之校役揚州人徐貴、於本月十日晨十時、經該校當局命其送法幣五十元往某銀行、詎徐得款潛赴滬西賭窟、悉數輸完、而用玻璃自將胸股等處括破、後投新閘捕房謊稱在白克路大通路遇盜被刦去、並被刀傷、旋由探查明前情、將徐收押、昨解第一特院經孫推事訊實判處徒刑兩月、如易科罰金、以一元折抵一日、

一網打盡

剝猪玀匪

法捕房希事主速往領贓

盜匪甬人沈阿祥・張阿四・方一飛等、最近專門在霞志路・貝勒路・麥賽而蒂羅路・華格臬路・葛羅路等處、專作剝猪玀行爲、犯案纍纍、經法捕房於本月十日晚十一時半、由探目王如松・探員柯恩慶・柯恩祺等、在華格臬路貝勒路口、將沈等三人一併拘獲、根據各犯供詞、吊出大批贓物、故捕房一面派探通知已報告之失主認領贓物、未報告者、亦希迅即前往報告或認領、至該案被告沈阿祥等三人、則定於今日解院究訊、

五犯分別處刑

刦華捕手槍案

搶刦匯泰印染廠司閽捕・及戈登路捕房走差華捕之江北籍盜犯李小五子等、業經訊明、諭知還押候判在案、昨晨由特一院黃日昇推事蒞刑三庭、飭提各被告到案前宣判、李小五子・尹懷雪・共同携兇器果犯夜間強盜各處有期徒刑十年六月、李小三子徒刑六年、馬啟富徒刑七年六月、王成東共同意圖供犯罪之用而持有槍砲、處有期徒刑六月、手槍發還捕房、

販賣軍火被捕

葛玉亭涉嫌

皖人葛玉亭、因有夥同已辦定之一人在租界內販賣軍火罪嫌、昨晨八時許、在卡德路二二八弄十八號滬西旅社內、被戈登路捕房拘獲、昨晨解由特一院黃推事略訊後、即諭改期准諭羈押、

跑街嚇詐連襟

既刦財於先復嚇詐於後 對控案承認謂受人之愚

木業跑街紹興人黃阿華（又名成華）、近勾串新豐木行小主王錦龍及程壽鵬等、於月之三日、向任北京路五百零四號其連襟謝景端所開之源生木行內、以危詞及恫嚇手段、刦去法幣二百元、意猶未足、復假借抗敵青年鐵血團第一團第二隊中隊長徐兆棟之名義、以恐嚇信函致謝、圖

續詐八百元 約於六日上午六時許、在兆豐花園門首交款、經謝報告總稽查處、由華探長宋秉正・謝高方・按址前往將黃拘獲、解由特一法院訊押在案、現據黃供出該王錦龍者、本亦小開之流、因婚姻問題、不滿於家庭、致脫離家庭、現因手頭拮据、乃起此歹念、昨晨此案由鴻業刑庭長開刑一庭續訊、捕房律師汝葆彝陳明經過、依盜及恐嚇詐財未遂兩罪起訴、並以

被告與原告 既屬至親、不應既刦財於先、復恐嚇於後、故請求依法從重處斷、繼由謝妻胡氏投稟當時被告等前來刦財情形、詰之黃成華、對於所控各節、完全承認、惟稱係受王程二人之愚、並延王樹勳律師辯論、旋經錢庭長偵訊之下、乃宣告辯論終結、定期宣判、被告還押、

婦人販土被捕

法捕房近偵知八仙橋格洛克路蔭餘里七號四樓、有人私販鴉片烟土、有違禁令、爰於前日下午十時、派探前往拘獲台州婦人鄭陳氏・紹興婦人王林氏兩口、抄出烟土兩公斤、料子六百格蘭姆、帶至捕房、昨日解送特二法院刑一庭、請求收押改期偵查再訊、經廖推事略訊一過、諭知改期二十三日再訊、被告等收押、

毒打親生兒子

素性暴戾

遍體靑紫鄰人代抱不平 陸秉錫拘案候查明究辦

甬人陸秉錫、今年二十九歲、住居法租界辣斐德路二三三九弄七號、向在某交易所執業、自前年戰事發生後、賦閑在家、其妻在某小學執教鞭、而陸素性暴戾、對所生之五歲男孩名勤炳、不時凌虐毒打、視如仇敵、十三日下午二時、陸又將孩痛責、先扭擔、遍身青紫、又用木棍毆打、由同居鄰人許王氏代抱不平、報告法捕房、派探將陸拘獲、連同小孩帶案、送往醫院驗明、該孩遍體紫塊纍纍、昨日午後將陸解送特二法院刑一庭、由法租界行政當局律師袁家潢陳明案情、請求延期、偵查後訴請訊究、經廖推事向被告訊問一過、諭知押候改期查明再訊、

盜匪槍殺事主

滬西羅別根路王滿水橋農民朱福舟、年近六旬、頗堪溫飽、致被匪徒垂涎、前晚十時許、突來口操本地音之盜匪七八人、各執手槍、破門入內 時朱全家均從夢中驚醒、被盜出槍恐嚇、禁止聲張、朱稍與對抗、致觸盜怒、遂被開槍射擊、彈中朱之腹部、倒臥血泊中、各盜見已釀禍、即紛紛奪門逃逸、奈因當晚不及救治、延至昨晨六時許在家傷重斃命、

旅客服毒斃命

芝罘路貴州路口天然飯店二百二十三號房間、旅客何學文、年三十五歲、昨午零點四十七分許、不知如何、忽萌短見、潛服某種毒藥自盡、經發覺後、舁送仁濟醫院、不及救治、卒告斃命、據該飯店侍者云、昨晨開房間時、曾付國幣二元、服毒前、曾繕就遺書一通、陳述其自殺原因、現捕房正在偵查中、

磚塊擊斃小工

戈登路六三一號昨日下午五時十五分、正在雇工翻拆房屋之際、有小工王洪義者、年二十五歲、被一牆壁倒下、磚塊擊傷其頭部一洞、血流不止、嗣經人載送醫院、求治罔效、比即斃命、

車夫觸電身死

滬西東京路四九四號金城煤炭舖、昨晨八時五十分許、有塲車夫尚阿大者、因天氣炎熱、擬將舊草帽掛于壁頂上、詎偶一不慎、手腕觸着壁之電燈機關、致誤觸電流、立時氣息奄奄、當經該舖司事用車飛送寶隆醫院、施救無效、旋即畢命、

氣鍋爆炸傷人

楊樹浦路二千三百號中國肥皂廠、昨晨十時許、該廠內所裝設之蒸氣鍋爐、突然爆炸、當時有工人王阿二（三十四歲）、適在爐旁、不及逃避、遍身被炸傷甚重、後由該廠派人將其飛送同仁醫院救治、傷勢頗重、性命垂危、

鐵棍擊碎足骨

浙江路六七三號永茂鐵號工人黃大榮（二十八歲）通州人、昨日下午奉店主命鋸解重約百斤之粗大鐵棍一根、鋸及一半、即用大鎚擊之、詎鐵棍經猛擊後、即行斷下、適壓在黃大榮左足上、足骨當時被壓粉碎、痛極倒地、血流如注、經人送入同仁醫院療治、

皮膚泌尿專科 **陳炳威醫師** 附設 **白濁梅毒一元治療部** 啓事

本醫師近於上海一隅、患花柳病者數甚多、且極普遍、故謔稱之爲「交際病」、夫此病既傳染如是之廣、而患者又有不能不醫之理、然每多畏於醫藥費之昂、以致將病情延宕、坐失治療時機、良深惋惜、是以本醫師爲便利病家、迅速治療起見、特附設凡因花柳病而起之白濁梅毒、不拘初起、舊染、或其併發病、一律治療、每次一元、包括打針服藥洗射手術等項、並現因醫藥之進步、預計新舊白濁、最多七至十四天已可完全根治、梅毒則按期而治、每一病者均由本醫師負責、悉心診治、斷不因其廉而有所歧視也、凡有以上患者或屢治仍未愈者、幸留意焉、

診所四川路六二三號（即老靑年會隔壁） 時間 上午九至十二 下午一至六時 電話一四四一三

一九三九年 驚人發明

自動漂白 越洗越白 象牌洗衣粉

大盒足250公分 洗衣一件祇費一分

硬 賞格一千元

1 如有人能証明含漂白粉 Na. Caocl 2 者償洋千元

2 君之衣服如因此粉而致損壞者照價賠償

超人特點

1 能將已變黃的衣服逐次漂爲潔白

2 能保持未黃的新衣永遠潔白如新

永安 先施 大新 新新 國貨公司及各大百貨店各大藥房均售

上海仁昌化學皂藥廠出品 地址 盧家灣盧家弄 電話七三三〇四

今天假座大來電台 週波一一二〇 電話九〇〇四〇

象牌洗衣粉播送特別節目 時間日中十二時至夜十二時

老牌滑稽 何雙呆 沈小亭 朱翔飛 任咪咪

（日中十二時至六時） 江笑笑 鮑樂樂 筱快樂 楊柳郁

唐笑飛 許浪天 呂筱峯 俞祥明

北里名花 雪艷 小香紅 天虹 彩霞

平劇會唱 張月樓 孟君 王元能令媛 王翠雲

（夜六時至十二時） 周筱虹 周艷虹 想容 素秋

韻芳 雲霞 美娟 九弟

鳳珠 娣娣 蘇雪舫

金貓劇團由周棟鈞君主辦

電話購貨 特價一天 不取送力 欲購從速 **歡迎點唱**

今天特價一天啓事

凡向大來電台電話購貨滿洋一元（計二大盒一小盒爲一組）者另贈一小盒 多購多贈 祇此一天良機莫失

高子京 傷寒溼熱瘧痢專科

南診所 法租界太平橋芩良心醫藥號 電話八二七二八 上午門診九時至十二時

北診所 牯嶺路五十四號 電話九六六一二三 診下午一時至四時

出診 下午四時後 出診住宅電話八六四一一四號

國醫 **祝味菊** 診所 仍設法租界愷自爾路嵩山路口振平里廿三號 時間 門診上午九時至下午二時 出診下午三時至六時 電話八〇八八八號

江灣 **蔡小香子 香孫女科** 北京路石路口五九六弄十七號 無分診所 門診九時至四時 出診 電話九四三七九

內科 **馮端生** 由京遷滬應診 ○診所愛多亞路淡水路四十街桂馥坊十一號 ○門診上午九時至十二時 下午三時至四時 ○診例上午門診一元二角 下午加倍 出診五元六角 路遠酌加車資 ○電話三三一八〇號

孟河 **謝利恒醫廬** ○仍在跑馬廳北首派克路梅福里廿號 ○門診上午九時至十二時 下午三時至六時 ○出診下午二時 ○電話三三二四七 ○掛號處啓

止痛退熱粉 立止頭痛牙痛喉痛眼痛肚痛心胃氣痛風濕骨痛並能退感冒寒熱風火虛熱等非常靈驗 每包二角 各處均售 發行上海東新橋六馬路口 **姚任穎大藥房**

東京帝國大學醫學士 耳鼻咽喉科 皮膚花柳科 **蔡漢威醫師** 診所 南京路利濟藥房（大新公司對面） 時間 下午二時至六時 電話 九四三四九

冠生園 著名 **廣式粽子** 葷素咸備 送禮自食 均極相宜 甜鹹皆有

昌興公司 **卡爾登** 跑馬廳派克路口

今天 日場 開映 狄安娜竇萍 ・光榮傑作・ **滿庭芳** "Three Smart Girls"

啓事 本院每逢星期一至星期五日場 電影星期六日場仍演 劇務請注意

時間 二時 四時一刻 座價 二角 三角

下期開映 瑙瑪希拉主演 **恩怨夫妻**

巴黎 太平橋 福煦路

二時 四時半 七時 九時一刻 樓下一角

今日開映 張恨水著 陳玉梅 主演 精刺激 社會寫實 傑作 **歡喜冤家**

明日 上海十六年後

九星

二時 四時半 七時 九時一刻 樓下一角半

今日開映 華爾脫 赫司通 熱艷浪漫名片 **羅綺愁恨**

明日開映白雪公主

仙樂大戲院 靜安寺路斜橋弄 原麥琪跳舞廳地址

日場二點 夜場八點 五點半對號 座價一角二 二角 電話三八三九四 定座車送票

文濱劇團 儒雅申曲

今日重頭名劇 全本 **蝴蝶盃**

今夜降初演 徐梅綿新 名劇野仙 號大悲 綠原 **溫如玉**

昨夜客滿 今夜定須早座

明日准演 **藥茶計**

卡爾登大戲院 跑馬廳派克路口 （興業公司） 電話三五五五三
座價 日戲一時 夜戲七時 一元四角 一元二角 六角五分 四角五分 夜一律一元 （上午十時開始售票）
今天夜戲 最後七天 確已轟動全上海！ 。家家灼火。處處眠屏。 灼火・眠屏・倚琢・偎寒 ◄二本► 撕羅・裂帛・弄玉・蹂花
文素臣
雅要不演文素臣——不算當今游藝！ 看戲不看文素臣——不算時代少年！
預告 三本文素臣 積極排練 即將開演
本星期六日戲 二十三本 本星期日戲 二十四本 天雨花
（注意）日場電影節目請參閱電影欄廣告

榮記 共舞台 好好極點到， 電話八八四五八 八八〇八九
今夜請早 電扇齊開邪氣風涼
第卅二集 火燒紅蓮寺
希奇古怪 勿要電燈關 就要長短
縮身法 大開打 一場值千價 偉金大采 精佈景
萬山參天 一線橋， 水大瀑布 真特別大開打
跟斗越翻越高 出手越打越新

黃金大戲院 地址：八仙橋 電話八四一二四 本院日場映電影 請參閱電影欄廣告
今天夜戲 閻世善 聚寶盆 沙世鑫 于素蓮 慶頂珠 高盛麟 張世廷 高世壽 兩將軍 毛世來 艾世菊 江世玉 程少餘 貫盛習 羅盛公 裘盛戎 李盛克 全部穆柯寨 穆天王 轅門斬子 破洪州 大破天門陣
明天夜戲 閻世善 蟠桃會 江世玉 裘盛戎 白門樓
全部南界關
全部 玉玲瓏 請特別注意 最近將演！

卡德大戲院 杜美路九號 美社
定座電話 八六二三三 三九四二二
兩大名劇 夜戲一夜演完 全部烏金磚 摩洛哥 綠林王 歌
首次公演 名著 啼笑姻緣 劇中有偉大歌舞場面 特請菲島大樂隊伴奏
王桂武 李如春 王鴻福 全部鴻門宴 韓信 月下追
明晚文明社假座本院表演

鑫記 大舞台 地址：二馬路 電話九二〇二〇
場場客滿 座價 今晚請早 越看越要看，越想越好笑， 千乞光臨 火速定座
六時半開演 怪堂翁 飛出手 神秘奧妙，絕得妖魔莫明其妙，嚇無可嚇，包險笑得肚皮發痛，
張翼鵬 劇情因關係 准時六時半 第一場就直到上場末幕 有幕份重非凡
卅五本 西遊記

受外滙緊縮影響 外輪擬議增加票價

修正客票價目端節後實行 所漲之數約一成半至二成

自八一三事變發生以後、華商航業、全部停頓、南北洋航業、遂爲洋商獨佔、營業利市百倍、運費與價、一再增加、運費照事變前比較、已增至五倍以上、票價亦加至三五倍之譜、近日因先令奇縮、各公司以法幣無形中又有虧損、故

折合英金 怡和洋行與太古公司、聯合議決、客票價目、重行修正、昨據兩公司云、客票價目修正、即係增價、其所漲之數、約在一成半及二成不等、現

正擬議中 新價目須明後日方可宣佈、實行期尚須過舊曆端午節、約二十二日實行、行旅者、又須增加負擔矣、

市商會等定期公祭曹炳生

設立紀念學校 虞洽卿等發起

法捕房政治部督察長曹炳生、自被狙殞難後、本市市商會・地方協會・納稅華人會・市民聯合會・銀錢業等公會九十二團體、特定於本月廿四日下午二時在八仙橋青年會大禮堂舉行公祭、同時王曉籟・杜月笙・虞洽卿・徐寄廎・林康侯・黃金榮・金廷蓀・聞蘭亭・錢新之・等各界聞人、爲永久紀念起見、特發起創辦炳生紀念學校、請各界所賜賻儀、改送現金、俾得早觀厥成、

傷害人身體 魏軒耀等罰鍰

喇格納路文寶局職員魏軒耀（潮洲人四十一歲）、近因將該局道契、擅自出押、並藉名向外募捐、經住居該局之局員方運志（鄞縣人四十八歲）探悉、乃具函該局各董事報告、魏因此惱羞成怒、於上月十九日上午、藉故向方尋釁、且糾合其侄偉南・女傭黃氏、將方毆傷、方乃向特二法院檢察處投訴、並延丘傑秀律師提起傷害之訴、並請求償還醫藥費用、而魏等亦具狀法院、訴方傷害及妨害名譽、經法院傳訊、於昨日宣判、魏軒耀處罰金二十元、魏偉南・黃氏・各處罰金十元、如易服勞役、以二元折算一日、魏軒耀等連帶償還方運志醫藥費二十五元、方運志無罪、

業主翻造房屋 房客寢食不安

梅白格路六一弄二十四號至四二號、計房屋十幢、係白克路尤菊生之產業、由義品放款銀行經租、各房客於上月十七日接得該行通知、限於一個月內遷讓出屋、以便翻造、按該處住戶類皆貧寒、且多孤弱、若一旦頓失棲所、勢必露宿街頭、故一聞此訊、莫不寢食難安、一致懇求免拆、

流氓砍傷婦人

昨日下午五時左右公共租界新閘路新閘橋路二十一號黃啟泰車木店、忽有流氓名蕭扣子（即小狗子）、江北人、初向該店借錢不遂、繼乃奔至北間壁二十七號許義興車木店、取得利斧一柄、闖至黃店亂砍、其時因有黃媳某氏、向該流氓阻止、致被劈傷頭面手足共三斧、當即血流如注、未該兇徒復將利斧自傷左足背而逸、當被該店夥友等追出扭住、報告巡捕、將二受傷人同送往寶隆醫院醫治、據聞黃媳頭部傷勢頗重、恐有性命之虞、

政記公司六輪 最高法院命令扣押

讓與日本圖謀出航 觸犯刑章甚爲明顯

政記輪船公司泊港勝利・安利・茂利・英利・豐利・新利・等六艘、前企圖出售與某方、經該公司股東國營招商局、向渝地方法院呈准、指派清算人實行解散公司後、今經國府最高法院檢察官胡宏恩、頒發扣押命令如下、「一案查政記輪船公司負責人張本政・許家泰・于永江・閻經九・梁毅廷・等、擅將廣東綏靖公署徵收該公司之勝利等六輪、讓與日本、圖謀出航、顯已觸犯刑章、除依法偵查外、所有該公司之勝利等六輪、依照刑事訴訟法第一百三十三條第一項之規定、應即予以扣押、」

大白傘蓋法會

今日燒旛護壇 明日下午灌頂

大白傘蓋法會、自啟建以來、參加者甚衆、連日請諾大法師、及范古農居士闡揚佛法精義、今日爲榮增上人燒旛護壇之期、明日下午（舊曆四月二十九日）爲榮增上人灌頂之期、信從者甚爲踴躍、

續送百齡壽碗

馬相伯百齡大慶壽碗、現尚餘數十對、即日起繼續贈送、欲得壽碗者、可向龍門路十六號同鄉組織事處接洽、或致電九一三七九號、聲明捐款多少、即可派人送上、

國際救濟會推進 乞丐感化教育

留居所中乞丐 有大學生三人

上海國際救濟會受法租界公董局委託、在該會西愛咸斯路第二收容所收容街頭乞丐、現共收容一千二百八十九人、經已分別調查墮落原因、正積極施以感化教育及生產技術、茲該會發表乞丐留居所各項統計如下、㊀教育程度統計、文盲四一九人、小學四三一人、中學五二人、大學三人、老弱殘廢三八二人、㊁職業統計、農一〇二人、工三一八人、商三八一人、學六三人、軍四三人、自由職業二八六人、無業遊民九五人、㊂沾染不良嗜好統計、白麵三七人、雅片二二二人、賭博九四人、其他惡劣嗜好八八人、無嗜好者八四八人、現已分班予以教育、計高級班四五人、中級班一七二人、低級班一七七人、婦女班四六人、工徒班三九人、臨時工人班七六人、其餘老弱殘廢者、亦予以精神講話、

二房東將屋分租 竟被迫令遷讓

大房東兩番敗訴

成都路聚寶坊房屋、係由衛平經租處經理出租、近該經租處以租戶朱新源將所賃之屋分租、遂向第一特區地方法院對朱起訴、請求判令遷讓、經法院傳訊之下、因此種分租慣例、由來甚久、殊難認爲請求判令遷讓之理由、故第一審終結、判決原告之訴駁回、該經租處尚不甘服、延楊葉兩律師向高二分院提起上訴、而新源亦仍延楊虎臣律師根據二房客之從來習慣、具呈抗辯、業經高二分院民庭傳集兩造研訊明晰、昨晨宣判上訴駁回、衛平經租處至是、已兩番敗訴矣、

難童無綫電訓練班 表演成績優美

上海國際救濟會常委李規庸兼任主席、自推鄭文漢爲總幹事後、對於難民生產工作、推進不遺餘力、馬斯南路第一所內國際難童中學無綫電訓練班、特聘張和卿汪壽齡兩君義務任教、迄已三月、昨日舉行無綫電基本技術及收發修理實際通報表演等、異常精采、前往參觀者頗爲踴躍、并請無綫電專家李維薛楊樹芬李戴華等、担任評判、

法國公園絃樂會

工部局音樂隊定於本月十五日（星期四）晚九時至十二時、在法國公園舉行絃樂會、節目計有五項、

民誼大藥廠籌備訊

民誼大藥廠昨舉行第五次籌備會議、周邦俊主席、當由蔡仁抱報告本公司招股將行滿額、對已認股而未繳股款者、登報公

法捕房俄捕隊

招商投標日用食品

法租界警務處爲供應一九三九年第三季之俄捕隊各種給養起見、特招商投標下列各項食品、計開新鮮肉食・魚類・菜蔬・麵包・伙食用品等等、投標日期定於一九三九年六月二十六日下午二時、在薛華立路二十二號三樓警務處秘書處舉行、如欲得悉各項詳情、請書面向呂班路一八二號俄捕隊司令詢問可也、又標卷須於本月二十三日以前送至警務處秘書處爲要、

慈善券饋贈作禮品

既救難民又可致富 轉瞬端陽節屆、日來各界仕女選購慈善獎券、用以贈送親友者、絡繹不絕、良因該項獎券用作禮品、既爲親友造福、尤爲親友具無窮希望、授受極爲便利、亦且省事省力、

海嘯創刊號出版

海嘯三週刊爲純粹文藝刊物、執筆者均爲近代青年作家、內容豐富、幽默雋永、創刊號已於今日出版、各大書局均有經售、凡欲直接定閱者、可逕向霞飛路九十二號海嘯出版社接洽、

市場雜訊

▲贈送白玉牙膏 南京路新新公司・大新公司・中國國貨公司・化妝品部、昨日（十四日）起聯合舉行非常贈品、凡購大號新三星花露香水一瓶（五角五分）贈送二號白玉牙膏一支、按新三星花露香水、氣有三個用處、香氣濃而不俗、白玉牙膏潔齒功效偉大、聞該三公司每日各售五百瓶爲限、定期一星期（二十一日截止）機會難得、幸勿錯過、

▲海防源泰珠上海分行開幕 海防源泰珠上海分行、自本月間開幕以來、營業鼎盛、專事客家託運貨物者、接踵相至、良以該行爲海防總行分設而來、因服務忠實、深得各方信仰、近鑒於滬地客家運往海防各貨、因當地設備之不良、時受種種非意想之損失、乃決意在海防自建極大關棧、專辦運往各貨堆存之用、交通各貨、絕對保證可以堆存該行關棧、以是該行營業之發展、可操左券也、

▲枇杷小言 枇杷爲東南珍果、冬蕾夏實、大者如雞子、小者若龍眼、類皆白皮者、味美汁多、枇杷分兩大種、色淡黃者曰白沙、深黃者曰紅沙、均以吳縣洞庭東山所產爲佳品、紅沙山塘樓頭之紅袍、亦頗著名、南京路新新公司今年特派員到山搜辦此種珍果、以餉同好、祇以產量不多、所能採辦者、仍屬少數、日間准可到滬發售、

人事雜訊

▲大同樂會提倡高尚娛樂 本埠嵩山路三十六號大同樂會爲已故古樂家鄭覲文君所創辦、鄭君生前對於中國音樂之整理、頗有貢獻、頃聞該會同人、因上海居民增多、需要高尚娛樂、以資調劑、特提出業餘時間、歡迎愛好音樂者入會、共同研究、並編印曲譜、製造音律正確之簫笛等類樂器、以供同好者應用、聞亦出售、素無音樂技能者、亦得入會習練云、

▲顧邵今日結婚 顧松茂氏二公子長實、顧竹軒之姪少、與邵愛珠女士於本月十五日假座三馬路惠中旅館行結婚禮、因國難時期、不願鋪張、而親友聞信、有欲送賀者、屆時定有一番盛況、

▲湖社集團結婚展期截止 本市貴州路湖社首創同鄉集團結婚、以該社禮堂華麗、地點適中、佈置莊嚴、而費用節省、深得社會好評、該社第八屆集團結婚、定於本月十八日舉行、已誌本報、茲悉該社徇衆請參加人之請、展期至十六日下午四時截止、凡欲參加者、可迅於十六日以前、至該社幹事處登記云、

▲名畫家贈送扇頁 名畫家顧一痴・關富亭・盛民袖・以及共仰欽羨家、合作兩面畫扇面二百張、每張祇收潤費一元、並有白扇面備購、本月二十三日截止、過期或滿限後、如有請嘱者另議、收件處貴州路二九〇衕十六號（即金城大戲院後面）開齊出版社、

出版消息

▲英文知識第十七期出版 凡有志研究英文者、必先探定多種英語補助讀物、廣覽博通、始能精進、英文知識爲一種小型英語刊物、每隔十日、出版一冊、內容有對譯・文摘・日記・報紙選錄等、選材新頴實用、譯註精確、尤爲該刊之特色、長期訂閱、獲益必多、另售每期五分、各書店報攤均有代售、

▲好朋友三十六期出版 好朋友週刊第三十六期、業於十日出版、係升學就業指導專號、撰稿者爲潘仰堯・沈光烈・楊崇皋・韓子愷・等、對兒童升學就業的指導、剴切詳明、零售四分、

▲贈送電影口琴譜 上海口琴會爲引起口琴同志興趣起見、特將電影名曲「翠堤春曉」・「雲裳仙子」編成口琴譜、分贈各界、欲索取者、請附郵二分、寄南京路山西路口中和大廈三樓該會索取、

來函

大主筆先生惠鑒、鄙人前日由香港過滬、遇多位親友、謂六月七日（星期三）貴報・載有「浦東游擊大隊長范根才、以鄙人在滬西南有特殊勢力、近在浦東挑撥離間游擊隊同志、出賞格兩千元通緝云」、深以爲奇、鄙人雖歷任軍委會秘書情報長等職、但自去夏赴港經商後、至今並未參加任何政治工作、客居外埠、何能至浦東、想係有人冒名活動、致發生此誤會、又據不少人談及、謂另有陶錫笙其人、事則音同字不同、與鄙人無涉、事關名譽、恐以訛傳訛、懇求賜予更正爲感、專此敬請撰安、陶雪生鞠躬再拜、

天氣報告

徐家滙天文臺昨日午後四時三十分氣象預測云、山東四週天晴而熱、有東南至西南風、此間由晴熱而轉陰、有東至南風、東海局部降霧、有東北至東南風、琉球群島四週與南部降雨、又昨日午後三時前二十四小時內、本埠氣溫最高八九・四、最低六七・五、去年同日、最高最低度、均無紀錄、

◆欲知準確天氣，請購天平牌標準寒暑表。各大公司書局及文具店均有出售，或向科學化工廠詢購，電話二三三一三

首次公演 新新公司四樓 共舞臺 綠寶劇場 高尚話劇座位舒適 標準冷氣 日夜開放
今天日夜初次公演 趙燕士先生新編佳劇 秦淮月
今明兩天特別選映 一胡蝶 永遠的微笑 星期日早場 五彩卡通大會
增加座位 專差送票 歡迎訂座 電話九四四四四
刺戟又滑稽 看了皆大歡喜
先進經驗 宏富以新 輪老手編 唯一好戲 亦香艷！亦緊張！亦曲折！亦詼諧！ 諸君觀後 包能滿意

愛多亞路大世界 為消夏勝地 遠東花園劇場 鳴社話劇團 今天日戲 雙珠鳳 下午二時開場 今天夜戲 珍珠塔 下午七時開場 門票 日戲三角 夜戲五角

女子招待 服務週到 不取分文 西菜大餐 中西各色點心 俱備
滬西極司非而路八十號 電話二〇三九八

回力球 今晚七時起賽 前八盤 後八盤
拉 袁 伊 佛 葛 歐 飛 利 却 蘭 尼 蘭 爾 石 利 多 加 加
奧 后 亞 阿 奧 安 蘭 爾培 斯 拉 力 薩 多 地 蒂 沙 凱
夏念勿請 天主堂街 一號 季五失閨香 良購 代售處 源滙銀行

一服見效 胃氣散

時代 二馬路 今天夜戲 打鼓罵曹 蟾酒送

長樂 大新街口 夜戲 西園 天香 廣西路 天津路 大香粉弄 鳳凰 大羅天 西藏路 四馬路

新新旅社 二馬路大新街 新樂 楊敬文領導 敬社 丁惠琴 張麗君 汪秀英 梅美楊

中南書場 中南飯店大廳 東方 皇后劇院 和公司 和金司禮聘 潮劇一班 唯名 二順正 五本 樊梨花 陳三 寄書 明晚夜戲 雪梅吊孝 歡迎定座

永安天韵樓 盛呆呆 劉春山 第二集 火燒紅蓮寺 新柳社 葉秋心 大京班 聯合社

榮記 大世界 上海最偉大遊藝場 遊藝之黃 上海第一 門票二角 買一送一
高峰舞廳 影戲准映默片 溜冰場 雄英女兒 六本 宏碧緣 大劇場 法雁 南北遊藝 應有盡有
童子團 驚人絕技・小神童北平滑稽

天蟾舞臺 地址 四馬路 電話 90560 90561
今天夜戲 頭本七劍十三俠
日戲價目 七角 五角 三角 二角 一角 夜戲價目 八角 六角 四角 二角 一角

上海市國藥業紀念

蔡同德堂藥鋪

紀念藥皇誕辰 照例優待

著名夏令良藥：

癖瘟丹　霍亂轉筋　絞腸腹痛　時行瘟疫　中痰中惡　中風中暑　山嵐瘴癘　呃逆嘔吐　蟲積毒蠱

武侯行軍散　暑熱邪穢　山嵐瘴癘　絞腸腹痛　頭目眩運　天行瘟疫　驟然冷厥　常備此散　以免危急

劇症起於俄頃生命危在旦夕欲求轉危爲安厥爲良藥是賴幸祈注意選購以策安全

各種花露藥酒　品質精純　藥力宏偉　夏令常飲　功能祛濕　消暑却病　强身止渴　養血

接方送藥　旨在服務病家特設專部接方送藥愼重將事敏捷週到不取送力

□接方送藥部：電話 九七二一九四

精製各種飲片　虔修丸散膏丹

逢國曆十五日古曆朔望現洋九折

地址　河南路抛球場口

宏仁堂

政府註冊 北平 超等獎狀

宏仁堂　樂家老鋪

全國規模最宏信譽最著

注意下面贈券每年只有今天一次

北平同仁堂樂家老鋪南京分號經理 開設宏仁堂上海分號　地址：南京路七六〇號　電話：九六二二八號

○萬應時症丸 每錢一角六分
○保赤萬應散 每盒一角
○驅疫救生丹 每袋二角八分
○純陽正氣丸 每錢二角五分
○諸葛行軍散 每瓶五角
○時疫救急丹 每袋二角六分
○牛黃上清丸 每丸二角四分
○八寶紅靈丹 每大瓶五角 小瓶二角五分
●藿香正氣丸 每丸六分
●平安散 每瓶一角三分
●嬰孩妙靈丹 每丸一角
●避瘟散 每盒一角
●金衣祛暑丸 每丸七分
●白痧散 每瓶二角四分
●牛黃解毒丸 每丸一角二分
●臥龍丹 每瓶一角六分
●滴滴痧藥水 每打六角 每瓶六分
●神丹 每袋一角三分
●時疫清瘟丸 每丸一角五分
●百寶濟坤丸 每丸二角
●和胃定痛丸 每丸一角六分
●止嗽化痰丸 每袋二角四分
●八珍糕 每盒一角
●百補養榮丸 每丸二角

本堂備有藥品價目塡註現時售價並於各藥名下附加主治以便檢定惠臨選購無任歡迎

本堂湯藥櫃精選最高藥材炮製飲片定價公道

本堂接方送藥部　接送配方均極迅速請撥電話九六二二八

紀念藥王誕辰奉贈各界此券

▲辦法簡便得者實惠▼

一，憑此券當日購買藥品除照規定折扣外滿一元者 贈避瘟散一盒或保赤萬應散一盒或八珍糕一盒（任擇一種）

宏仁堂 優待券（申）

二，憑此券購以上念四種藥品隨時可打八折但無贈品限六月份通用（過期無效）

注意：本堂每逢一號十五號及朔望照碼九折半日九五折如此優待贈品每年只有今天一次機會難得切莫錯過

林文忠公戒煙膏粉

每料五角　代鉢三分　今日九扣

粉可製丸，吞服便利，製丸方法，詳細面告；遞減戒法，兼補體力，開胃健腸，仿單備索；

犀牛黃（別名）西黃　牛黃　西牛黃

◀功效▶ 清心安神化熱利痰平肝口噤健忘虛乏驚癇等症有益人身甚鉅際此天時日炎感受悶熱易受熱毒瘋痰各症即小孩大都亦在此時容易發生熱毒之疾誠必備之良藥焉

◉飲片丸散今天照常日再打九扣◉

奚良濟堂國藥號　地址：河南路九一號　電話：九〇三三五號

紀念藥皇聖誕

眞正猴棗散化痰止咳平喘定驚痰咳聖品大瓶一元二角小瓶六角眞正猴棗散化痰止咳平喘定驚痰咳聖品萬試萬靈

——應該提倡國醫國藥——

神農嘗百草　拯救萬民痼疾　舉世共欽

國藥治國人　療治國人萬病　人人皆知

本堂信條　採選最眞　泡製最精　售價最廉　服務最誠

特設　代客煎藥　手續完備　穩妥可靠　接方送藥　接送迅速　不取送力

◉今日藥皇誕辰舉行特價一天參燕補品要驗良藥一律特價配方部照碼三九扣◉

上海文記同春堂國藥號　總號：南京路虹廟對過貴州路　電話「九四七八七」　北號：北福建路中老閘橋北堍

熱子痢熱血痢熱濕熱風熱一般熱症常飲金銀花露潮熱消除每瓶二角

國醫與國藥

藥王史話

丁濟民

現在的藥皇誕日，各地大多並不分得怎樣清楚，差不多已經是「神農氏」軒轅黃帝「藥王菩薩」三位一體的混合誕日了。如用辨證法看起來，當然以神農代表藥皇是最原始的根據。這是紀念先哲的偉大發明，確是很有意義的。

藥王廟的記載，在各種籍上很少見，然而現然各城各縣大半都有藥王廟，假使說是各地人士所自動設立，並非由於政府的強制推行，恐怕不會如此普遍吧？元朝曾經通令全國，建造三皇廟，後人不加考證，輾轉誤傳，便成了藥王廟。關於這一點，我們可以引元虞伯生「道國學古錄」的三皇廟記來做證明：

撫州路樂安縣新建三皇廟記：三皇廟者，祠伏羲神農皇帝之神，自國都至於郡縣，皆立諸醫者之學，我國家之制也。

澧州路慈利州重建三皇廟記：國家之制，自國都至於郡邑無有遠邇，守令有司之所在皆得建廟通祀三皇。……

崇仁縣重建醫學三皇廟記：我世祖皇帝混一宇內，乘取古今之制，百度修明，以天地之德爲德，以聖神之能爲能，凡所以爲民物慮者，周且悉矣，若夫所爲三皇廟者，蓋其一焉。

袁州路分宜縣新建三皇廟記：……其定制通祀惟社稷與夫子，我國朝始建三皇之廟以祀伏羲神農黃帝，自國都至於郡縣通祀爲三矣。

看了這些記載，我們就可以明白元世祖確會憑藉了帝王的力量來督促各地建立「三皇廟」，而並未建立「藥王廟」的，後來不知怎樣竟弄錯了，但在明朝初年士大夫階級便已發現了這種錯誤，於是明太祖就頒布了下面這條命令：

洪武四年詔曰：三皇繼天立極，開萬世教化之原，汨於藥師可乎！天下郡縣無得褻祀！

從元初到明初，中間相隔不過八九十年，居然而已把好好的「三皇廟」誤爲藥王廟，怪不得明太祖要說：「歸於藥師可乎」了！後來清代毛退之也曾在他說：

中西醫話裏提到這件事，有以藥王指韋訊道之象塑另井服，與神農之象無異。藉道醫所祕語，四月廿八日藥王誕之語，影射混淆。……

毛氏退一籌議論，說來未免過於肯定；神農嘗百草的功蹟，較之韋氏相差天壤，奉爲藥皇，誰曰不宜？如以近世的眼光看來，非特尊爲我國藥皇，即尊爲世界藥物學之鼻祖。

◇藥皇神農畫像◇　錢瘦◇王繪◇

紀念「藥皇誕辰」—世界醫藥家之鼻祖—之意義

陳存仁

伍連德博士爲「中國醫學史」序，其起句有云：「神農皇帝，實爲世界醫學家之鼻祖，於歷史上最有光榮！」夫今日中國科學事事落後，乃於世界醫學史上尚能榮居首者，神農氏生藥學之發明是也，各國紀念其科學發明家，或年祭或百年祭，或千年祭，莫不隆重備至，引爲「國家之光。」吾國有藥皇誕辰，年年舉國奉祀參拜，雖其誕期爲佛敎藥王誕期所混，但紀念神農之意義則並無錯誤，今以世界眼光視之，則藥皇誕辰，實可謂世界醫藥鼻祖之紀念日，亦即吾邦唯一「爲國增光」之榮典也。

神農發明本草，已爲舉世所知，考諸史乘，亦能證實如次：

史記帝王世紀有言：「炎帝神農氏，長於姜水，因而姓姜，生有聖德，始教天下耕種五穀而食之，以省殺生之弊，嘗味草木，宣藥療疾，以救夭殤之命，百姓日用而不知，著本草四卷。」

甲乙經序有言：「上古神農始嘗草木而知百藥，伊尹以亞聖之才，撰用神農本草以爲湯液。」

搜神記有言：「神農赭鞭，百藥，盡知其平毒寒溫之性，臭味所主以播百穀。」

中國醫學史云：「吾國醫藥之興，始於神農氏，故神農氏爲吾國醫藥之鼻祖，當時民智未啟，居處無定所，未識耕種畜牧之法，以自然產生之植物，爲生活資料，草木中含有催吐促瀉之性質者，亦徑取食之，神農辨別其某也催吐，某也促瀉，某草某木不可作食料，並用催吐之草木以治心窩苦悶之患，用促瀉之草木以治腹脹便閉之患，此皆醫藥知識所濫觴，史記綱鑑均謂神農氏嘗百草，始有醫藥，淮南子修務訓曰，神農乃始教民，嘗百草之滋味。」

神農發明本草之學，五千年來，不知若干萬萬人類以養生保命，繁殖人口，其深恩之久，德澤之深，世無其匹。神農本草經中所列藥品，至今猶爲吾國出口貿易之大宗，遺澤幾已遍及世界，在此抗戰期內，政府亦知國藥出口爲換取外匯主力之一，故特設中央藥物研究所於昆明，專司研究甄別及調整出口之事，據最近發表每年出口數額可達一萬萬元。農民寄託之重，國可想見，而於抗戰期中之國力裨益尤巨，是則今日紀念藥皇，且另有重大意義在焉。

上海老存仁堂藥號總分店

三馬路畫錦里 電話九〇五〇〇　靜安寺海格路 電話三七五七六

具悠久歷史爲有數老店採選藥材悉臻上乘配製丸散更屬精嚴馳名宇內備承推崇値茲炎夏溽暑鬱蒸疫癘堪虞本堂存心濟世特備各種著名夏令特效良藥以及花露藥酒等品質超羣功效如神一律平價發售敬請　各界惠臨選購

逢國歷一日十五日暨古歷朔望日現洋再打九扣

電話購貨送奉迅捷　印有丸散全集備索

老姜衍澤發記

◀小南門▶

二百五十年老鋪

今移二馬路石路口

各界惠顧務請認明發記兩字庶不致悞

遷設新址業已開幕

吾八世祖賓遠公於遜淸康熙朝就小南門宅含創辦衍澤堂命其肆發售秘方寶珍狗皮阿魏千捶諸膏馳譽全國歷傳至十世祖丹發公時因本利者仿製盜冒爰加刊發記兩字以資識別本店之爲姜衍澤堂起首老店早爲全滬參藥兩界以及熟識滬埠掌故者所公認持滬戰迄今時機影跛難被燬暫移滬南石路而詐僞之徒竟利用時機影射發售以遂其混淆之目的本堂有鑑于斯爰設新發行所於二馬路石路口藉便惠顧並正視聽誠恐各界誤會謹此聲明

丸散飲片一律廉售

接方送藥　電話95686　代客煎藥

電話通知　立即接送

上海國醫櫥

國醫 顧厚甫 精理內科

址：南京路山西路口中和大廈二樓一〇一號　電話：九〇三六八號　時間：門診上午九時半至下午三時逾時出診

姚若琴監製 脚氣無憂丹

名醫讀許脚氣靈藥　衛生試驗所化驗證明

主治：濕脚氣　乾脚氣　流火　……

姚若琴醫室隨號贈送脚氣特效藥

牯嶺路一八四號　電話九七七五七一號

國醫張旭初

專治 傷寒瘧痢危險重症

門診上午十時至下午一時出診三時後診所愛文義路成都路西首三星里 電話三五四五二 臨時診所霞飛路恩派亞大戲院東首天生堂國藥號每日下午三時二十分至四時借座民聲電台（週率一四二〇）廣播家庭醫藥常識間週爲「改良煎藥」特此敬告

喉科 顧正洪

喉科專家 王士良

專治一切危險喉症

診所愛多亞路南京大戲院西對面三德里 電話九五八九〇

硤石 世醫 郭嗣音 內婦科

診所霞飛路六二二弄泰山公寓21號（馬斯南路東）　電話八一三九七

上海痔瘡治療院啓事

本院發明不用刀針 痔漏管脫肛便血等症內外痔包醫隔日見效不復發（痔漏概要備贈）

診所霞飛路呂班路口西明里二樓　電話八〇三〇六號

男婦幼科 周淦海

診所新閘路大通路東首松壽里四號　門診上午八時至下午二時止　電話三三〇七七

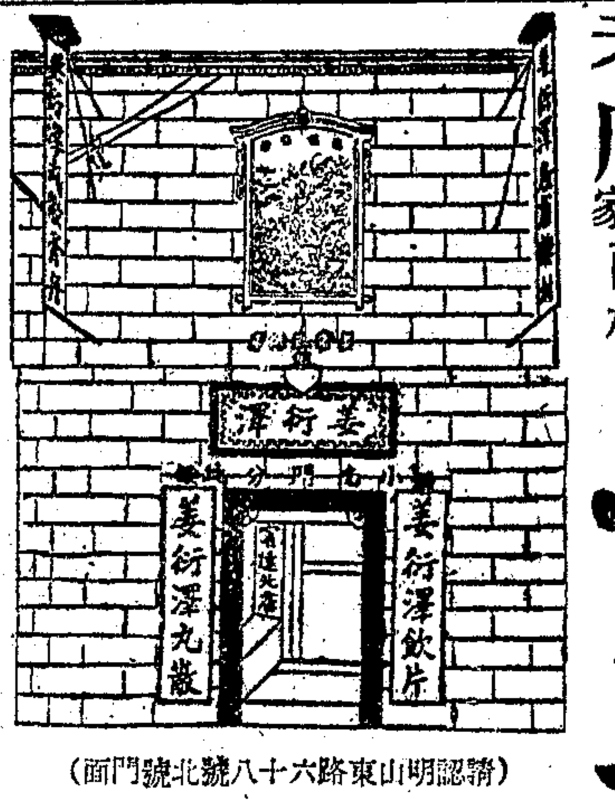
上午優待特例六角　下午照例收費一元二角六分　診所南京路虹廟保安坊　電話九〇二〇六號

藥皇誕辰聯合特刊

福　壽

姜氏第一老店　祇有南北兩家　政府註册鐵仙商標

老姜衍澤記藥（音瑞）



（請認明山東路六十八號北號門面）

接方送藥　代客煎藥　飲片丸散　一律廉售

◉老店◉ 臨時營業處法租界敏體尼蔭路敏村十五號　電話八〇八〇六

◉北店◉ 山東路六十八號帶鈎橋北堍廣東路口　電話九〇八七六

郁良心堂西北號

紀念藥皇誕辰照例優待

夏令特效藥

諸葛行軍散　避疫辟瘟丹　萬應午時茶　痧藥蟾酥丸

以上各種著名夏令良藥，靈驗神效，早經病家公認為保障夏令安全之必備要藥。今夏疫疾堪虞，敬祈各界注意選購！

每逢朔望及一號十五號照舊例九扣

接方送藥　代客煎藥

請撥電話八三八二三，四五八七一

本號為服務社會利便病家特創辦接方送藥代客煎藥完全義務分文不取一接洽

西門路一七〇號　電話八二三八三

北山西路二五〇號　電話八七一四五

蘇存德藥號

科學方法煉製

西瓜露

性醇和味甘芳解暑熱除煩渴消夏聖品

天花粉露

功能生津　止渴解暑　清熱化痰　潤肺護喉　通便夏令　尤宜常飲

接方送藥　代客煎藥

忠實服務社會處處為便利病家着想接方送藥不取力代客煎藥慎重週到請撥電話

一九三六四

河南路寧波路口

紀念藥皇誕辰照例優待

特備各種著名夏令良藥靈驗神效起死回生迥異常品

政府註册

上海胡慶餘堂雪記藥號

特設。電話購貨部。接方送藥部

本堂自創設電話購貨部接方送藥部以來本埠遠近顧客可足不出戶而購到名貴藥品並不支取送力諸蒙社會稱許茲屆夏令需要名貴痧藥如「胡氏辟瘟丹諸葛行軍散八寶紅靈丹蟾酥痧氣丸純陽正氣丸」以及各種清潔花露人參再造丸小兒預防暑毒要藥眞犀牛黃等如蒙惠顧請撥電話「九七三二七四」總線立刻專車接送外埠郵政購貨設有專部原班回件

地址上海北京路石路西首

神農石刻像

，亦無不可。

在隋唐二朝佛教盛行於中國的時候，佛經上也有「藥王」這個名稱，但並不為我國士大夫們所重視，並且另外又擁戴了一位國產的藥王出來；這裏不妨也摘錄一些記載，作為大家的參考：

韋訊道字慈藏，唐京兆人，精醫術。武后時為侍御醫，累遷至光祿卿，常帶黑犬隨行，施藥濟人時人敬之，稱為藥王。

韋訊道號慈藏，唐人。醫中之聖，人皆仰之。人醫家多圖其像以祀之。

忠獻公年六七歲，病甚，忽曰：有道士牽犬以藥飼我，得汗而愈，忠獻王礎琦也。

韋善俊唐武后朝京兆人，長齋奉道法，嘗攜黑犬名烏龍，俗謂為藥王。

醫王姓韋，名古字老師，疏勒國人。唐開元中孟夏，人患疾，徧施藥餌，無不痊平。帝敬禮之，時稱藥王。

以上見唐書方技傳，桐陰舊話，列仙傳和本草綱目序。可見在唐宋之間，韋訊道已經是我國的國產藥王了。

佛經裏有一種叫「觀藥王藥上二菩薩經法藏經」裏面有一種叫藥王菩薩本事品，那就是佛教中另有一個藥王的證據。我曾經覓到一張明代二十五圓通像之五（藥王菩薩與藥上菩薩像），現在也把它印出來，作為一個旁證。

佛經裏面還有所謂「耆婆（譯作耆域）」也者，其實就是印度的藥王，各種藥草和食物都得經過他的嘗試。這種情形，卻和我國關於神農氏的記載大致相同。

藥王藥藏菩薩

與神農並稱藥王之韋訊道小傳

常廣雲

神農之為吾國藥王，固已彰彰明甚，但世俗之以韋訊道為藥王，亦已流傳甚久，無法可以推翻，於是遂有「神農，韋訊道，藥王菩薩」三位一體之說。考古今醫史載：「韋訊道，號慈藏，善醫術，常帶黑犬隨行，施藥濟人。唐玄宗重之，擢官不受，當世仰為藥王」。但他籍所載，亦有誤為韋善俊或韋歸藏者，並故神其說，謂「其後黑犬化為黑龍，負以升天」云云，則語近怪誕，不足置信矣。

杭州藥皇殿沿革

金哲明

宋南渡時，商立以皮場廟神像攜至杭州城隍山看江亭，時有病人，偶往求禱，頗覺靈驗，紹定（一二三一年）四年，香火極盛，被燬於火；理宗詔命在故址重建新廟，勅名「惠應廟」。咸淳五年（一二六九年）八月，壽和聖福皇太后賜銀修葺，兩廡繪二十四仙醫，時人指為佐助神農採藥諸先哲，實則所祀為天師，岐伯，伯高，少師，太乙，雷公，伊尹，倉公，華陀，皇甫謐，巢元方，韋慈藏，錢乙，劉完素，李杲，鬼臾區，俞跗，桐君，馬師皇，神應王，扁鵲，張仲景，王叔和，葛洪，孫思邈，王冰，朱肱，張元素，張彥修等，皆上古中古醫藥界先哲，實與神農採藥無關。惠應廟至康熙九年（一六七〇年）又遭火劫，十七年（一六七八年）有李士楨者斥資重修。嘉慶二十一年，又由（一八一六年）藥商重修。道光年間，再加修葺。其後洪楊起義，廟又燬。同治十年（一八七一年）復由杭地藥商協力重建，並改名「藥皇殿」。重建之時，並將先哲二十四人之繪像改塑神像，並加塑天醫皮場兩像。據時人之意，以為神農為第一代藥王，天醫為第二代藥王，皮場為第三代藥王。實皆任意造作，於史無據。廟中二十四神像前，各立木主，上記銜名及所司疾病，皆無廡史根據可言；以致紀念先哲之意，完全消失，反成一般迷信病家所求仙方之所，良堪浩嘆。杭州本為神道設教之根據地，在彼神權時代，藥王廟之成為香火地，亦為天然趨勢。每年四月二十八日（農曆）藥王誕辰之期，凡屬藥業藥商，皆上山進香參拜，並食茯苓糕等物，以為慶祝，尚不失紀念先哲之至意。民國以後，則已多年不再舉行矣。

藥王菩薩之來歷

據「觀藥王藥上二菩薩經」一說，過去久遠刧有佛，稱「琉璃光照如來」，刧名正安穩，國名懸勝旛，在彼佛涅槃之後，於像法中有許多比丘，發心修行，家中有一比丘，名曰「日藏」聰明多智，為諸家說大乘之平等大慧。爾時復有一長者，名「星宿光」，既聆大乘，心生歡喜，即以訶黎果及藥物，供養日藏，比丘，及諸家，因發大菩提心。時有星宿光之弟，名「電光明」者亦跟隨乃兄持諸良藥，供養日藏及諸家，發大誓願，於是大家讚號兄為「藥王」弟為「藥上」即今日之藥王藥上「二菩薩」。後藥王久修梵行，發十二大誓願，救衆生之病源，治無名之痼疾，及諸願已滿，遂於未來世成佛，號「淨眼如來」，又號「藥師琉璃光如來」或「藥師王」又稱「大醫王佛」。（暹邏有玉刻藥王佛像一，褊袒趺坐，手置膝上，掌握丸藥，如僧伽狀。（劉宗周）

食品四種

榮兆宋

下列食物，作為日常點飢，各有治病之效，而無偏頗之弊；歷來極多治驗，特為介紹如下：

㈠百合　時有鄉人携市出售，極易購得。食法先分離每小瓣，再去其包裹每小瓣周圍之薄膜，煨熟後入少許白糖，味殊甘芳。俗以白花百合為治久咳成癆之佳品，其質不必定用白花者。凡肺臟虛弱，時易感冒，或患咳多時，久久不癒；或肺癆已成，時見咳血，以百合為日常食品，較之日服滋膩之品更易奏效也。

㈡山藥　亦有鄉人携市出售，煮熟食之，頗富補益滋養之力。國醫處方，亦常用此：而治下消，即西醫所謂之糖尿病，更有著效。凡小溲飲後即下，多而且濁，即是下消之症，此品不特為國醫治下消之特效藥，以為日常食品，更為相宜。

㈢胡桃　南貨店中有售。功能發血養腦，凡髮少不黑，易於脫落，以之搗爛常服，（或入棗子龍眼白糖等）有奇效。又老年痰飲病者，交冬咳喘不已，以此品搗爛，每日取一二匙開水沖服，有根治痰飲之功。脾胃虛弱，大便時溏者，可去其浮遊於上部之油沫；新感風寒咳嗽陡增者，可入老姜一二片為佳。

㈣苡仁　體素濕盛，舌苔厚潤，或生有濕瘡者，以之煮飲常服，能使蘊濕從小便而漸解。且據近人研究所得，謂其滋養力勝於一切穀類，且能療治肺癆。其有益可知。

介紹

新近出版之「國藥導報」內容十分豐富，有「本草史話」等稿，在此紀念神農誕期，讀之更多興味，出版處李梅路七十六號，函索附郵一角即寄。（編者）

嚴二陵　遷移診所　愛多亞路一〇四號（南京大戲院西對面）電話94518

痧痘兒科　周少愉　北山西路廿九弄六號　電話四〇九六一　門診上午十二時　至四時出診

御醫世傳內科　杜述盦　診所五馬路石路東恆豐里樓上　電話93842　上午　辣斐德路辣斐坊七號　電話75683　下午

外科喉科　張贊臣　寓白克路成都路東首西祥康里七七號

濕溫時病　脚氣專科　姚若琴　廣西路牯嶺路一八四號　電話97571

內科兒科　朱叔屏　長沙路牯嶺路南首　電話九二〇一三　上午門診　下午出診　下午五時起淡水路衣里門診

傷寒男婦幼科　郭兆吾　診所勞勃生路大自鳴鐘東國藥號　電話三八〇〇六

內科　陳存仁　寓新新公司後面慈安里　門診上午八時至十二時　下午四時至五時半

痔漏專家　林墨園　診所英租界大沽路中永慶坊十八號　電話85478　門診上午十時至下午四時

鍼灸　嚴肅容　蔡明　診所靜安寺路別墅八號　電話35131　在平湖同鄉會分診

痧痘兒科　尤學周　三馬路協興坊二樓業公會內　電話九〇五三一　上午門診　下午出診　門診六角　出診二元

傷外科　石筱山　同弟幼山　診所五福里呂宋路廟市場對面　電話84159

內科專家　葉超然　精治傷寒濕熱經種子痧痘驚風　南陽橋華成路慎餘里　電話83885

余鴻孫　診所跑馬廳路七十五號（龍門路東首）門診一至三時　三時後出診　電話96986

痧痘兒科　范再生　門診上午十時起　下午五時後出診　診所五馬路河南路西　電話九四八一七

內科　韓鳳九　仍寓北河南路天后宮橋北四十六號張仲清牙醫局內　電話四六一〇五

外科　顧筱巖　診所福煦路明星大戲院斜對面成都路西首　電話38633

沈六吉　診所白克路派克路同春坊三十一號　電話九二三九三

河南名醫　惲瑞振　午後在廣西路口白克路陸餘慶藥店候診　電話九四四二五

內外科　丁仲英　子濟華　寓靜安寺路德安寺路金城別墅

無錫針灸專家　黨波靜　專治瘋癆腸癰　沙渡路西德坊　電話三〇〇六

內兒科　吳克潛　電話34784

奉賢內科　徐作民　白克路同春坊十一號　電話九一三二一　門診二時至三時

錢江侯　九時至十二時　福熙坊六十號　電話70576　在平湖同鄉會　三時後出診　電話96052

男女婦幼血症虛損　馮善樑　診所法租界白爾部路漁陽里三號

痧痘兒科婦科　周海文　診所法租界柏路吉益里四號　電話八三五七〇

內科　嚴蒼山　寓貝勒路口柏路四百廿號　著有胸膜炎書出售　電話83563

內科　鄒德民　寓法租界南陽橋敏慎坊　上午九時至三時門診　電話84864

雷允上

丸散膏丹參燕飲片

北號北支號　特設接方送藥部

請撥電話：四五二三四　三六七六五

今天為藥王誕辰又值國曆十五日本堂（北號北支號）惠顧循例優待一天

痧藥蟾酥丸　銅瓶臥龍丹　太乙紫金錠

諸葛行軍散　飛龍奪命丹　萬應午時茶

雷氏辟瘟丹　萬應紅靈丹　純陽正氣丸

靈寶如意丹

夏令要藥　防疫必備

▲蘇州總號：閶門內西中市大街　▲上海南號：法大馬路興聖街內

▲上海北號：北河南路天后宮橋北堍　▲上海北支號：靜安寺路斜橋弄口

雷徵明顯之先生編著「丸散飲片全集」特價每册國幣四角

童涵春藥號

▲始創小東門一百四十餘年　▲分設愛多亞路大世界西首　此外別無分店　注意市上假冒

▲採選全球道地藥材精製門市飲片　▲徵集古今驗方虔誠配合丸散膏丹

今天恭祝藥王誕辰男有九扣優待

（採道地藥）（精製良合）（各界信仰）（全球風行）◀秘製▶ 再造人參丸　舒筋活絡　調補氣血　男婦老幼　四季宜服　斷烟進補　恢復神速

端午要藥　道地眞西牛黃

神效脚腫丸

熱天小兒生瘡痱孩嬰端午為毒服之一效更為清解熱平安凉夏女子請即愛護購服

夏令要藥　諸葛臥龍丹　八寶紅靈丹（居家旅行常備無憂）　痧氣蟾酥丸　避疫辟瘟丹（有力富翁多量採購）　諸葛行軍散　太乙紫金錠（施惠貧病功德無量）

清凉敗毒散　鑑定方藥清凉利濕散熱解毒成人小兒均極宜服臟腑清潔精神舒適

外科六神丸

夏令無上飲品（蒸溜滴成各種花露）

金銀花露　玫瑰花露　地骨皮露　鮮藿香露　香青蒿露　鮮佛手露　野薔薇露　白荷花露

敬請比較　究是屬優

市上流行冷飲，滴滴成氣味芬芳，功能消暑解渴，一不慎病菌潛伏，一至秋令痢疾偶生，本堂各種花露用科學蒸溜，散熱祛濕，成人小兒代茶服之最宜，電購即送，容瓶可退還

電話（請撥）八二七二一　八七六〇五　電話購貨　接方送藥　隨接隨送　不取送力

申報交際日曆表

▲六月十五日 星期四

（事項）顧長貴部愛珠結婚　徐肯開邵怡龢結婚　中央儲蓄會三十九期抽籤　吳江同鄉會遷移　韓朱敏先生含韓太夫人花甲公慶　萬國儲蓄會開獎　蔣民藥社兒寶大會開獎　太和堂藥國號開幕　華新有限公司派息　六藝書畫展覽會　精武會開始招收夏季會員　國際乒乓賽

（時間）上午十時起　下午八時

（地點）三馬路惠中旅社　貴州路新新禮廳　天津路新新禮廳　浙江路118弄清和坊35號　成都路新閘路玉佛寺下院　五馬路二二七號　威海衛路　南京路　寧波同鄉會四樓　慈淑大樓四樓　西青年會

▲六月十六日 星期五

（事項）上海時疫醫院時疫施診部開幕　（時間）　（地點）虞洽卿路

▲六月十七日 星期六

（事項）陳宗堃姚翠玉訂婚　文英盃乒乓決賽　美國女公會明美麗女士追悼會　難民協會同鄉組播音彩唱

（時間）下午三時　下午二時

（地點）八仙橋青年會九樓　仙樂舞廳　虞洽卿路慕爾堂　大陸電台

▲六月十八日 星期日

（事項）浦東同鄉會六屆集團結婚　上海聯合集團結婚代辦所十三屆集團結婚　印度銀行乒乓球社成立　亞洲銀行乒乓球會五屆股東會　蘇州同鄉會徵求會員揭曉　何穎奕先生領帖

（時間）下午二時　上午九時

（地點）四川路仁記路一一九號　大通路該行二樓　金科中學　大通路新閘路口　公館馬路鴻運樓禮堂

舊報新抄　六十七年前（六〇）

見瀛寰同治十一年六月份本報

英人議獻火車

英民深感火車之裨益人事，而獨以未行於中國爲恨事。遂捐金購造火車鐵路，呈獻朝廷，以冀上覩見其用之便，制之精，仿行於各處。倡爲此舉者，乃一英公名叟得攔者，及洋布巨商名自恩大兩君也。用銀共六萬金，合之約二十萬兩云。夫既以爲呈獻御覽之物，則其車輛之華美，工作之精巧，概可知矣。聞月前已有此議，旣而英人傳聞津門達京師之途中，有建造火輪鐵路之說，故前議暫停。嗣又悉此信無所據，乃復理前議，現已鳩工購料，輪人輿人，交々奏技，俟其成，必有可觀者。

山東將設製造廠

山東省內現擬設立一製造廠，與上海之砲局相類。昨日廣東已有委員數人來滬，係山左撫憲所傳者，不日前往東省議事舉辦矣。又聞該廠之設，大抵將在燕臺也。

漁婦怪產

杭州清泰門外，有漁戶余某之妻，珠胎將剖，數日前夜間，腹痛欲裂，余某即延接生婆至，須臾，一孩呱呱墮地。穩婆覷之，大呼怪事！因所產之兒，頭有四角，眼無雙睛，鼻尖有口，足趾生距，尤異者，耳大如豬也。衆人見之，無不駭異；且其音甚尖細，啁哳直如鳥鳴。至次日方死云。此事由杭來友人目擊，當不妄也。說者謂余某施網罟于海塘，先後泛浮家，感蛟龍之氣，故有此異也。

明日刊登：舊金山禁華僑入境　曬辦東洋車

THEON NAIL ENAMEL　露虹指甲油　色澤鮮明　愈久愈艷　風行全球　到處有售　總經理 裕東洋行

南京路七五五號　味雅　廣州早午茶點　酒菜　▲菜餚鮮潔▲　▲價廉物美▲　電話 92592 94585　凡到大批廣東美點 零售批發一律歡迎

上海婦科專門醫院　院長 前任上海亞東醫科大學婦科產科教授 顧宗文醫師　院址 法大馬路西新橋電車站南首寧波路口 電話八三三五一五
本院專治月經不調子宮病不妊及胎前產後疑難各症聘女醫師助治婦女花柳濁帶並設產科部及戒煙科穩妥毫無痛苦　門診上午九至十二時下午三至六時診金一元二角詳情載電話簿紅紙插頁廣告

自由農場　A字消毒牛奶　延平路二六〇號　電話三〇四三〇

申報分類廣告

刊例

（一）本欄廣告以單號字廿字爲一行每行規定一行半地位
（二）本欄廣告每天連續刊登行則每月實收刊費國幣十二元如不滿一月概作一月計算
（三）如因字數過多致地位不敷者得另加行數刊費照加
（四）來稿如經審核不合登載者本報得隨時刪去之
（五）指定登期之緊要分類廣告仍照商例每行四角取費

國華老牌煤球　貨色高尚、份量十足　送力不取、定價劃一
總發行所 電話七七七七〇號
打浦橋發行所 電話七一八五二　八仙橋發行所 電話八〇五九八　西門路發行所 電話八一一五八　新閘路發行所 電話三七二二三　西摩路發行所 電話三七七六〇　麥根路發行所 電話三九八六六
叫貨 遠近送到　首創產消合作　忠實服務社會　新增康腦脫路發行所已開幕
本廠始創於民國廿年

日用品 樣樣齊備 件件實用
德大昌五金號 吉祥街九二·九四號
鄧中興五金號 河南路十七號
南市老合泰估衣莊 四馬路石路
新發明 名片日部皮夾 天津路一〇一號
金龍牌熱水瓶 本外埠各百貨商店均有出售
中國國貨公司 南京路中
國道鞋店 新閘路支店二三八 太平橋支店
大同百貨公司 北浙江路先施公司斜對面
兄弟鋼精廠 新世界跑馬廳對面
陳新錦扣廠 同孚路88號
合利行 瓶口封套 北浙江路海寧路
和豐估衣商店 四馬路石路口
香江皮鞋公司 南京路大新公司對面

▲洋酒食物
千歲酒　利洋酒食物號 愛多亞路江西路口 汽水冰飲生利生津公司酒樓均有售

▲煤球柴炭
國華老牌煤球 電話七七七七〇
南洋煤球公司 一廠勞神父路 東京路澳門路口
大慎煤號 愛文義路四六
上海熟煤行 虞洽卿路七一五號
圓圓牌圓形煤球 電話三七五五五

▲調味品
中國天一味母 福州路大樓

▲熱水瓶
立興熱水瓶 長城牌 吉祥街
熱心牌冷熱水瓶 愛文義路
金龍牌熱水瓶 廣東路

▲美容品
杭州孔鳳春 香粉號天津路

華南實業社博士牙膏胡蝶霜 大陸商場五樓
陳思明防蛀牙膏

▲工業用品
王永豐石粉棧 國產水磨石粉 北浙江路龍福里
永泰鉛錫號 皮少耐路文元坊一號

▲旗蓬
文藝旗蓬廠 愛多亞路一二二七號

國磁陶器 粗細名瓷 大小缸甏
協大昌 總店八仙橋小菜場 支店門市部滬西曹家渡五角場 批發處法租界馬浪路六四一號 批發處英租界西藏路

鐘表眼鏡 式樣新穎 貨價公道
亨得利鐘表分行 霞飛路 電話八七三
新光鐘表材料行 南京路中 批發
亨得利鐘表總行 南京路新新公司對面

漂煉染洗 染法精良 整舊如新
老正和茂記染廠 法界鄭家木橋東
凡爾登乾洗商店 霞飛路五一六號
正章洗染商店 福煦路七一四號
海美登 霞飛路洗染公司 靜安寺路

南洋洗染商店 白克路二九五號

照相館 藝術獨到 取價公道
美華照相館 法大馬路六〇一號
何氏攝影社 霞飛路霞飛市場 巴黎戲院東
寶芳照相 二寸快照三角六張 三馬路廣西路口

花鳥
萬國鳥行 霞飛路呂班路口 電話八五五一八

醬園 油鹽醬醋 調味妙品
張鼎新官醬園 海寧路五八六號
萬康宏官醬園 虞洽卿路五九六

中西菜館 喜慶筵席 家庭小餐
會賓樓京菜 四馬路四一九號
大鴻運酒樓 福州路中
同興樓京菜 四馬路中
常熟山景園 四馬路廣西路口
常州大發茶菜社 雲南路
常熟大三星菜館 四馬路雲南路口
泰豐酒樓 四馬路中四三一號

▲粵菜
冠生園飲食部 南京路虹廟對面
陶園酒家 南京路先施公司對面
杏花樓 福州路三四三號
新新酒樓 貴州路
新雅粵菜館 南京路七一九號

▲西菜
大西洋歐美菜社 福州路七一〇號
新利查 廣西路一六四號
福來 猶太加厘雞飯店 廣西路一五五號

▲酒店 廚房 點心
萬利廚房 北山西路德安里弄八一號
喬家柵 永茂昌擂沙圓 西門路
青春餐室 崑山鴨麵 山西路一八六號
王裕和紹酒棧 南京路五四七號

舞廳 富麗堂皇 娛樂勝地
仙樂舞宮 靜安寺路四四四號
偉達飯店舞廳 霞飛路九九三號
麗都舞廳 麥特赫司脫路三〇六號
大新舞廳 虞洽卿路
中央舞廳 廣東路中央大旅社內

▲舞校
新時代舞校 愛多亞路均樂邨七號

綢緞呢絨 上品衣料 時式花樣
源祥呢絨號（零剪批發） 寧波路353
明華綢緞商店 南京路石路西
永泰綢記綢緞莊 天津路富康西里四號
天綸綢緞百貨 南京路拋球場西
老九章公記綢緞局 南京路
老介福綢緞局 南京路河南路口

禮服出租 式樣美觀 省事省費
鴻翔時裝公司 總店靜安寺路 支店南京路
亨利洋服公司 靜安寺路一七六號
嘉禾服裝商店 南京路四九三號

▲西服
裕昌祥西服專家 南京路

各科醫院 服務社會 造福人羣

▲內外科
仁德醫院 龔石松醫師 海寧路
林安初 父子診所 五馬路
林郁青
晉隆醫院 電話九三〇〇八 李梅路七八號
普慶醫院 內外 花柳 科 五馬路七三〇號 東方飯店對過
上海南洋醫院 霞飛路尚賢堂

▲專科
光華眼科醫院 總院環龍路 分院霞飛路
上海戒煙醫院 戈登路新閘路北
眼科 倪淑鍾醫師 戈登路昌平路新餘邨
胃腸專科 宋大仁 靜安寺路愚園路新華園
陸南山 眼科 天津路河南路鴻仁里

▲產科
中德醫院 福煦路四五七號
惠生產科醫院 愛文義路
克美產科醫院 愛文義路赫德
生生醫院（張紹衡） 赫拔賽路五九號

▲兒科
葉廷玉 小沙渡路馬白路合利坊廿號
偉光醫院 霞飛路呂班路口 四明里
惠康小兒專科 愛多亞路貝勒路口
陳讃兒科診所 霞飛路一四一號

▲齒科
中央兒童齒科院 福州路五洲大樓
林鑑賢牙醫師 四馬路五洲藥房三樓
吳聲遠 齒科診所 拋球場西首天綸大樓
郎毅安牙醫師 霞飛路和合坊三號
萬國牙科醫院 大陸商場五一三號

▲花柳科
屠企華醫師 派克路一〇七弄二號
春在醫院 法租界寧波路六十六號洋房
永川醫院 麥高包祿路一六二號
父子醫院 法租界寧波路六四號

▲療養院
汪企張療養院 海格路五四一號
天上海療養院 辣斐德路
上海兒科療養院 辣斐德路
陳讃兒科療養院 甘世東路甘邨三號
惠旅養病院 愛文義路A180號

名著 約房 貨真價實 日夜配方
雲南日月藥房 南京路望平街口
雲南白藥 白仙丹 公司藥房均售
大陸藥房 廣東路河南路口
華洋大藥房 二馬路大新街口
華美藥房 福州路三五六號
愛華製藥社 山東路二三二號
濟華堂藥房 雲南路六馬路口
唐拾義藥廠 愛多亞路廣西路口 瘧疾丸 疳積散
唐拾義藥廠 久咳丸 哮喘丸
太和藥房 福州路三〇五號
五洲藥房 福州路河南路角
天一行 總經理 一粒江西路興業大樓
中英大藥房 霞飛路支店

專家 國醫 扶危濟世 病家福音
兒科推拿 陳秀瀛 大沽路寶慶里十六號
王本仁 派克路愛文義路黃明德國藥號
針灸專家 陸瘦燕 八仙橋菜場西福德里
內科 張慕岐 白克路資德里七號
王慎軒女科 靜安寺路靜安別墅

道地 國藥 便利病家 接方送藥
童涵春 愛多亞路四九三號
博濟局 白克路三六弄
葉天德堂 愛文義路派克路西
葉樹德堂 敏體尼蔭路青年會對面
蔡存德 河南路寧波路口
九芝堂 大新街
天吉堂
北平
余天成
北平宏仁堂 南京路北
同春堂 南京路
朋壽堂 八仙橋小菜場口
康德堂 馬浪路西門路口南
郁良心堂 西門路一七〇號
香山堂 敏體尼蔭路二八〇號
雷允上 北河南路
蔡同德 南京路拋球場
濟生堂總號 馬浪路二七五號
趙南石 藥局 貴州路
胡慶餘堂雪記 北京路浙江路東
老姜衍澤號 敏體尼蔭路敏村十五號
洗種福堂 山東路六八號
泰山堂 法大馬路東新橋街口
老姜衍澤發記 二馬路石路
徐重道 愛文義路泥城橋西
嚴大德堂 錦製腳腫丸 北浙江路新衛門電車站下雜民所對面 一六〇號門牌
童延春 泥城橋
廣生堂國藥號 八仙橋小菜場西

▲藥行
萬利藥行 河南路三六七號拋球場南
大茂藥行 附設飲片部 華格臬路
上海一大藥行 河南路救火會對面

馳名 參燕行 延年益壽 食補妙品
大同行 寶大參號 南京路日昇樓東首 電話九四五六一
元昌參號 霞飛路三〇號貝勒路口

新式 旅館 房間雅潔 招待週到
中國飯店 貴州路寧波路角
南京飯店 南京路山西路
滄洲飯店 靜安寺路一一二五號
一品香大旅社 虞洽卿路
大陸旅社 貝勒路蒲柏路
大上海飯店 天津路
大中華飯店 虞洽卿路二百號
大陸飯店 虞洽卿路六九號
中央大旅社 廣東路湖北路口
中南飯店 愛多亞路五六四號

銀號 周轉金融 利便工商
萬國儲蓄會 愛多亞路七號
五源銀號 證券大樓四〇二號
永泰和記銀號 四川路五〇一號
成業銀號 九江路大陸大樓

西書 各科圖書 售價奇廉
滬西書店 愚園路一二二七號
東亞書社 南京路四川路中央弄一〇四號
龍門聯合書局 河南路二一〇號
中國圖書服務社 福州路二八一號

▲文具書籍紙張
長城書局 寧波路四十七號
上海中文打字社 代打文件 靜安寺路749
新科學 月刊 祈齊路一九七號三號
益記興紙號 麥家圈一二七號
啓新書局 河南路二〇一號

印刷製版 印製精美 交貨迅速
美麗凹凸彩印廠 霞飛路
華豐印刷鑄字所 浙江路
元益印刷公司 四馬路三九九號

名家 星相
大不同命相 二馬路近跑馬廳
江夢花命課館 愛多亞路均樂邨20號
姚銘山課命家 南京路大公企業公司
揚州呂紫文 天津路開泰棧四七號

國產 桐油 品質精良 全球聞名
永大生洪秀樣油廠 金玉里同興公內
萬昌和洪秀樣油廠 河南路六九號

日曆團扇 美術雅觀 交貨迅速
民生扇廠 法大馬路
寰球畫片公司 四馬路
精製廣告團扇，日曆 經售彩色扇面
華新團扇廠 海寧路九七弄三八號
華新日曆廠 電話四〇四二三 專製廣告日曆團扇批發
生生美術公司 勞合路
生生團扇 日曆 橡皮五彩印刷

首飾買賣 鑽翠珠寶 金銀飾品
乾昌祥珠鑽號 三馬路
德康祥珠鑽號 三馬路石路口
仁昌祥鑽號 三馬路石路口四六號
霞飛首飾原當公司 霞飛路
永昌首飾商店 福煦路同孚路角
寶昌首飾商店 同孚路三〇八號
老寶盛金店 法租界太平橋

機製磚瓦 標準尺寸 存貨充足
大中磚瓦公司 牛莊路
太昌承磚灰行 牛莊路弄四號
合衆水泥花磚廠 姚主教路一七九弄內 電話七七〇一八
地球牌火磚坩堝 勞合生路
信大合記磚瓦公司 愛多亞路春耕里卅六號
祥記磚灰行 文監師路七一一號
振蘇磚瓦公司 靜安寺路

電 馬達軸領 電機專家
福昌電器行 雷米路二一九號
洋洋無線電行 石路鄭家木橋口

車行 自由包車
同昌車行 南京路雲南路口
潤大車行 愛多亞路廣西路口
得利車行 靜安寺路一六九五號

汽車出租 穩快舒適 隨叫隨到
雲飛汽車 電話三〇一八九
泰來汽車 電話七〇〇五〇

殯儀館 經濟便利 喪家無憂
大華殯儀館
大衆殯儀館 膠州路
萬安殯儀館 憶定盤路
上海殯儀館 徐家匯路楓林橋東
世界殯儀館 康腦脫路
公平殯殮館 凱旋路
白宮殯儀館 靜安寺路大西路
中央殯儀館 戈登路馬白路卅四號
中華殯儀館 小沙渡路海防路口
保安殯殮館 經濟 昌平路底膠州公園西
樂園殯儀館 大西路
國泰寄柩所 山西路中和大樓
靈安寄柩所 新閘路八三五號

壽衣器 飾終用品 一應俱全
南市公鑫壽器棧 福州路七四四號
康利壽衣部 黃金大戲院南首
陀羅尼經被 愚園路一三一號佛學書局
新德茂壽衣號 山東路二九四號
中國壽衣器公司 新閘路八三九號

申報船期表

今日到埠者

杜斯白 神戶 亨寶
芝巴德 爪哇 渣華
永生 汕港 怡和
盛京 津煙青 太古

定期到埠者

歐洲郵船
▲倫敦 廣東 廿五日 大英
▲利物浦 法脫羅克勒 六月廿二日 藍煙囪
▲馬賽 六月廿七日 法郵
▲熱拿亞 鎮都沙 六月廿七日 意郵
▲威尼斯 康悌卑安克麥蘭 意郵
▲白利門 康梯羅索 七月九日 北德
▲香港 格拉新拿 七月十四日
小呂宋 俄國皇后 六月廿五日 昌興
▲爪哇 柯立芝總統 七月卅一日 美國
▲太平洋郵船 芝沙丹尼 廿四日 渣華
芝沙力 七月十八日

今日出口者

怡生 十六日 青島威海衛天津 怡和
湖南 十八日 汕頭 太古
德生 十九日 怡和
春生 十九日 新港 太古
順天 廿一日 煙台 太古
牛莊 廿一日 太古

定期出口者

歐洲郵船
▲倫敦 賴浦拉 二十日 港星哥蘇馬 大英
▲利物浦 沙不登 廿四日 港星哥蘇 藍煙囪
▲馬賽 阿島斯 二十日 港西星哥蘇 法郵
▲白利門 格拉新拿 七月廿五日 港星哥熱 北德
▲威尼斯 康梯羅索 七月十二日 港星威 意郵
▲熱拿亞 康悌卑安克麥蘭 六月廿九日 意郵
爪哇郵船
▲泗水

十字路口　遇見紅燈　切勿前進　安全運動委員會敬告

等候電車須在人行道上或站台上！路上危險，當心肇禍！　上海法租界警務處

申報分類廣告

徵求

徵求良友圖書公司出版

[藝術三家言]一冊如有上項書籍出讓願給現款三元送至四川路企業大樓二〇五號立泰銀號收

聘請

南園酒家招考女侍應生啟事

本酒家近日重新裝修今已竣工茲擬添聘女侍應生服務辦法如下(一)十八歲至廿二歲品行端正體魄健美者(二)高小以上畢業文字通順者(三)國語上海話亦可粵語者(四)曾服務於旅店酒家茶室者(五)定本月十五十六兩日每日下午二時至三時面試(六)來店應考者請填明履歷地址

僱用

學生一人十八歲左右高小或初中程度能自由車者備舖保月薪二元供膳宿工友一人十八歲以上保貼耐勞備舖保月薪三元成績佳者酌加工資每日上午十時至下午三時至法租界薛華立路大成里四十二號接洽

聘請職員

某行擬聘職員年齡廿四歲以內為限須曾受教育並精通英文書法端正有意者請親筆英文函投本報信箱第二百廿八號

聘教師

男女生三人補習高中國英算教師二小時教一二課或全課均可自薦有經驗者請投函履歷地點近永安公司最低酬金寄二馬路

招請　男司機員　女賣票員

某公司招請男司機員凡曾開過卡車而富有經驗及殷實保者請於本月十七日上午九時至下午三時親至本公司報名女賣票員須具初中程度者為合格請於本月十六日（星期五）上午九時至下午三時親至黃浦灘路二十四號中國銀行二樓二十九號金剛公司報名定期考試

招請女職員

某公司招請女售貨員數位學歷高小以上品行端正口齒伶俐健康耐勞具有妥保者為合格月薪自六元至廿元供膳宿應徵者可投函本館三樓傳達室轉

招請推銷

茲聘請男女推銷員廿位外埠多年信用久著音樂廠推銷員速效推銷員八至十時請到金從豐各路街坊東首隆智里七四號接洽電話三九七四一徐

飲食

生生牧場

"A" Grade Milk

牛乳

長期飲付保證金

優待七折

電話二〇九九〇

白塔油

請我們試用的

首先宋桂記

地址北泥城橋福星里四十八號　電話九〇八

六大菜　八大菜　二大點心

營業

醬園糟坊公鑒

本廠聘請化學技師精製各種豆鮮醬油新法釀造……

重價收買書畫碑帖古玩

接洽處北四川路斐德路口……

機製派司套　大帮批發　備有現貨

天津元一銀號

免費匯款　代客効勞

不論電匯信匯數目大小不拘

地址　天津法租界　上海英租界寧波路

採辦雲紗（者）注意

茲運到新貨廣東雲紗千餘疋已批發大路地址……

出售

小警犬出售

茲有（Alsatian）小警犬數頭價廉出售請於上午駕臨西摩路四七弄十二號房子內第卅四號宅接洽可也

汽車出讓

茲有一九三八年八新福特一輛車身新漆電池車胎好願以法幣七百元出讓……

上海搬場公司加價聲明

首創　第一

自六月十六日起增加車租如下

搬場車　每小時五元

團體車　每小時六元

運柩車　每次十元起

戈登路一二三號　電話二〇〇〇〇

專租小說

名著數千種每月四角全年二元郵費在外二期目錄備索 地址新聞路戈登路口繼千書局 電話三五四三四

印刷機器出售

茲有全張橡皮印刷機兩部，全張切紙機一部，全張米勒機橡皮印刷機一部全張雙線機一部，大號落鉛皮機一部，又三號一部，大號磨鉛皮機一部，又二號一部，三號落石機二部，並附有馬達及鐵閘等，全部鉛售或零售均可如有合意者請逕向大通路五二三號昌明機器廠接洽，如有意購買者請來面看可也　電話三三一九八號

房地產

‖房地產分售‖

滬上人口集中房屋需要本行素以服務社會為宗旨特將房地產分區出售以供各界需要既可解決居住問題又可購置穩固產業茲述要點如下：

一	地點有蒲石路海格路等處均屬法公董局指定之最優等住宅區
二	交通便利各處均有電車公共汽車直達
三	環境清靜整潔合住家之用
四	基地分塊自一畝起至數畝以上任意選擇
五	房地價目自二萬餘元起至十數萬元
六	建築有立體式西班牙式及英國式各種花園洋房或僅購基地後委託本行代為設計建造

如有意者請來行面洽各種章則備索

浙江興業銀行上海總行信託部啓

北京路二三〇號　電話一五六六六

名頂

▲第一特區

新屋召頂　茲有新造洋式平房四間連同衛生設備全新租金低廉如欲頂者請至二〇六膠州路中光紀念洽

▲第二特區

新屋召頂　法租界恩濟世路一百十號市房内部裝修齊全廉價出讓要者請至該處接洽

名租

▲第一特區

空地出租　空地五畝坐落哥倫比亞路徐家路口地點適宜合為工廠貨棧之用有意者請電話九五二三二接洽

保管箱出租　新屋定預　美國貨質堅固定價低廉並有新屋預定顧客請電話九二二〇五接洽

空地召租　茲有空地約四分七分各一方坐落滬西中山路……

店面招租　茲有河南路店面大樓四間招租

▲第二特區

餘屋分租　茲有新造房屋交通便利內有電燈自來水……電話三四一九〇

廠房招租　茲有八大間坐落滬西中段界……

招生

靜安太極拳社

至七時半學費每月六元三元　報名處靜安商場辦事處

新屋召租

（交通）（建築）（式樣）（完工）（租價）

地點適中路公共汽車直達　欲租者從速定期接洽處白克路一九八三號

醫藥

一服見效　胃氣散

經銷處　申報館廣告處

上海瘋人院

專治：神經刺激　精神錯亂　憂鬱驚悸　神經衰弱　猪羊癲瘋　痰迷偏心　失眠等症

住院安全　治療神速　函索專章　附郵五分

院址　愛文義路卡德路西　中國瘋病醫院總院內　電話三六八〇三

內外痔

立刻止痛　一服斷根　萬試萬靈

心肝胃氣痛

肝胃氣痛丸　首創發行　當時止痛　一瓶斷根

同仁醫藥所

拍賣

魯意師摩洋行

禮拜四拍賣雜貨

麻膠布　皮帶白鋼絲　小鐵道　地軸　硬鉛　麵粉　大批五金雜貨

星期五拍賣

衣服　紅木傢俱　器具　水汀　太陽燈

星期六拍賣

瑞和洋行　禮拜五拍賣

紫檀及紅木古董櫥　雲石圓屏及掛屏乾隆　淡黃楊紅木　銀箱　白相船　紅木

聲明

寶芳照相館退保聲明

胡積安為與吳純香（即胡民芳）兩願離婚緊要聲明

各界公鑒

唐瑛代表律師吳立峯拆股聲明

緊要聲明

江蘇上海第一特區地方法院第四九九〇號公告（聲請執管陸仲甫遺產）

江蘇上海第二特區地方法院公告

江蘇上海第二特區地方法院公示催告（第三八五號）

[illegible]

推受盤

推受盤聲明

推受股聲明

受盤聲明

遺失

遺失存摺聲明作廢

遺失存摺聲明

遺失聲明

遺失存摺聲明

遺失聲明　源豐隆啓

遺失存單

遺失聲明

遺失股票聲明

遺失田單聲明

圖章

遺失聲明

遺失圖章聲明

被竊圖章聲明作廢

遺失印鑑聲明

遺失圖章

遺失圖章聲明

遺失支票聲明

遺失提單聲明作廢

[illegible]

大光明
今天起獻映（日）二時半　五時半　（夜）九時
二十世紀福斯公司雄視一切的二百萬金貢獻
泰羅鮑華　南施凱蘭　亨利方達
數千餘人會演　美麗五彩　勇武香艷　歷史巨片
火速購票

情節可歌可泣　演出如火如荼
JESSE JAMES
蕩寇志
全部鮮艷五彩　金亨利氏導演

南京
今明天隆重獻映（日）二時半　五時半　（夜）九時
觀衆要求特准再映兩天　六個月內不再公演
露薏蕾納

好片　翠堤春曉　畢竟不凡
注意座價　日一元二角　一元六角　夜一元六角　二元二角　二元六角
後天獻映：幽默凄感無上傑構
天涯淪落
華雷斯皮萊・米蓋羅納會銜作

大上海
今天獻映（日）二時半　五時半　（夜）九時
壓迫是可恥的‥戀愛是神聖的
法蘭西新尤物銀幕上發現
柯玲　柳夏

女性過剩　男子缺額
PRISON WITHOUT BARS
加映　同時　五彩卡通
人之初
各式各樣罪惡女人的大本營！
虎口殲魔

國泰
今天起獻映（日）三時　五時半　（夜）九時
世界一致論揚　約翰巴里摩亞　個性表演之精作
風流偉人
不負責的父親　難成就的公民
熱冷為事嘻怒皆章
諷嘲底？笑罵文！
豈可不看

加映國防軍事秘密珍貴片……『時代的進展』集
特許攝製　首次公開
馬奇諾防線
瑪格蘭林娜，安秀麗丹領銜　都會三女性

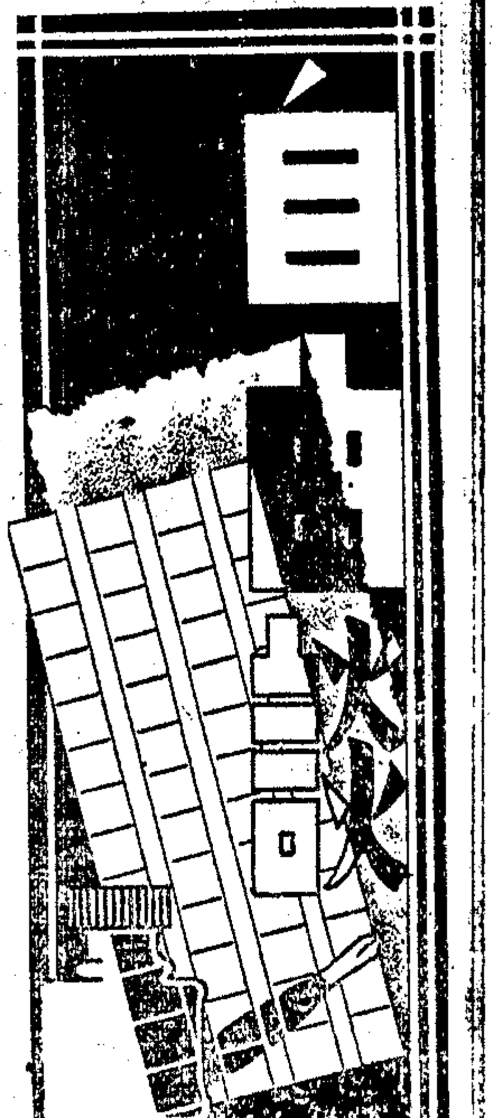
映期　一　今天日夜開映　座價

麗都　貴州路二三九號　電話九四一一〇
祇有今天　二時半　五時半　九時
喬埃勃郎　闊嘴明星空前傑作
笑料若珠！有趣到妙！
科學力士
"Gladiator"
能舉鼎，勇敵萬夫，遇女人，馬上硬化
星期五至六　鐵腕肅奸記
星期日至二　模特兒　巴黎遊
星期三至四　牢獄天堂

巴黎　渡飛路五五〇號　電話八二五〇五
祇有今天　二時半　五時　七時　九時一刻
比霧夜飛屍案緊張
希安兒約霍　漱琪　華翰
合演第一流偵探片
摩洛哥間諜案
飛機爆炸險成肉搏　猛獸出柙幾將餵吻
"Bulldog D. In Africa"
新婚之夜死裏逃生
綠林紅騎
海角游魂
星期三映袖裏乾坤　星期四映泰山出險

光陸　博物院路一四二號　電話一七一〇〇
祇有今天　二時半　五時半　九時一刻
洛麗泰楊
喜怒無常！啼笑皆非！
風流千金
Love in News
低首下心，使男子小施手腕！揚眉吐氣，為女性大弄玄虛！
柔腸九迴
三姝淚
摩洛哥間諜案

金門　福煦路西藏路口　電話七四四五六
祇有今天　二時半　五時半　九時二刻
布雷司登福斯德領銜作
新奇緊張滑稽巨片
含笑入監，牢苑如登天堂
牢獄天堂
Up The River
三餐酒飯，飽一覺到天光
活祭
樂府滄桑
雷夢娜



所望於副刊讀者的

尚卿

這並不是我賣關子，也不是我故作其辭：假使說，對於一個副刊，投稿者的重要勝於編者是對的，那末讀者的重要勝於投稿者，尤其是對的。理由很簡單，編者是分配者，投稿者是供給者，而讀者則是需要者。按之一般通則，需要可以決定一切，所以讀者也可以左右編者和投稿者。此外，讀者佔絕對多數，讀者是大衆，編者和投稿者尤非服從不可。

既然讀者對於一個副刊，是操着無上的權威的，所以我格外要對他們發出我的希望來。

有許多讀者，尤其是年輕的學生，以為編者和投稿者，總是有大才的人，他們的文章，總是好的，他們的意見，總是對的，因此有時看到了實在莫名其妙或違反心意的作品，也就含胡過去，不敢顧問。這是不對的，應該認清編者與投稿者，決非十全十美的才子，總也有不到之處的，所以我希望這樣的讀者勿自卑。

但是有許多讀者，雖然年長的為多，年輕的也未嘗沒有，卻與前者適得其反，以為編者總是糊塗蟲，投稿者總是庸人，對於他們的副刊，連正眼都不肯瞅一下，大約要編者向他們請教，別的投稿者虛左以待，方才會合他們的意。這也是不對的，究竟一個副刊的成立，必然有牠所以存立的理由，決不能對於牠的編者和投稿者，就此一概抹殺，所以我希望這樣的讀者勿自傲。

勿自卑勿自傲的讀者是正當的讀者，我希望他們對於一個副刊，換言之，對於該副刊的編者或投稿者，如果有什麼意見，儘可發表出來，方式是寫信給編者，或者自為投稿者，寫成文章投去。這樣，編者和其他投稿者，固然會因你的意見而有所得益，便是一切讀者，連你自己在內，也就會受到你的優良影響了。

你這樣發表意見時，自然知道你應該說出你所不贊成的，和你所希望的種種事項；自然更知道你應該勿畏縮，勿過激，而平心靜氣，侃侃而談的。這是你應取的態度，你知道，我也不必多說。可是當你用這樣態度來發表意見，尤其寫信給編者的時候，我希望你會有下列的兩種決心：

服善。如果你發表自己錯誤時，你肯取消你的意見，一定不會強詞奪理，或者惱羞成怒，引起人我雙方無益而有損的麻煩。因為副刊既是大衆的，大衆決不會容你逞私。

去惡。反之，如果你發見自己並不錯誤時，我卻願你堅持下去，一再申說，來達到你的目的，或者至少使你所注意的這副刊，修正到略可滿足的地步。因為副刊既是大衆的，大衆自會擁護你的正當的主張。

當然我知道，所難的是你不知道自己的意見是否錯誤，因此，我就是希望你在你沒有十分把握，充份了解一個問題時，就暫時不要發表意見。等到有了真知灼見時，你才實行你的態度與決心。

總之，我希望每一個副刊的讀者，就以你所看的副刊為你自己的所有物，而設想你就是編者，就是投稿者。你須愛護牠：牠好，你要發揮光大牠；牠不好，你要矯正牠，幫助牠。每一個正當的副刊，總是願意聽到讀者的意見的，希望你會盡讀者之責，與牠滿意。

不錯，副刊可以誘導讀者；然而尤其不錯，讀者可以促進副刊。必須讀者與副刊合作，就是與編者和投稿者合作，副刊和讀者才會雙方並得其利。

你們想想看：那一個副刊應該與以發揮光大的？那一個副刊應該與以矯正或幫助的？我希望你們想到了就實行！

獻旗

—戰地追記—

聖旦

從麻城折回宋埠，天正下着傾盆大雨，一輛供運輸用的敞車，在泥濘飛濺的黑夜中奔馳，跟呷醉了老酒的人一樣，那麼一歪一斜地。我們沒有帶雨具，只好蜷伏一起，把骯髒的油布遮蔽着。可是雨卻越下越大，彷彿瀑布傾瀉，江河倒流，弄得滿身淋漓，跟落湯雞相同了。不過想到濠塹裏面的英勇鬥士，有時下起雨來，儘管水沒過膝頭，他們還是精神抖擻，保持着原來的姿態；所以我們對於暴風雨的來襲，不單處之泰然，更要感謝天公的好意，給我們洗去了征塵。

卡車駛進了樹木森森的兵站部，陳參議已經備下晚飯；待飯畢就寢時，我將鄉村訪問作為話題，對他述說一遍。兵站部的鄉主任，在北伐時期，也担任過軍事運輸，據他說政治工作做得最特色的，要讓還八路軍，其次就推廣西，麻城有這樣的成績，當然可以滿意的。「打流動戰，沒有老百姓合作，那是絕對不成的！」他堅決地說。

陳參議挺健談，一口的崇明官話，跟曹聚仁兄的浦江官話，有「異曲同工」之妙；在彌天烽火中得與風雨聯牀，的確意想不到。

「田家鎮沒有問題，武漢是不會動搖的。」

「即使有問題，也決不放棄武漢！」

這樣結束了當夜的談話。所以說武漢的撤軍，關係在於廣州，要不然，三鎮是不致遽

路的。翌晨，我們準備舒齊，決往潢川一行；這時平漢線南段戰事，已展開極激烈的一幕，甚至謠傳信陽即將放棄。「他們果然踏進了大別山脈，就無異是踏泥淖，除了淪為異域之鬼，便休想生還了。」鄭主任說，快意的微笑，掠過他的圓臉。但我們正要告別宋埠，兵站部接到潢川來電，知道李宗仁將軍不日來鄂，而武漢文化界到此勞軍的消息，也同時證實，這真是意外的喜訊。除去我與老姚之外，其餘七人，全是皖省民衆代表，任務為獻旗致敬，事畢仍須回皖，所以一路同行。

僅僅隔了兩個鐘頭，李將軍已從前方回來，英姿颯爽，丰神奕奕，一點兒沒有倦容。他稍微休息一下，便接見獻旗諸代表，那麼雍容和藹的態度，不由不使人肅然景仰。

「啊啊！太辛苦了！」李將軍首先發言，笑容可掬地。

「理應恭詣前方奉獻的，請司令長官原諒！」

吳小姐代表全體表示歉意，在莊嚴肅穆的禮節中，捧陳了紅綢的旗幟。接着，她又將皖省民衆擁護的熱情，用簡單明快的語句陳述，這才告辭了出來。「偉大的民族抗爭領導者！」吳小姐誠服地崇讚着。

瘋狂的旋律（木刻）　天基

印象的旅遊

黎錦明

一

跟那些有偏僻性的人一樣，我喜歡荒野，有原始性的山林。海也是我所酷愛的，如果在平靜的沙灘，風收浪歛，可是我也效過新派名詩人士那麼的遊興，如在萬岩山巔，西湖，卻不能到什

可餘的印象。為着有都市社會的襯陪，這些地方的遊行每每那麼公式化，少帶一個鍋子就要領略一種「不安」，和上廣東茶樓，坐在五分七分聽似的。提起筆，給這些地方寫遊記，山必得「拔勁」，雲必得「渾厚」，流泉必得「淙淙」，沒有這種格調，遊記便缺少逸致了。

可是，戴上左拉的眼鏡來看名勝風景，卻是有意糟蹋左拉這名字。原來遊記本來是個淺薄稱呼，以小說當遊記寫，以遊記當小說寫，都是多事。

二

一九三八年四月，我第一次作南嶽的巡行，同遊者祇有廣東籍的彭其興，其振兩兄弟。

跟外省人一道，為了兩起間言語觀感的不同，較之本地人要感覺新異些。他們的故鄉在陸豐，由廣州的住址流浪到這來，一半為的避炸彈，一半為尋訪朋友，形貌上，看來帶點倖運，但內心卻蘊有不盡的慘寂。

打衡山縣城循到南嶽鎮，這二十分鐘汽車行程，彼此間都嗡嗡的，有若預備到人家去弔喪的派頭。路兩側的風景是單調的——山嶺，山嶺，山嶺，不過蓋着春來的柔綠，叫初學水彩的在紙上多費些黃綠色料罷了。座衆中，有傷兵，難民，居家的紳士，小商，老農和呆着馬臉的縣署辦事人員等。

南嶽鎮不算小，北平的海甸，上海的江灣鎮大約可比擬了。有公園，在偏東，還在開闢，劉膺古題署的石牌坊已生長六七年了；朝南，有像闊人別墅的嶽雲學校；鎮市近廟的有民衆運動場，藍底白字的標語，陡然叫過路行人增加一種精神上的興奮。我們由汽車站轉到市街，默默地意識着街兩旁的店家，踏着不整齊，跟着石版的高低起伏的步子，半响才招到一間換了新招牌的飯館。

老闆是個湘潭人，他向我們報着菜名，跟三家村的學童背千字文一樣。

隨意點了三種菜，我們將南嶽的地圖張開，一羣參謀似的，討論着怎樣前進。湘潭老闆把茶帶了上來，順便告訴我們說，「遊一天是不發的。遊一天，祇算跑路。遊兩天，輪到看山。遊三天，就能看廟。五天六天，做詩也行，甚甚也殺七八成菜子園啦。看先生們怎麼辦。轎子我們這裏可以代雇。」

湘潭「漂」很有些描寫工夫的。我們不能不由他的經驗決定遊期的久暫。

湘潭老闆見兩彭是外省人，便對他們說：

「自從何老闆（指何鍵）經管了幾年以後，到現在，南嶽真值得一遊啦。坐轎，有一定的價，住廟子，大大小小一元錢一天，都一定的價。起初是一里十餘折，十步八九休，現在不同多啦，馬路上真可以賽球。起初，南嶽一山不生一毛，有土的地方也不留一樹，現在，有什麼種植會大事經營啦。起初，廟子東歪西折，不漏雨就透風，大和尚敲詐，小和尚偷摸，現在廟子全給整理，和尚們也是大家派頭啦。起初，斷黑就要裹腳，不是看見老虎，就碰着強盜，現在，天天有警兵巡邏，連叫化子也趕跑啦！……」

這樣訴下去，使我們真感覺南嶽的不凡了。我們增加了不少的興趣。

三

南嶽原來就以童禿著名的，磽确的高落太多，除開谷底蒼翠，孤松筆立，於巖罅中外，草都是稀少的；新揷的柚苗，也都萎頓不長。有林木，花草，流泉的地方，大都有了闊人和僧道屬主，好像僅有的幾隻鳥雀也大家閨秀般的，縷絲潭壑，嚴湖的流水，沿着馬路的巖腳直瀉，溯着來頭一望，真不知源自何處，匯到何處。無怪山洪暴發，祇好讓它在田野泛濫，連水牛也給淹死。有些工程，顯然是異常拙劣。我發現一座溝通東西兩崖的大橋，說也奇怪，他們把它築成一埭牆一樣，不開洞。水從那裏流過呢？祇好毀磚裂石，把化了整萬元的工程摧折，以至連兩旁的路也冲倒。這是怎樣的拙劣！

這一帶沒有別種建築，廣東人不懂這情形有什麼好處。我無聊賴的吹噓了些說：

「歷史上，這山是大大著名的。據傳說，大禹治水，到過這裏。離開這裏二十多里有個叫廣濟寺的庵子，旁邊有個禹王城，就是給他留下紀念的地方。這是有史以前的把戲，後來遊山留芳的，漢，唐，宋，明，都有，還大概很靠得住。我們再走六七里，到了半山亭，就可找到李泌的隱居地方。」

廣東人對於歷史很不感興味。他們多半是從古老環境中推移到嶺南一帶的，習俗所歸，祇懂得一個地方有沒有生產，有沒有實利。

（未完）

純文藝月刊
南風
—林徽音編輯—
第二期今日出版
金石木的芬氣　狄秋前
散文三篇　羅森
春來春去　王玉
憶錢江大橋　佐刁
他們攜帶着恐怖　邵洵美
雨下　章毅
藍色的故事　楊彥岐
褪色的舊夢　鄭嬰
契訶夫的情書　吳瑛
口供　俊伯
春米　錢君匋
星洲道上　李南
夏夜瑣憶　周樂山
成熟的幼稚病　林徽音
定價：每期二角　每年二元（郵費照加）　各書店各報攤均有代售

愛之泉源（三）
桑
[illegible]
郵箱一二二七號

譯報周刊
二卷九期今日出版
要目
短評　我們在奮鬥中……編者
由賀龍負傷說起……郭方
銅元枯竭……張矢
英美合作與遠東……主瑕
上海外匯市場的變及其意義……石西民
今日的江南游擊區……
你要離開上海麼？……王儀
你欲往陝北求學者
社址愛多亞路一一七號　電話八五八七五

文摘啓事
本刊因環境惡劣被迫停刊自第三期起暫與諸讀者別一侯復刊有期再行通告此啓再本刊自停刊日起一切用本刊或本刊負責人名義在外之文件均告作廢
文摘叢書之一
我們的奮鬥
出版了！每冊一角
文摘出版社發行　五洲書報經售　各書店報攤均售

滬光　冷氣開放　保證舒適
愛多亞路麥特赫司脫路口　電話八四〇五六號
第一流戲院　第一流巨片
祇有今天四場明天兩場
二時・四時半・七時・九時一刻
（下樓）一律五角　（樓上）七角　一元（捐在內）
蘇聯農村建設歌唱鉅片
農夫曲
遠東首次獻映

今日仍送歌譜　加映中文說明字幕
生活集體化　工作軍隊化　耕種機械化
明晚九時獻映　雲裳仙子　請即購票

金城大戲院
北京路貴州路口　電話九〇一一四
今天開映（日）二時半　五時半　（夜）九時
冷氣開放　涼爽舒適
國華影業公司最新型偵探巨片
共演　嚴工上　周璇　嚴月閑　舒適　白雲　龔稼農　白燕　嚴月冷　傑作
夜明珠
最後五場
明九時獻映　李三娘　周璇　舒適主演　國華巨片

新光大戲院
寧波路廣西路口　電話九四五九〇
今日獻映　二時半　五時半　九時
明星公司　攝製　天聲影業公司　光榮出品
張石川（導演）　鄭小秋（助導）　陳大悲（編劇）

紅花瓶
王蘭　初上銀幕之驚人傑作
舒適　白燕　王竹友　王漢倫　譚志遠　周先金（合演）
各界要求　再連一天　最後機會　欲觀從速

中央大戲院
六馬路雲南路　電話九二〇八七號
二時半　五時　七時　九時一刻　上下一律三角
最後一天開映
國華影業公司主力作
陳鏗然（導演）　路明　白雲　龔稼農（主演）
紅粉飄零
明天起映　武俠緊張巨片
鑛山騎俠
查瑞龍主演
每場加映　人類進化史　原始人生

恩派亞
八仙橋霞飛路　電話八二六〇八號
二時半　五時　七時　九時一刻　三角
今天日夜開映
新華恐怖緊張奇情作
楊小仲導演
王引　談瑛　陸露明（主演）
化身人猿
拿女人作對頭
獸性發作　女人被污
星期早場十時起映　兒女英雄傳

明星
青島路
二時　四時　七時　九時一刻
逼上梁山
下期映　樂園思凡
樓下半角

黃金
（今天開映）
隱身術
下期開映　劫後英雄

大上海療養院
GREAT SHANGHAI SANATORIUM & HOSPITAL
斐德路一〇五〇號 電話七八六〇九號
社會服務科主辦
人工氣胸部（俗名空氣針）
普遍救治肺癆 減輕經濟負担
每年收費六十元 並有分期優待辦法
登記時間 星期二·四下午四至六時
詳章備索 住院病房自二元起

一張「馮宅堂會」名貴的戲單

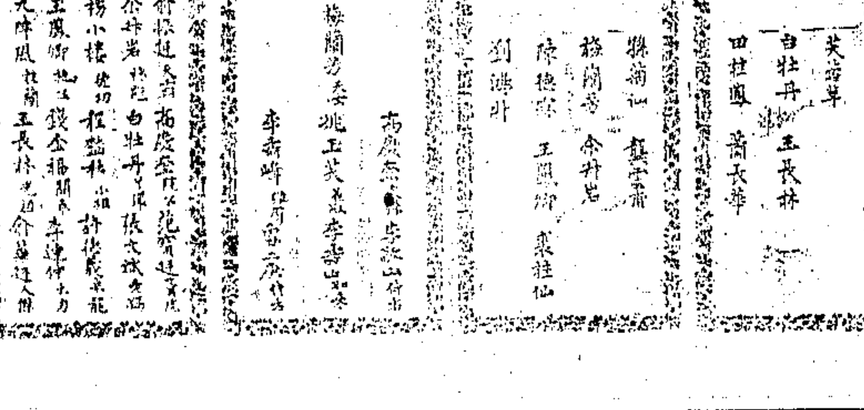
△梅邊雜憶之三▽

李斐叔

自從梅花館主在本刊發表騖人的劇訊，直到本刊聲明所謂「白宅堂會因吳子玉將軍的電阻而取消」之後，在這幾天之中，掀動了孤島上整個劇界的狂瀾！戲迷們與非戲迷們，奔走相告，如獲至寶。不佞明知其離事實太遠，並未替梅先生先有所聲明，齊在這樣陰霾四佈，沈悶欲死的環境中，落得使孤島的羣衆，服一粒有刺激性的興奮劑。正如蘇聯與僞滿發生衝突的消息一樣，又何必一定說其是一謠言一而令人掃興呢！

騖人的劇訊中，提到馮碧顏女士，我却因此回想到民國八九年間，馮宅堂會之盛况。馮女士的所天，即前「中國銀行總裁」馮幼偉先生，端賴馮先生是梅氏一生的知己，梅之得有今日，馮先生提携鼓勵，參贊導引之功。那年的堂會，是馮太夫人七十壽辰，所有齊東第一流的名伶，除王瑤卿楊小樓尚小雲馬連良似在外埠，故未參加外，其餘凡係生，旦，淨，末，丑，武生，武旦，花旦，各行翹楚，可謂搜羅殆遍，極人才之大全。在那時叔岩的聲望，也沒有像今日這樣的隆重。而程艶秋無贄梅門，更無多日，且倒嗓甫行恢復，正在脫穎之時也。

茲將那天馮宅堂會的戲單，檢寄游藝界，印列於後，單中的老伶工如田桂鳳，孫菊仙，龔雲甫，陳德霖，裘桂仙，劉鴻聲，楊小樓，李壽山，錢金福，王長林，俞振庭……等等，大都已成古人。眼前再想召集這樣盛大的堂會，實在匪易了！祇好讓辮子大帥狗肉將軍他們去欣賞罷！在這張戲目上的字體，剛健阿娜，修潔工整，原來是大詩人大名士羅癭公先生的手筆也。（原底現藏梅氏綴玉軒中。）羅先生墓木已拱矣，所以更覺得這張戲單的名貴可珍了。


劇目 十二月十七日午後六時開幕晚十二時閉幕
辛安驛 芙蓉草
小放牛 白牡丹 王長林
送灰麵 田桂鳳 蕭長華
[illegible] 孫菊仙 龔雲甫
戲鳳 梅蘭芳 余叔岩
大保國 陳德霖 王鳳卿 裘桂仙
探陰山 劉鴻聲
天女散花 梅蘭芳 姚玉芙 [illegible] 李壽山 [illegible]
八蜡廟 楊小樓 [illegible] 錢金福 [illegible] 王長林 [illegible] 九陣風 [illegible]

格蕾麗史都 到滬後的行踪

▽對這「東方巴黎」▽覺得異樣的有趣

新影

關於好萊塢女明星格蕾麗史都和她的丈夫約瑟希克門到滬的消息，已誌本刊，這裏所說的，是關於她到滬後旬日的行踪。格蕾麗史都到了上海之後，特別叫她感覺興趣的，便是[illegible]

一切。而連日她往各商店選購物品，參加各界的招待會，是相當的忙碌。

自中日發生戰事之後，好萊塢著名的女星，來至上海，她可算是第二個。（第一個便是上月過滬的琴納弗托萊）據她到滬的一天向各報記者所發表的談話，那末她這次在上海，將有一星期的逗留。

據說二十世紀的新片由格露麗史都主演的「奪得錦標歸」Winner Take All 將於月底在本埠公映，而她另一新片「爲能取樂於汝」It Could Happen to You，由她丈夫希克門編劇，她在離開好萊塢之前，才拍攝完竣的，也輸在七月底在本埠公映。然而她夫婦倆在滬祇有一星期的停留，不能目覩她主演影片在滬公映的盛况，也許是一件憾事哩！她倆離開上海之後，將往香港，印度支那，和東印度各地遊歷，然後取道歐洲，回歸美國，完成周遊世界的企圖。

高占非白楊尚未抵港

但確有短時期內回滬之訊

玉經

外間有高占非白楊已抵港，被香港各影片公司包圍的傳說。昨日經記者向各方面探詢的結果，證明高占非白楊尚逗留蜀中，不過確有短時期內動身回上海的消息，若說已到了香港則未免言之過早。

去年，新華影業公司有代表在重慶，會專誠與白楊接洽，請白楊他日回滬後加入新華拍戲，白楊對於這一個要求是接受了，憑了有成約在先，白楊回滬後又是使新華增一健將。

至於高占非，過去曾爲新華主演過「黃海大盜」，現在他與白楊同行同止，如果白楊進新華，老高當然是「跟進」無疑。

所可慮的倒是高倩蘋一方面的問題，過去大家都是「老高」「小高」連在一起喊的，現在老高與白楊將駕臨上海，不知高倩蘋將表示什麼態度呢？

影壇奇女子 瓊克勞馥韻事錄

男友的臂懷常作臨時搖籃

離異的丈夫依然藕斷絲連

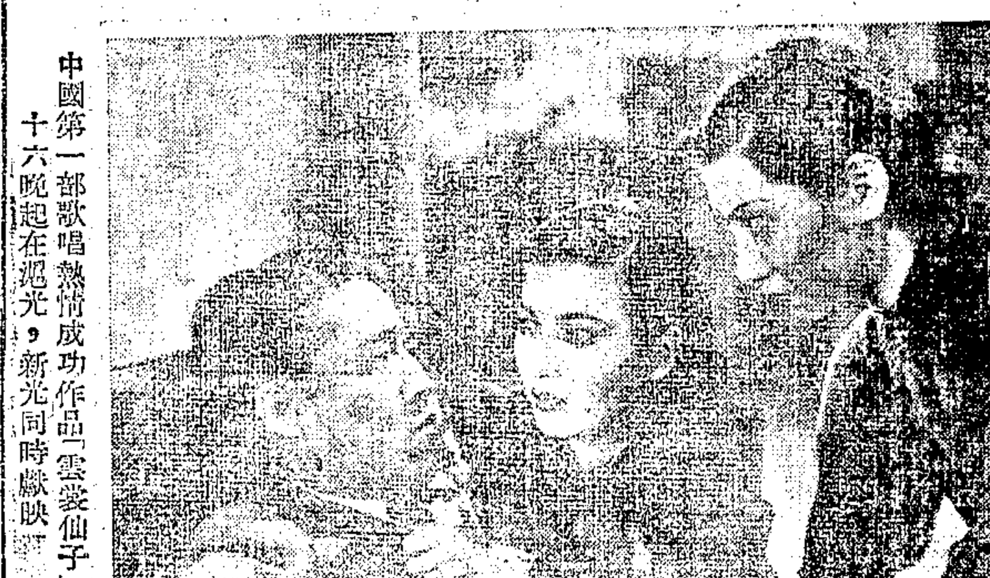
鳳翔

譽滿影壇的瓊克勞馥小姐（Joan Crowford），生平最恨睡眠，每夜從來不佔床席，原因是爲了像好萊塢的那樣富於「烟士披里純」的夜生活，實在太使人留戀，萬萬不肯輕易放過。然而睡眠總是一種人體各部補足消耗與恢復疲勞的生理休息，無論何人，是不能避免的。因此克勞馥小姐在這種環境下，養成了另一種習慣，不論在交際宴會中，不論在攝影塲里，她能隨時隨地小睡一會兒，而男友的臂懷，常常作爲她的臨時搖籃。

最近，克勞馥小姐帶了她心愛的哈巴狗，已從好萊塢安抵紐約。到了紐約後第一件事，是約了與她當年宣告離異的丈夫弗命香，唐（Franchot Tone）在一個夜總會里聚叙一次，以示紀念。當音樂台上奏起悠揚的歌曲時，這一雙「久離重逢」的男女，就婆娑起舞，十分親密，使旁觀者發出了「離異是否是愛的破裂或終止」的疑問。總之，這種「藕斷絲不斷」的韻事，也唯有這位影壇奇女子才表演得出。

兒童週刊 游藝界 衣食住行 啓事

投稿諸君：五月份承賜佳作，甚感。現稿費已結算，請即具條蓋章於十七日起，每日下午二至四時向本館會計處領取爲荷。


中國第一部歌唱熱情成功作品「雲裳仙子」之一幕 十六晚起在滬光，新光同時獻映

金城大戲院
明夜九時 隆重獻映
佈景服裝道具耗資數萬 演員數百
當今紅星 周璇 舒適 初度合作
鳳凰 洪逗 周起 張彤 合演
周璇主唱「夢斷關山」「春風秋雨」 范煙橋作詞 嚴華作曲
慷慨丈夫志 纏綿女兒情
李三娘
血淚裏度日痛不欲生 鞭笞下苟延含辛茹苦
慘痛萬分
國華影業公司偉大貢獻
柳中亮監製 張石川導演 李昌鑑編劇
今天開始預售戲券

新光 滬光 明晚（九時）兩院同時隆重獻映
寧波路西藏路口 電話九四〇九〇
愛多亞路葛羅路口 電話八四〇五五
今天上午十時開始預售戲券
兩院座價相同 五角·七角·一元（捐在內）
獻給木蘭從軍三十餘萬觀衆
陳雲裳完全擺脫了木蘭從軍的古裝時代，現出了摩登都市上的新女性姿態！
衆望所歸 萬人景仰
燦爛炳煇 瑰麗譎說
充滿青年朝氣 表顯向上精神
監製 張善琨 編導 岳楓
主演 陳雲裳 王引 陸露明 徐莘園 孫敏 白虹
雲裳仙子
華成出品

李大深赴港偵察 陳雲裳五星期後來滬

「西廂記」事件可望解決

陳雲裳於完成「雲裳仙子」之後，衣錦還鄉，南行赴港，一去兩月餘，香港各影片公司紛紛請她拍戲，又是粵語片，又是國語片，外加還有英語片，忙得不亦樂乎。本來陳雲裳在香港影界，地位居於李綺年之下，而現在則後來居上，紅過李綺年了。

最近，爲了傳說香港南粵影業公司有請陳雲裳拍「西廂記」的消息，於是新華公司特地派發行主任李大深到香港去，阻止此事，因爲新華公司在半年以前就請歐陽予倩編寫「西廂記」的劇本，也是預備派陳雲裳主演的，其次陳雲裳與新華，訂有合同，不能不徵求新華的同意而胡亂拍片，這就是新華要阻止陳雲裳在香港拍「西廂記」的兩點緣由。

現在李大深已有報告來滬，「西廂記」事件，可望解决，（大概將停拍國語片，而僅拍粵語片。）陳雲裳在香港，大概還有五個星期的逗留，即將再度來滬，踐新華之約。而李大深則將作「留守大臣」暫編香港，等待陳雲裳幾部預約的戲拍完，後然伴同她重來上海。（銀笛）

◇今日因廣告擁擠，梨苑暫停一天。（編者）

梨園外紀

徐慕雲

孫毓堃侯喜瑞墮落下去太可惜了

後來弄得幾個下手也慢慢星散，唱武生的要是沒有得力的下手，臨時找幾個新藝當，那是決不會有精采的，現在武生人材太缺乏了，盛春麟，盛斌等究嫌幼稚，[illegible]有幾分神似俞楊，倘能力自振作，到南邊來出演一下，我想凡是懷想小樓的人全要對他贊許的。

侯喜瑞是富連成社頭科弟子，不但在喜字班裏算是數一數二的高材生，就是在平津的淨行中，也是與郝壽臣並駕齊驅的。當程硯秋剛露頭角的時候，曾以「紅拂傳」享過盛名，劇中虬髯公一角，就以喜瑞任之。他的武工極好，比較少山壽臣全要高出一籌，同時唱兩句也很沉着有味，所以他扮虬髯，可謂非常稱職。硯秋自個也覺得該劇當非喜瑞配演，不能有相得益彰之妙。去歲於老友江子誠席間與硯秋相遇，同座有妙香少樓諸人，余曾詢其此次南來何以不演「紅拂傳」，渠以無人能飾虬髯對。又詢蔣少奎如何？硯秋含笑答曰，少奎非俠，實强盜耳。從這句話裏，我們可知硯秋對於喜瑞的藝術是怎樣推崇的了。不過程侯郭（仲衡）王（又荃）閻（瑞安）自從拆夥以後，直到現在未曾合作過，故而硯秋的這齣戲也就從此不再露演了。

喜瑞自與程劇團脫離後，身價一天低似一天，凡北平各戲館貼演「法門寺」的，不論主角是票友是內行，是男角是坤伶，只要出幾元錢叫他去唱，他沒有不接受的，縱令一天趕幾個館子，他也不覺得失身分。同時郝壽臣每與小樓慶奎合演，非一百六十元或至少一百元的戲份，不願出台，並且還得先付後唱，所以無形中郝侯二人的身價聲譽，就相差很遠了。喜瑞不但是藝名日退，而且他個人的私生活也非常墮落，染了黑白嗜好不算，無事時還喜歡逛逛三等班子，後來弄得同行中都沒人答理他。就是偶爾同他過在一處，兩人一同走道兒，都怕涉了嫌疑。（三七）

中央舞廳 五馬路中央大旅社內
標準冷氣開放
日夜八張舞票
茶舞 十二時起至七時止 香茗五分 點心一角
晚舞 七時起 清茶兩角 大菜一元

(364) 294